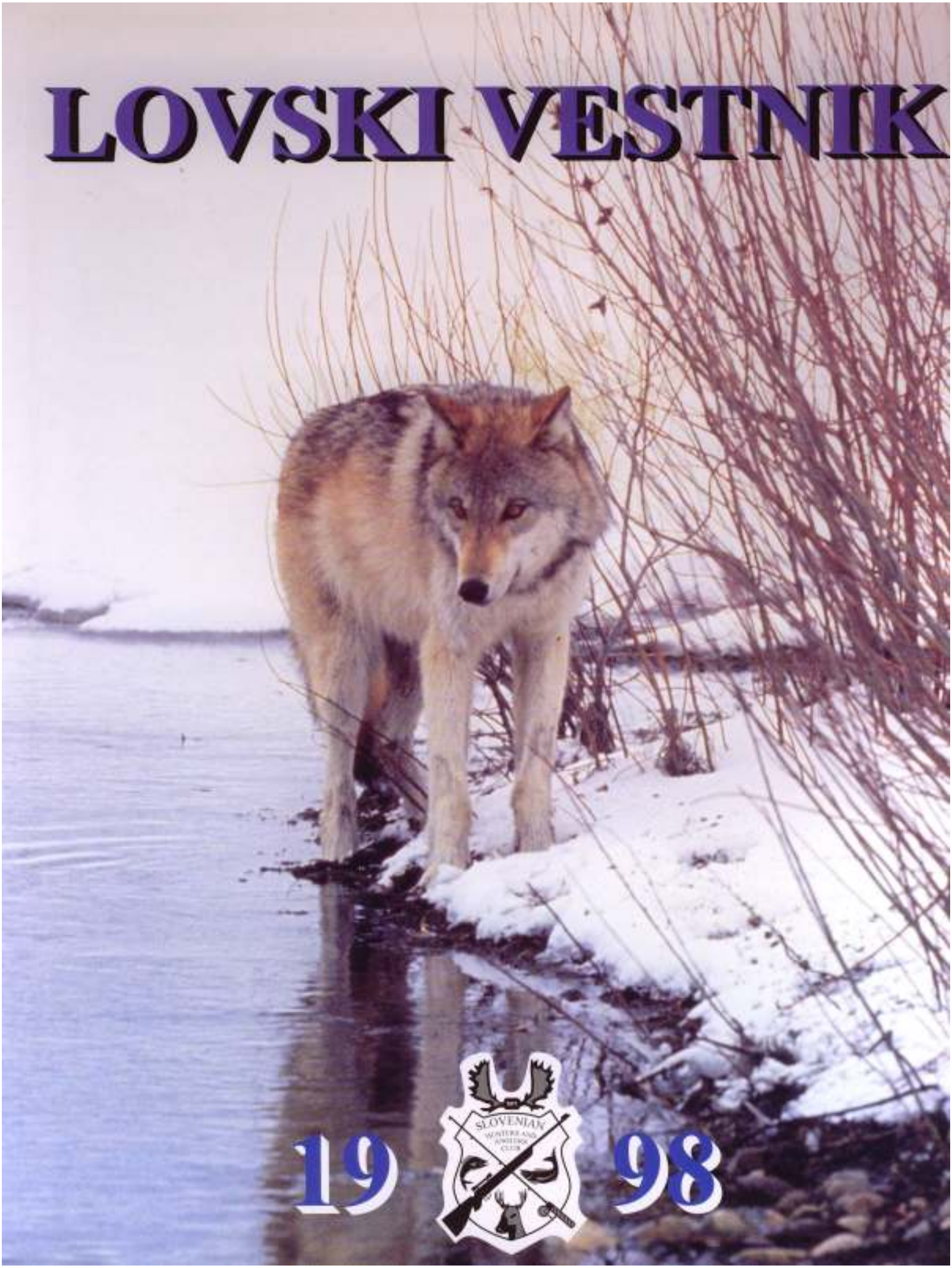
LOVSKI VESTNIK



1998

Na zelenih krilih vetra

Popeljemo vas lahko kamor koli in celo isti dan nazaj.
Pri nas sami razpolagate s svojim časom.

Naša letala lahko varno in udobno prepeljejo
osem potnikov tudi na manj znana letališča v enkratnem
doletu do 3.800 km.

SMELT AIR, Dunajska 160
1000 Ljubljana, SLOVENIJA
Tel.: 386 61 378-704,386 61 342 996
fax.:386 61 168 34 38

SMELT AIR

SLOVENSKI LOVSKI VESTNIK

ŠTEVILKA 19 · 1998

3
Poročilo predsednika
Lojze Kocjančič
Upravni odbor S. H. & A. C.

4
Pismo urednika
Gregor Lesar
Svetilnik
Anica Lesar

5
Rana ura, zlata ura...
Miro Rak

6
Lov na belorepe jelene
Rudi Mihelič

7
Lov na dopustu v Sloveniji
Tone Flegar

8
Lov in strelske tekme S. H. & A. C.
Silvo Tekavčič

10
Tekmovanja S. H. & A. C.
Rummy/Pecivo
Jožica Lovšin

11
Tekmovanja S. H. & A. C.
Tarok

12
Novi člani
Lovci
Miss Oktoberfest - Renata Lorber
Lovci

13
Tone Flegar
Franc Jarkovič
V spomin / Materi
Anica Lesar

14
Športnik leta - Matija Majerle
Franc Jarkovič
Za lisico
Aleš Marolt
Skrivač
Tone Blatnik

15
25 let - Mladi glas
Lovci / Milica Muhič

16
Polarni dopis
Jožica Lovšin

17
Živali ponazarjajo naš značaj
Cvetka Kocjančič

18
Kuhar
Miro Rak

20
In vsaka stezica...
Marica Cerar

22
Slovenska šola
Blaž Potočnik
Štirje Slotalci v vrsti za kavo
Anica Lesar

23
Tone Zrnec 50-let služenja...
Cvetka Kocjančič

24
Dopis
Dr. Božo Cerar

26
Slovenska domačnost
Nada Černe

27
Jubilejni koncert fantje na vasi
Lojze Rijler

70
S popkarjem nad volkove
Franc Leben

78
Otroško taborjenje
Milica Muhič

88
Happy are we...
Michele Mihelič / Sandra Komavli

UREDNIK
GREGOR LESAR

KOORDINACIJA/LAYOUT
DAVID LESAR

LEKTORIRALA
MARICA CERAR

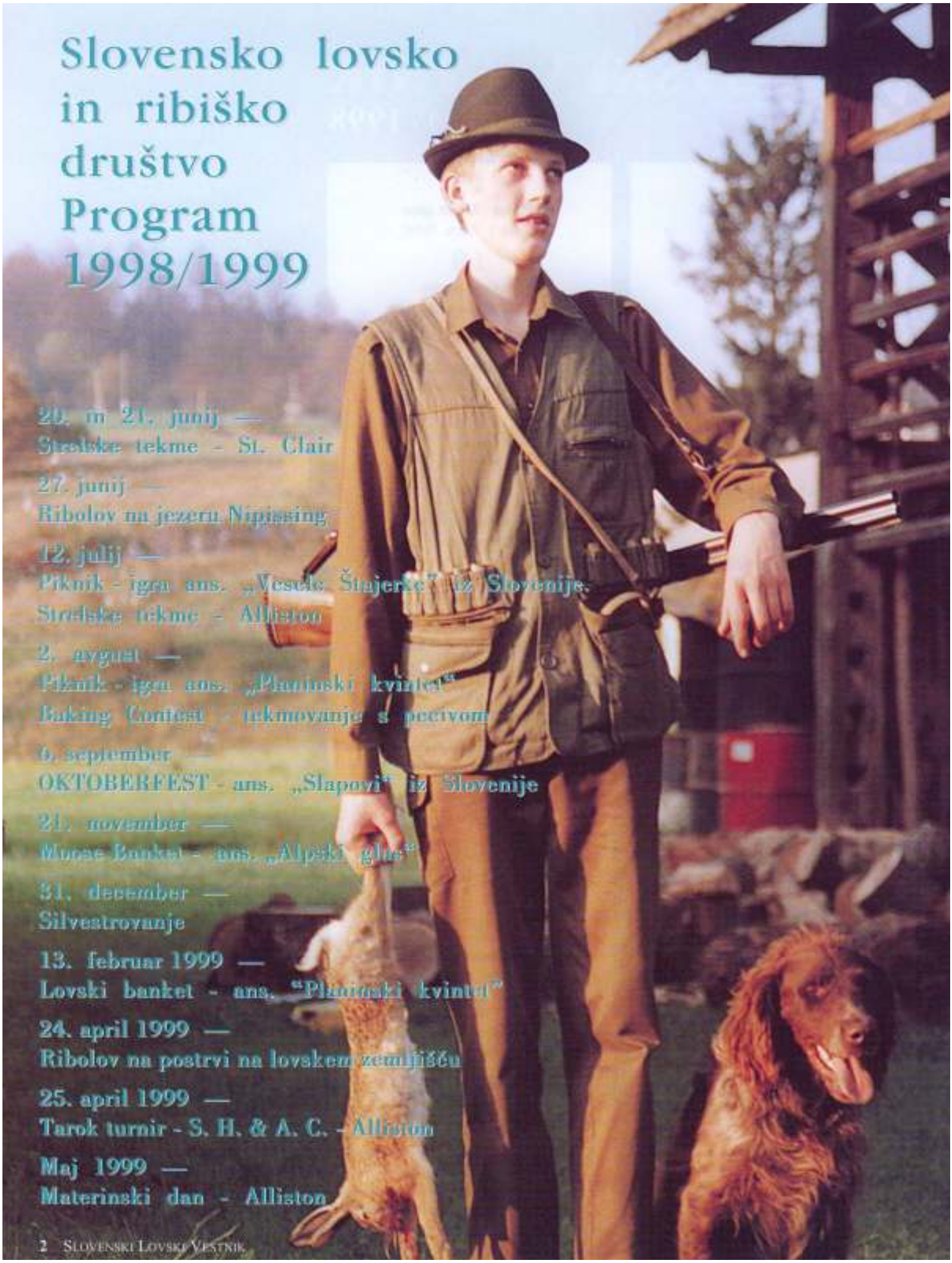
UREJANJE DOPISOV
ANICA LESAR

ZADNJA STAN
Miss Oktoberfest 1997
Renata Lorber

REKLAMNI DIREKTORJI
Jože Avsenik • Jože Dejak
Tone Flegar • Vinko Jankovič
Frank Jarkovič • Lojze Kocjančič
Viktor Krampelj • Janez Kurner
Jože Lesar • Lojze Lovšin
Rudi Mihelič • Jože Pajnič
Miro Rak • Silvo Tekavčič
Andrej Welbl

SLOVENSKI LOVSKI VESTNIK
is printed by **Slovenian Hunters & Anglers Club**
770 Browns Line, Etobicoke, Ont. M8W 3W2
Copyright 1998 by Slovenian Hunters & Anglers Club. No part of this magazine including text, advertising, photographs and art work may be reproduced, copied or transmitted in any form or by any other means either in whole or in part without permission in writing from S. H. & A. C. This magazine should not be used as a reference by any other individual person or organization. All rights are reserved by S. H. & A. C.

Slovensko lovsko in ribiško društvo Program 1998/1999



20. in 21. junij —
Strelske tekme - St. Clair

27. junij —
Ribolov na jezeru Nipissing

12. julij —
Piknik - igra ans. „Vesele Šinjerke" iz Slovenije.
Strelske tekme - Alliston

2. avgust —
Piknik - igra ans. „Planinski kvintet"
Baking Contest - tekmovanje s pecivom

6. september —
OKTOBERFEST - ans. „Slapovi" iz Slovenije

21. november —
Moose Banket - ans. „Alpski glas"

31. december —
Silvestrovanje

13. februar 1999 —
Lovski banket - ans. "Planinski kvintet"

24. april 1999 —
Ribolov na postrvi na lovskem zemljišču

25. april 1999 —
Tarok turnir - S. H. & A. C. - Alliston

Maj 1999 —
Materinski dan - Alliston

Poročilo predsednika

Lojze Kocjančič

Leto je naokrog in ponovno sem bil izvoljen za predsednika. V novem odboru imamo precej sprememb. Tone Flegar, Miro Rak in Jože Avsenik, zavzeti člani in odborniki skoraj vse od ustanovitve našega lovskega društva, so letos izstopili iz odbora in prepustili mesta v odboru mlajšim članom, da bi se ti začeli bolj aktivno seznanjati z dolžnostmi odbornikov in z vodstvom Lovskega in ribiškega društva. Za njihovo dolgoletno delo se jim v imenu vseh članov prav lepo zahvaljujem in upam, da bodo tudi v bodoče tako zavzeto delali za korist Lovskega društva.

Slovensko lovsko in ribiško društvo se srečuje s podobnimi problemi, kot ostala slovenska društva v Kanadi. člani se staramo in če ne bomo pripravili poti, da bi delo prevzela mlajša generacija, bomo prej ko slej ugotovili, da dela ne bomo sami več zmogli. Zato si prizadevamo, da bi pritegnili čim več mladine, ki bo nadaljevala, kar smo mi v Kanadi začeli.

Delovanje Lovskega društva v preteklem letu je bilo dokaj uspešno. Dokončali smo skoraj vsa dela, ki smo jih za lani planirali. V letošnjem letu smo se odločili reorganizirati upravni odbor, tako da bo delo odbornikov bolj enakomerno razporejeno med vse člane odbora. Tako ima sedaj vsak odbornik svoje specifično področje dela, za katero je odgovoren.

Poostrili smo tudi članske dolžnosti, da bi tako obdržali tradicijo disciplinirane dela, kajti le s skupnim naporom bomo lahko še naprej tako uspešno delovali.

Zahvaljujem se ženam članov, ki že od vsega začetka pomagajo pri raznih delih na društvenem domu. Sedaj že tradicionalna razstava peciva privabi vsako leto precej obiskovalcev.

Ne samo tistim, ki so dobili posebno priznanje za lanskoletno društveno delo - Jožici Lovšin, Cirilu Lesarju, Ivanu Gašperiču in Ludviku Lovšinu - pač pa vsem, ki ste se in se še po svojih močeh trudite za dobrobit Lovskega društva, se prav lepo zahvaljujem, prav tako Nadi in Franku Kolariču za oskrbniška dela na lovskem domu.

Želel bi, da bi se vsi člani zavedali, da je lovski dom v Allistonu naša skupna lastnina, kamor se lahko umikamo pred mestnim hrupom in se poveselimo v naravi. Prav bi bilo, da ne bi vedno samo eni in isti delali. če bomo vsi skupaj složno delali, nam še dolgo ne bo zmanjkalo moči in naše letovišče bo še naprej prijeten kraj oddiha in razvedrila za nas vse.

UPRAVNI ODBOR

Od leve proti desni:
Prva vrsta: Vinko Jankovič, Ivan Gašperič, Silvo Tekavčič, Rudi Mihelič, Lojze Kocjančič, Marjan Kolarič, Janez Adamič, David Lesar in Ivan Šiglic. Druga vrsta: Franc Macele, Matija Majerle, Lojze Stajan, Mike Gregorič, Bill Kocjančič, Tone Sterc, Jaka Vodopivec, Lewis Lovšin in Andrej Plut. Odsotni: Jože Klun, Albert Kumer in Andrej Weild.

Pismo urednika
Gregor Lesar

V petih letih mojega delovanja pri Lovskem vestniku sem se veliko naučil.

Spoznal sem veliko ljudi, ki so me podpirali in nekateri z dobronamerno kritiko vzpodbujali k izboljšanju te publikacije. Letos smo pripravili in vam nudimo v branje precej zanimivih člankov, ki so vredni zapisa v zgodovino vsem Slovencem doma in v svetu. Večje število barvnih fotografij nam prinaša lažjo predstavo dogodkov in doživetij.

Ker pa vsebina in število reklam ni odvisna samo od uredništva, je prav, da se na tem mestu zahvalim tudi sodelavcem.

Najprej bi se rad zahvalil G. Cvetki Kocjančič za pripravo vprašanj dr. Božu Cerarju, veleposlaniku za Kanado, in za zanimiv intervju s zlatomašnikom g. Tonetom Zrnecem, kakor tudi za druge zanimive dopise. G. Marici Cenu za vse nasvete, popravo spisov, predvsem pa za napotno delo pri nepogrešljivem in zanimivem opisu edinstvenih dogodkov v Vatikanu, kjer je bil med drugimi novimi kardinali slovesno razglašen tudi naš torontski-slovenski, nadškof dr. Alojzij Ambrožič. Najlepša hvala direktorjem za zbiranje reklam spisov in fotografij.

Nad vse pa se moram zahvaliti mami Anici in bratu Davidu, saj brez njune natančnosti, marljivosti ter nesebične, vsestranske podpore in pomoči, urejanja tako zahtevnega projekta kot je Lovski vestnik, poleg rednega študija na univerzi in honorarnega dela ob počitnicah, ne bi zmogel.

Svetilnik
Anica Lesar

Stoji
stoletja ob obali
svetilnik mogočni...
Viharjem kljubuje!
Kaže
mornarjem, ribičem
in izgubljenim brodarjem
smer.
jih rešuje.
noč razsvetljuje.
budi novo upanje,
čeprav sam
v neskončnost
samuje.

Ilustracija: Simon Milavec

RANA URA, ZLATA URA...

Miro Rak

Ko so bili leta 1993 pri mojem prijatelju Jožetu Avsenik na obisku znanci iz Slovenije, me je vprašal, če bi hotel za dva dni organizirati kakšen ribolov.

Predlagal sem, da bi šli na jezero Nippising in bi prespali na enem od otokov tega prelepega jezera.

Naši gostje so iz Aljaske v Toronto prileteli s precejšnjo zamudo in nismo imeli dovolj časa za dvodnevni izlet. Spremenili smo prvotni načrt in se odločili, da bi bilo za enodnevni izlet bolj primerno jezero Erie. To jezero je dolgo približno 400 kilometrov in je 80 kilometrov široko. Razliva se na meji med ZDA in Kanado. Kljub razsežnosti je to jezero zelo plitvo. Ima dober dotok iz Velikih jezer in se preko reke Niagare izteka v Ontarijsko jezero in nadalje v Atlantski ocean.

To jezero je poleg drugih raznovrstnih rib znano po izrednem lovu na smuče.

Največji problem na tem jezeru imajo ribiči zaradi vremena. Kadar prične pihati veter se izredno hitro razburka in je skoraj nemogoče za ribolov.

Na to dejstvo sem opozoril goste in Jožeta, da se lahko primeri, da se zastonj podamo na tri in pol urno vožnjo. Če so vsi za to, da reskiramo, sem odločil odhod ob dveh zjutraj. Malo so se spogledali in nato pristali na čas odhoda.

Uredil sem potrebno rezervacijo. Imel sem srečo. Kapetan Dough z ladjo „Catchem up," kar pomeni (Ujemi jih) je bil prost na zaželjeni dan. Dobro se poznava. Je odličen ribič z dobro ribiško opremo, le malo je pregrob z gosti.

Ko sem mu telefoniral sem omenil, da z Jožetom pripeljeva goste iz Evrope, ki pa niso resni ribiči in ta ribolov smatramo bolj za izlet in nam ulov ni toliko važen.

Resno me je opozoril : „Miro, jaz sem ribič. Če boste šli z menoj, boste resno lovili, ali pa najemite izletniško ladjo."

Ob šestih zjutraj smo se pripeljali v luko New Glasgow. Kapetan s pomočnikom nas je že nervozno čakal. Malo me je grdo pogledal, ko smo na ladjo naložili dve skrinji. Prva je bila do polovice napolnjena z ledom, v drugi pa smo imeli nekaj sadja, hrane in pijačo. „Let's go, let's go!" - Pohitimo, nas je priganjal. Ta histerična brzina in napetost je ustvarjena med vodiči, ki med seboj tekmujejo, kdo se bo prej vrnil v luko z dovoljenim ulovom. V tem jezeru je dovoljeno vsakemu ribiču ujeti šest smučev.

S polno brzino smo zapluli proti jugu v smer, kjer se ob obali razteza mesto Cleveland. Po dvajsetih minutah plovbe, ko smo dosegli približno dvanajst metrov globine jezera, je kapetan zmanjšal brzino in sta s pomočnikom že začela spuščati na dolge palice privezano vabo, katero smo vlekli za ladjo s precej zmanjšano brzino, približno štiri kilometre na uro.

Bil je sončen in miren poletni dan. Odličen dan za ribolov. Ta način lova je bolj komercialen, kot športni, saj ribič še svoje palice ne drži v roki. Ko se riba tako rekoč sama obesi na trnek, jo ribič potegne v bližino ladje, da jo nato lahko kapetan ali njegov pomočnik zajame v mrežo z dolgim ročajem.

Vsaki ribi, ki smo jo ujeli, sem zarezal tanko kožico pri škrgah in ji tako izpustil kri, da je meso takoj zarezane ribe čisto belo. Ujete ribe sem sproti polagal v skrinjo in jih oblagal z ledom. „Od nas Slovencev se bodo lahko še veliko naučili," sem rekel našim gostom.

Že pred poldnevom smo imeli svoj

nadaljevanje na strani 70

Lov na belorepe jelene

Rudi Mihelič

Bila je lepa, sončna nedelja, ko smo se začeli zbirati v Silvotovi lovski koči približno 100km severozahodno od Toronta. Takoj je bilo treba prijeti za delo in vse pripraviti, da bi teden lova potekal v najlepšem redu.

Letos je med nami gostoval Silvotov brat Jože, iz Slovenije. On ima precej lovskih izkušenj, zato je že nekaj dni pred našim prihodom sam odšel v kočo, da si je ogledal teren, tudi drva je pripravil, da nas ne bi zeblo, ko se bomo zvečer premraženi vračali v kočo.

Kmalu je stekel pogovor, kje in kako bomo naslednje jutro lovili. Po dolgih razgovorih in seveda dobri kapljici, ki je med lovci nikoli ne zmanjka, smo legli k počitku.

Naslednje jutro je Jaka začel kuhati čaj še v trdi temi, da se vsi skupaj malo pogrejemo, preden odidemo vsak na svoje mesto čakat jelena. Vsak lovec se namreč poda na lov s tiho željo, upleniti trofejnega belorepca.

Po dolgem čakanju smo se zbrali v koči in drug drugega spraševali, kje neki se zadržuje divjad in zakaj ne izstopi iz gozda. „Jaka, kar makarone boš moral kuhati za večerjo, če ne bomo dobili jetrc," je rekel Silvo. Nato se je oglasil Andrej: „Videl sem tri košute, ko so prečkale njivo in se izgubile v velikem gozdu. Bile so predaleč, da bi jih streljal." Silvo, ki najbolj pozna teren, je naredil načrt, kako bi jih pregnali iz gozda, sam pa sem organiziral zastoj. Ko se je pogon začel, se je kmalu zaslišalo nekaj strelov. Upal sem in si mislil sam pri sebi. „No, nekaj bo le za v ponev, da nam ne bo treba jesti makaronov." V istem trenutku, je iz gozda, preko ograje, planila košuta. Dvignil sem puško in stisnil petelina. Prehitela me je. Moj strel je končal v deblu košate smreke. Ko so gonjači prišli do mojega mesta, smo se vsi skupaj vrnili k Ernestu, ki je streljal prvi. Povedal nam je slabo novico. Tudi njemu se je košuta izmuznila in se zgubila med veje dreves malega gozdička. Andrej je predlagal, da bi dva pognala v gozdiček, ostali pa bi zaprli pot na koncu, kjer se začenja polje. Nato je še dodal: „V gozdu sem našel tisto košuto, na katero je prej streljal Ernest." Končno smo le prišli, do pravega in zaželjenega, lovskega kosila. Proti večeru smo se zopet vrnili vsak na svojo prežo, tudi tokrat brez uspeha.

Naslednje dni, smo jutranje čakanje kar izpustili in se takoj odpravili v pogone. Sreča se je nasmehnila Cirilu, našemu najstarejšemu lovcu, saj je prvič v življenju ustrelil belorepega jelena, da bo imel poleg lepih spominov, tudi nekaj za steno. Ker pa Ciril ni kar tako, je naslednji dan ustrelil še košuto, da potrdi svoje znanje. Kmalu za tem se je sreča nasmehnila tudi meni, ko je velika košuta zavila iz male dolinice na grič, da sem jo lahko opazil. Napravila se je že noč, ko se nam je pridružil še prijatelj Jože in njegov sin Edvard. Jaka nam je skuhal dobro večerjo, za pijačo pa je poskrbel Roman, saj je to bil tudi njegov rojstni dan, ki smo ga lepo zalili. Pozno v noč nam je igral kasetofon, tako da sem že mislil, da naslednji dan z našimi lovci ne bo nič.

Zjutraj so me presenetili. Že zgodaj so bili pripravljeni na lov. Tudi gonjačev to jutro ni manjkalo. Po tej noči, bi vsak šel rajši na sprehod, kot pa nosil puško in streljal, ker je vsak strel treba opravičiti.

Kmalu sem zaslišal nekaj strelov. Premišljeval sem, kdo bi streljal. Po končanem lovu sem od Jožeta zvedel, kako je gledal Andreja, ki je meril na mladico, mimo njega pa se je spustil trofejni jelen, kakršnega tu še nismo videli. Jože je pomeril in streljal nanj, ko je bil že precej daleč. Nikakor se ni mogel strinjati s svojim bratom Silvom, da ga je zgrešil. Zgledalo je, da bi tudi po kolenih šel za njim, ker take trofeje dvakrat v življenju človek nima prilike ustreliti. Po nekaj urah smo začeli iskati jelena. Toda brez uspeha.

Naslednji dan smo poganjali v drugem gozdu. Danny se je vrnil z veselo novico, da je na jasi v visoki travi videl ležati jelena. Jože je zavriskal od veselja. Ni se mu šlo za meso in jetra, samo, da bi prišel do trofejnega rogovja.

Hitro je minil čas veselja. Približal se je konec tedna. Zaključili smo lov do naslednje sezone. Pospravili smo kočo, naložili svoj plen, za spomin pa smo napravili nekaj posnetkov, ki naj nas še dolgo spominjajo na lepe trenutkre in uspešen lov.

Lov Na Dopustu V sloveniji

V Gornjih Petrovcih

Tone Flegar

Po nekolikih letih sva se z ženo zopet odločila za dopust v Sloveniji. Tokrat sva načrtovala, da obiščeva svoje domače pozimi. Želela sva si, da ob božičnih praznikih greva, tako kot smo hodili v mladih letih, k polnočnici...

Takoj po prihodu so me moji bratje, ki so strastni lovci povabili na lov fazanov.

Prvič smo se zbrali že pred prazniki v gojitvenem lovišču „Kompas." Bilo je dvaindvajsetega decembra 1997, v Gornjih Petrovcih. Zbirno mesto na upravi Kompasa je v zgodnjem hladnem jutru kmalu oživelo. Začelo se je predstavljanje ob kramljanju pri topli kavici in domači slivovki. V skupini, ki sta jo vodila direktor gojitvenega lovišča g. Bačič Geza in lovski čuvaj g. Kerčmar Ernest, je bilo vse skupaj štirinajst lovcev. Vsi so me prijazno sprejeli, le meni je vzelo nekaj časa, da sem si zapomnil vsa imena: dr. Kocjančič Jože, dr. Starc Istok, Šinko Branko, Bransberger Ernest, Šiftar Viktor - gostilničar Strukovci, Železen Branko - gostilničar Breznovci, Ladinek Milan - avtoprevoznik iz Puconec, Flegar Jože, Flegar Štefan, Flegar Franc, Flegar Robert in jaz Flegar Anton. Kar pet Flegarjev skupaj, kar se zgodi bolj poredkoma. Počutil sem se srečnega med svojimi brati. Spomini na mladost so drug za drugim prihajali med nas...

Podali smo se na lov, na predvideno področje v Adrijancih. Pod vodstvom naših izkušenih vodičev smo bili uspešni, saj smo skupno uplenili triinsedemdeset fazanov. V Šalkovcih, pri okusni večerji, ki so nam jo pripravili v gostilni Viktorja Šiftar smo zadovljni in veseli zaključili ob zdravici.

Pred lovskim domom Cankovo

Osemindvajsetega decembra 1997, pa smo imeli lov na divje prašiče; zopet nekaj posebnega. Lovska družina Križevci v Prekmurju nas je lepo sprejela. V njihovem lovskem domu smo bili najprej deležni dobre postrežbe. Seveda smo dobro poskušali domačo slivovko, katere v Prekmurju nikoli ne manjka.

Lova se je udeležilo kar sedeminštirideset lovcev. Lov ter nagovor je dobro vodil g. Pobijič Karel, starešina te lovske družine. Skupno smo uplenili: enega divjega prašiča in tri lisice. Eno od lisic je uspelo ustreliti meni, kar mi je seveda v veliko veselje. Več prašičem pa je uspelo odnesti celo kožo in mislim, da je bila tega kriva domača kapljica.

Po lovu smo se ob dobri večerji razgovarjali o vseh mogočih in nemogočih stvareh. Kako bi jih lahko več, pa jih nismo.

Zadnji dan v letu smo čakali na srne. Lov je vodil g. Frihwert Friderik mlajši. Uplenili smo dve srni.

Po praznovanju novoletnih praznikov smo se kmalu spet zbrali na lovu. Tokrat smo imeli lov na lisice in fazane na področju lovske družine Cankovo. Zbirališče je bilo ob dvanajstih pri lovskem domu na Cankovi. Zbralo se je osemindvajset lovcev. Uspelo nam je upleniti devet fazanov, lisice pa so bile bolj prebrisane od nas, zato so raje ostale v svojih skrivališčih. Moj zadnji lov v Sloveniji smo zaključili po slovenski navadi z dobro kapljico in okusno večerjo na Cankovi. Ker pa sem bil gost iz Kanade in povrhu še lovec, je vse po vrsti posebno zanimalo o mojem lovu losa in druge divjadi na kanadskem severu.

Ni nam manjkalo lovskih šal, pesmi, dobre volje in smeha, ki se je razlegal ob zvenečih in lesketajočih se kozarčkih z željami za srečo in zdravje v novem letu in še na mnoga leta dober pogled...

Ta dopust mi bo za vedno ostal v lepem spominu. Naj se ob tej priliki še posebno zahvalim vsem, ki so mi to omogočili. To je vsem lovskim družinam, ki so me sprejele med svoje vrste, vsem posameznikom, ki sem jih že omenil in drugih, ki jih je veliko in se bojim, da ne bi koga po pomoti izpustil.

Posebno pa se moram zahvaliti mojemu bratu Jožetu, ki je poskrbel, da sem doživel nekaj, kar mi bo ostalo v trajnem spominu. Posebno za dan, ko je bilo pet Flegarjev skupaj na lovu. Iskrena hvala!

Lov in strelske tekme 1997

Obisk v Clevelandu 1997

K. W.Elk - Flag Shoot - Junij 7/8

	Score	Place		TeamStandings	Score	Place
JohnMikuljan	47	1		S.H & A.C	434	1
Mike Gregorič	45	2		St. Clair	431	2
Frank Jager Jr.	45	3		Planica	379	3

StClair -Julij 19/20

	Score	Place		TeamStandings	Score	Place
Martin Pufek	47	1		St. Clair	426	1
Mike Gregorič	45	2		S.H & A.C	421	2
Lojze Smolič	44	3		Planica	385	3

Planica - All Slovenian Shoot - Avgust 2/3

	Score	Place		TeamStandings	Score	Place
Lojze Smolič	46	1		S.H & A.C	409	1
Frank Brence Jr.	45	2		Planica	402	2
Frank Jager Jr.	43	3		St. Clair	371	3

Oktoberfest Shoot

Peter Vipavec		1				
Gregor Lesar		2				
Tone Flegar		3				

— Oktoberfest —
Zmagovalci - glinasti golobi

— Oktoberfest —
Zmagovalci - zračne puške

Poročilo vodje

Kot vsako leto, smo tudi letos dosegli lepe uspehe na lovu in na tekmovanju na glinaste golobe. Zbrali smo se 7. junija na prvo tekmovanje, ki je bilo v Kitchenerju. Društvo iz Clevelanda - St Clair Rifle Club, društvo Planica, društvo K. W. Elk in naše -S. H. & A. C. Trofejo za prvo mesto smo odnesli lovci S. H & A. C. iz Allistona.

Na drugo meddruštveno tekmovanje smo se Allistonski lovci z avtobusom zapeljali preko meje v Cleveland na lepo preurejene prostore društva - St. Clair rifle Club in tam dosegli drugo mesto. Hvala za gostoljubnost!

Na našem letovišču lani nismo imeli meddruštvenih tekmovanj, tekmovali pa smo 3. avgusta na prostorih društva Planica in tudi tam dosegli prvo mesto. Hvala vsem za sodelovanje!

Na lovu smo bili tudi to sezono kar uspešni, saj smo uplenili vse skupaj šest losov, deset belorepih jelenov, tri volkove in eno lisico.

V tej sezoni so nas obiskali lovci iz Slovenije, od katerih sta bila dva zelo uspešna, saj sta odnesla s seboj rogovje trofejnega losa in belorepega jelena. Losa je ustrelil Robert Tomažin, belorepega jelena pa Jože Tekavčič.

Najbolj uspešen lovec tega leta v našem društvu je bil **Matija Majerle**, ki je letos postal športnik leta. Čestitam!

Uspešni lovci na losa: Majerle Matija, Flegar Tone, Kumer Janez, Kumer Albert, Sobočan Jože, Tomažin Robert.

Uspešni lovci na belorepe jelene: Vidic Ciril, Mihelič Rudi, Perentič Ernest, Lovšin Tim, Flegar Tone, Vukšenič Martin, Rak Miro, Tekavčič Jože.

Na volka: Pajnič Jože in Mihelič Rudi

Na lisico: Pajnič Jože.

Silvo Tekavčič

Lov na belorepe jelene S. H. & A. C.

Lov na lose

Strelci S. H. & A. C. na tekmovanju v Clevelandu

Uspešni lovci 1997!

Tekmovanja

pod pokroviteljstvom

RUMMY '98

Letos je Jožica Lovšin organizirala zanimivo igro „Rummy," kjer so se pomerile predvsem žene in pri igri dosegle sledeče rezultate:

1. **Milka Jankovič**
2. Majda Lovšin

Pecivo '97

Jožica Lovšin

Ko se spominjam lanskoletnega tekmovanja s pecivom, moram reči, da toliko raznoličnega, do skrajne natančnosti in za mnogo različnih okusov izdelanega peciva, zlepa ne pride skupaj. Naša posebna zahvala gre vsem tistim, ki so se potrudili in s tako vnemo sodelovali.

Za to težko nalogo sta bila odločena dva ocenjevalca, za katera vemo, da sta uspela v prehrambni industriji v Kanadi: Slavka Osterman in Marjan Kolarič. Zahvalim naj se jima ob tej priliki za njune profesionalne nasvete in pomoč pri nič kaj lahki odločitvi.

Ob tej priliki naj se zahvalim Majdi Lovšin in Mariji Srnec, saj brez njune pomoči delo ne bi šlo tako hitro od rok.

Letošnje tekmovanje bomo imeli na drugem pikniku, ki bo 2. avgusta 1998. Tudi letos bomo imeli iste kategorije kot doslej in tekmovalke naprošamo, naj pecivo prinesejo na cenenih krožnikih, da nam jih ne bo treba vračati. Imamo namreč v načrtu „silent auction." - tiho licitacijo, ki bo zanimiva igra za sladokusce.

Prve nagrade so prejele:

Jelica Andrelič za potico.
Marija Grguraš za torte.
Angelca Pufek za zavitek.

Za drobno pecivo:
Prvo nagrado: **Darinka Tkalčič**
Drugo nagrado: **Mihelca Krampelj**
Za torte pa je tretjo nagrado prejela: **Marička Medved**
Za najboljšo predstavitev drobnega peciva je dobila prvo nagrado: **Marija Srnec**

S. H. & A. C.

Lovskega kluba

TAROK - '97 & '98

Vsako leto si igralci rezerviramo, zadnjo nedeljo v aprilu, „naš dan."

Ta tradicija se je ukoreninila med lovci in drugimi prijatelji te izredno zanimive igre.

V spodnji dvorani se je popoldne zbrala prosta družba. Vsi smo imeli isto željo - dobre karte in malo sreče. Osebno me veseli, da so se nam starejšim pridružili mladi igralci.

Soglasno smo se odločili za igro v troje, kar je bolj pravično, saj tako vsak igra za sebe na svoje karte. V troje je igra bolj napeta in je vsak prisiljen igrati če ima primerne karte. Opažamo pa, da se agresivni igralci vedno uvrstijo na višja mesta.

V preteklem letu so si pokale razdelili sledeči igralci:

Zmagovalci 1997:

Prvo in častno mesto - Andrej Šomen

Tretje mesto - Jože Avsenik

Drugo mesto - Miro Rak

Šesto mesto - Borut Bratovž

Četrto mesto - Ivan Gašperič

Peto mesto - Mike Gregorič

Zmagovalci 1998:

Tradicija se nadaljuje. Tudi letos, zadnjo nedeljo v aprilu smo se sešli na turnirju v lovskem domu pri Allistonu. Rezultati pa so bili sledeči:

Šesto mesto - Jože Muhič

Peto mesto - Miro Rak

Četrto mesto - Vinko Jankovič

Tretje mesto - Janez Petrič

Drugo mesto - Ivan Gašperič

Prvo mesto - Jože Avsenik

NOVI člani

Timothy Lovšin je bil rojen v Torontu leta 1972. Že zelo mlad je vzljubil naravo, zato se je po končani srednji šoli v Londonu Ont., odločil za štiriletne študije za Applied Arts & Tehnology v Sault College, kjer je študiral gozdno tehniko, ter tehnologijo za ohranjevanje in uporabo naravnih bogastev in postal Forest Technition & Wild life Technologist. Med študiji je ob počitnicah delal za Ministry of Natural Resorces. Njegov cilj je postati (Conservation Officer) gozdni čuvaj.

Za hobi se ukvarja z izdelavo umetnih muh in druge ribiške priprave. Ker je že vnet ribič in lovec, je letos postal tudi član S. H. & A. C.

Edward Pajnič se je rodil leta 1973 v Torontu. Že kot otrok je z očetom rad zahajal na očetovo zemljišče, ki se nahaja blizu Allistona in se učil lovskih vrlin. V Father Bressani Catholic High School mu je potekla gimnazijska doba, nato pa je bil sprejet na University of Toronto - v Bachelor of Applied Science tam uspešno završil štiriletne študije in tako postal Mehanični inženir. Zaposlil se je v letalski industriji - Bombardier Aerospace.

Edward rad tekmuje v streljanju na glinaste golobe, rad ribari, pa tudi marsikaterega volka, srnjaka in lisico je že ukanil. Letos se je odločil, da bo postal polnomočen član našega kluba.

Peter Vipavec je bil rojen leta 1972 v Torontu. Po maturi v Michael Power-St. Joseph's high School, je dve leti študiral Computer Sciance v Humber Colege. Veseli ga predvsem mehanika, zato se ob redni zaposlitvi v mehanični industriji uči tudi poklica (Tool and die).

Zelo mlad si je pridobil trofeje na tekmah v streljanju na glinaste golobe. Peter je že izkušen ribič in uživa v naravi. Kot študent je rad igral hokey, nogomet in uspešno tekmoval v karate. Leta 1996 je oženil prikupno in dobro dekle Adrienne, ki rada obišče naše letovišče. Novembra lani sta si kupila hišo in se preselila v njun prvi dom.

Miss Oktoberfest '97

Renata Lorber

Iz Slovenskih goric
je Renata prišla.
V Kanadi je lovcem
najlepša bila.

Ko ji je bilo enajst let, je Renata prišla v Kanado iz vasi Ledinek pri Mariboru. Po končani srednji šoli v Boltonu, se je preselila v Hamilton kjer študira na MacMaster univerzi. Specializira se v Computer Science in zraven še Science, Technology & Public Policy. Uči se rabiti njeno logično mišlenje in tehnološko znanje ter ga uporabljati pri ustvarjanju novih zakonov. Lovci se ji zahvaljujemo za sodelovanje pri naših prireditvah. Renati želimo vse najboljše in obilo uspehov tudi v bodoče.

Tone Flegar

Franc Jarkovič

Zopet je leto za nami. Prišel je čas, ko bomo ponovno volili odbornike v naš upravni odbor.

Po šestindvajsetih letih je potekla precejšna doba služenja v odboru našemu znanemu in na vseh področjih delovnemu Tonetu Flegar. Tone je prvič stopil v vrsto odbornikov leta 1972 in je medtem večkrat kandidiral, ter bil vedno izvoljen do letošnjega leta. Kot pravi sam, s tem, da izstopa iz odbora, prepušča odborniško delo mlajšim, on pa jim bo še vedno pomagal z nasveti in delom za napredek našega društva. Vsak član pozna, ceni in spoštuje Toneta, šegavega prekmurca, ki ima lepo besedo za vsakega človeka in ni ga med nami, da bi se mu lahko zameril. Njegova beseda, kot v znanem pregovoru, vedno najde pravo mesto. Zato mu je bilo zaupano predsedništvo, podpredsedništvo, vodenje lova in strelstva in druge odgovorne funkcije.

Toneta posebno spoštujejo vsi, tudi mladi, saj se je vedno zavzemal za mladino, jo bodril in podpiral, predvsem pri streljanju in ko je opravljal delo (rangeja) vodiltelja strelskih tekem, se je najbolj izkazal. Pod njegovim vodstvom smo eno leto osvojili vsa prva mesta v streljanju na glinaste golobe. Tudi sam je odličen strelec, kar pričajo pokali in trofeje, ki si jih je pridobil na klubskih in meddruštvenih tekmovanjih.

Kot podjetnik gradbeništva, ki se ukvarja z gipsanjem in polaganjem keramičnih ploščic, je Tone našel veliko dela tudi pri gradnji od vsega začetka - na domu, pri plavalnem bazenu, ter pri obnovitvenih delih bara.

Ko smo začeli z Vestnikom, je rad priskočil na pomoč pri zbiranju reklam, pisanju poročil o lovu in tako poskrbel, da je bilo uredništvo Vestnika založeno z raznovrstnimi barvnimi fotografijami, ki nikakor niso poceni.

Tone se je rodil v Prekmurju v vasi Gerlinci blizu avstrijske meje, zato mu poleg prekmurske, slovenske, angleške, in madžarske tudi nemška beseda gladko teče. Leta 1957 je začel novo življenje v Kanadi, saj je kmalu po prihodu oženil svojo Frido, ki mu je vedno vsestransko pomagala in ga podpirala. V društvu je spoštovana in ena redkih žena, ki ni nikoli izostala ali se izmikala dolžnostim dežurstva.

Z enako odgovornostjo se zavzema za nadaljevanje lovske tradicije tudi njuna hčerka Anica z možem Ronom in kaže, da bo njun sin kmalu odšel s starim atom na sever...

Tonetu življenje ni prizanašalo. Kljub vsem tegobam je ohranil veder značaj, kar nam je vsem lahko v pobudo in se moremo od njega marsikaj naučiti.

Ob tej priliki naj bi se ti v imenu vseh članic in članov zahvalil za ves trud in pozornost, ki si jo nam vsa ta leta izkazoval. Ostani vesel in zdrav med nami, da boš lahko še naprej tako prijateljsko kot do sedaj, pripomogel k nadaljnji rasti našega društva.

Kot tvoj osebni prijatelj več kot dvajset let, te poznam kot nevdušenega in uspešnega lovca, strelca in resničnega prijatelja, zato si želim še mnogo uspešnih dni v tvoji družbi posebno na dalnjem severu. Še na mnoga leta — dober pogled!

V spomin

V začetku leta 1996 nas je po dolgi in zahrbtni bolezni za vedno zapustila Alexandrina Šadl, žena našega dolgoletnega člana Franca.

Lansko jesen smo se poslovili od matere našega člana Carla, Albine Vipavec.

Letos pa je mnogo prerano umrla žena Andreju ter mati Lise in Erika - Edith Weibl.

Lovci izrekamo iskreno sožalje vsem žalujočim družinam. Pokojne bomo ohranili v najlepšem spominu!

Športnik leta
Matija Majerle

Tudi letos je Slovensko lovsko in ribiško društvo podelilo največjo in najtežje pridobljeno trofejo, ki jo s ponosom prejme vsak, ki si jo zasluži. Letos si je to prislužil znani in dolgoletni član našega društva Matija Majerle , ki je v društvo stopil že leta 1972 in se kmalu izkazal za dobrega lovca.

Matija je Belokranjčan doma iz vasi Lipovica pri Semiču. V Kanado je prišel leta 1966. Leta 1972 je poročil Marijo in ustvarila sta si lepo družinico. Imata sina Sandija, ki je bil že kot majhen deček vnet ribič, ter dve lepi hčerki Suzi in Lidijo. Zaposlen je kot strojni strugar v podjetju Huski.

Na skupnih lovih v okolici Allistona je bil Matija večkrat uspešen na lovu belorepih jelenov in jih uplenil kar lepo število.

Drugače pa je bilo z losom. Precej dolga doba je minila, preden mu je bila naklonjena tudi ta lovska sreča. Predlansko leto je ustrelil losa z največjim rogovjem med lovci slovenskih društev v Ontariju. Lansko leto, pa sta mu prišla na muho kar dva losa, ko se je jeseni podal na sever z istimi lovskimi prijatelji kot vsa prejšnja leta. Vreme jim ni bilo preveč naklonjeno. Veliko je deževalo. Razdelili so se na svoja mesta. Dva dni je Tone zamanj čakal na mestu pri malem zalivu in klical losa. Dež ni prenehal. Tretji dan sta se Tone in Jože odločila, da se premakneta. Matija pa je zasedel Tonetovo pozicijo. Po dolgem in mokrem čakanju se Matiju prikažeta dva mlada približno dveletna losa. Matija se ni obotavljal... Zmedena losa sta se hotela rešiti s plavanjem preko malega zaliva. Prvi je padel na suho, drugi pa se je zvrnil v vodo. „Sam, dva losa?" Sam sebi Matija ni mogel verjeti. To se velikokrat ne zgodi v življenju. Ko si je malo opomogel in losa potegnil iz vode, se je odpravil, da poišče svoje lovske tovariše Toneta Flegar, Jožeta Sobočana in Jožeta Petek. Tone in Jože Sobočan sta se ravno odpravljala, da bi šla nalovit nekaj rib, Jože Petek pa je v brunarici pripravljal večerjo. Ko se je Matija pripeljal s čolnom do Toneta, ga je Tone kot po navadi vprašal: „No, kako je bilo Matija?" Matija pa mirno, kot da se ni nič zgodilo, pokaže s prsti: „imam dva." Takoj je postalo v družbi veselo vzdušje. Pohiteti so morali, da bi jih še pred nočjo očistili. Enega jim je uspelo pripeljati do kampa, drugega pa so očistili, obesili ter ga prepeljali naslednji dan. Dela in veselja je bilo zaenkrat dovolj.

Z veseljem sem poslušal to zanimivo zgodbo, in z njimi podoživljal veselje in srečo saj to so moji lovski prijatelji, ki z njimi hodim na lov že drugo desetletje. Škoda, da se jim letos zaradi bolezni nisem mogel pridružiti. Upam na srečo v prihodnji sezoni.

Matija! V imenu vseh članov in članic Slovenskega lovskega in ribiškega društva ti čestitam kot športniku leta in želim obilo sreče ter zdravja tudi v bodoče. Jaz osebno ti želim spet dober pogled v jeseni, ko bomo skupaj odpotovali v lepoto severnih gozdov Ontaria.

Franc Jarkovič

Za lisico

Aleš Marolt

Tema zimskega večera. Zasanjan skozi okno krajevnega avtobusa drsim skozi gozd okrašen z zimsko belino, kjer se raznovrstna drevesa upogibajo pod težo snega, kot bi se mi priklanjala in vabila pridi, pridi...

Tako čudovitemu vabilu se nisem mogel upreti in res sem že čez nekaj trenutkov gazil v nočno belino. Namenil sem se proti „obronku" gozda, kjer sem že vse od jeseni razvajal zvitorepke. Ko sem tako ves zasanjan gazil proti krmišču, mi je pozornost vzbudila temna senca, ki se je potegnila iz krmišča in jo jadrno mahala proti gozdu. V trenutku je bila moja zvesta spremljevalka pri licu in že sta odjeknila dva strela. Lisičja postava, pa kot da se za moje pozdrave ni zmenila, jo je urno

nadaljevanje na strani 71

Skrivač

Tone Blatnik

Dan se je šele dobro začenjal, ko sem že korakal po ozki poljski poti. „Samo da se še enkrat prepričam. Da se ne bom zmotil..." sem premleval med hojo. Slab streljaj od vasi se začenja grmičevje prepletati s poljem in nato kmalu prevlada ter se potegne v gozd. Nisem še prikorakal do prve skupinice grmovja, ko zagledam tri bežeče postave. Pogled skozi daljnogled pove vse.

Na čelu skupinice treh srnjakov dirja ON. Ne zaustavlja se, čeprav je že precej daleč, medtem, ko njegova tovariša za hip postaneta in se ozreta nazaj. Nobene vročice ne občutim, ko se križ daljnogleda sprehaja po plečih močnega šesteraka. Slaba dva meseca manjkata do začetka lova na srnjaka in tudi, ko bi sezona že bila,

nadaljevanje na strani 71

25 let - Mladi glas

Ob petindvajseti obletnici neutrudnega, toda uspešnega dela z mladino, Nevenki Stajan Slavinec, ki je tudi članica S. H. & A. C. čestitamo!

Vsak kdor dela z mladino, se zaveda in razume, koliko truda in časa je vloženega za eno kratko predstavo.

Vsaj, enkrat na leto, na naših piknikih na lovskem domu imamo priliko videti stare slovenske plese Slovenskih fantov in deklet v pisanih narodnih nošah in slišati melodije, ki nas vežejo na domače kraje in nam obudijo spomine na mladost. Najzanimivejši pa so najmlajši, nekateri iz druge generacije Slovencev, rojenih v Kanadi, ki nam že v rani mladosti pokažejo svoje talente.

Zato se Nevenki in vsem sodelavcem zahvaljujemo za neutrudno delo, želimo ji še nadaljnjih uspehov in zdravja, da bi lahko še dolgo ohranjevala pomlad v slovenski skupnosti.

Lovci!

Milica Muhič

Mladi glas je bil ustanovljen leta 1973. Originalno je bila ustanovljena dramsko - plesna skupina. Po končani turneji se je skupina razšla, nekaj članov pa je zaprosilo, da bi nadaljevali. To željo sta jim ugodila John Mesec in Marta Demšar, ki sta postala tudi prva voditelja plesne skupine Mladi glas.

V decembru leta 1979, se je povečalo povpraševanje za sprejem novih članov. Pojavila se je potreba po mlajših plesalcih, saj se le tako lahko nemoteno razvija močna rast. V tej mlajši skupini naj bi otroke učili začetne korake polke in valčkov. Tako je bila ustanovljena nova skupina Planika. Nje vodstvo sta prevzeli Nevenka Stajan - Slavinec in Glorija Ficko - Žižek. Vsi novi člani so začeli v Planiki, dokler niso bili vešči v plesih in dopolnili 16 let. Šele takrat so lahko napredovali in se priključili skupini Mladi glas.

7. februarja 1998, sta skupini Mladi glas in Planika priredili svoj letni banket v cerkveni dvorani na Browns Line. Le ta je potekal v siju slovesne proslave 25. obletnice. Odziv, udeležba in srečanje prijateljev je bilo nepopisno. Podpora podjetnikov in prijateljev skupine je bila enkratna.

V svojih 25. letih obstoja, je v skupinah soselovalo 400 plesalcev. S svojimi nastopi so popotovali po Kanadi, U. S. A., Sloveniji, Avstriji in Italiji.

Danes, Mladi glas - Planika, štejeta 65 plesalcev. Njih vodja je še vedno naša nenadomestljiva in neutrudna Nevenka Stajan - Slavinec s svojimi pomočniki: Emy Križan, Frankom Soršak, Sonjo Stajan in Mary Tratnik.

Z velikim in upravičenim ponosom, skupini nadaljujeta slovensko kulturo in tradicijo v obliki slovenskih narodnih plesov. Z nadaljnjim navdušenjem plesalcev, podporo njihovih staršev in drugih, ki cenijo njihov trud, bosta Planika in Mladi Glas še dolgo delovala v veselje in ponos slovenski skupnosti v Kanadi.

Polarni dopis

Jože Lovšin

Sonce je pripravilo čudovito jutro. Namenili smo se namreč, da gremo na lov severnih jelenov, oziroma bolj na oddih, približno šestdeset do osemdeset kilometrov severno od naselja Nanisivik, ki leži na severu Bafinskega otoka. Nameravali smo ostati dva dni, kar je več kot dovolj časa za tak pohod. Opreme, kot po navadi, smo imeli za več dni.

Zmenili smo se sodelavci našega oddelka: domačin iz mesteca Arctic Bay, ki je tudi solastnik „B. J. K. Outfitting" za teren Arctic Bay - Nanisivik in se zadnje čase posveča samo lovu, Norman, Mike, Jimmy ter jaz, ki sem moral obljubiti svoji ženi, da jo bom po telefonu poklical vsak dan odsotnosti.

Termometer je kazal minus 22. do 25. stopinj Celzija, ko se je začela premikati naša karavana s petimi motornimi sanmi, trije pa smo vlekli še dodatne priključke za prtljago, ki jih tu imenujemo „Quamotik." Pot po Admiralti Inlet nas je vodila proti jezeru Iqaulik, ki se razteza na severni strani Bafinskega otoka.

Po približno dveh urah počasne, za ta teren še kar udobne vožnje, smo se ustavili, da bi pomalicali in se ogreli ob vročem čaju, saj se pri tako nizki temperaturi tako prileže. Posodo smo napolnili s čistim snegom, ki se topi mnogo prepočasi.. posebno za Jimmija, ki je domačin in mu tuja hrana ničkaj ne diši. Odpravil se je, da si poišče svojo delikatesо. Sveže meso tjuljinih mladičev. „Vašega mesa ne bom jedel!" je rekel in se hudomušno nasmehnil. Res se je potiho, kot po perzijski preprogi, v škornjih izdelanih iz tjulenje kože, s palico v roki od nas oddaljil približno petdeset metrov in iskal pravilno izoblikovane snežne vzpetinice v bleščečem se snegu, kjer naj bi bilo bivališče mladega tjulnja, zraven pa dihalna luknja njegove matere.

Zamotili smo se, ko smo na nasprotni strani zagledali približujoči se dve pasji

vpregi. Tiho in spokojno so pridrsele sani z vprego ponosnih malih a močnih huskijev.

Zadišalo je po čaju in toplih kranjskih klobasah, ki sem jih prinesel iz Ričardove trgovine na Browns Line - v Torontu. Gostom je seveda prijala nova topla poslastica in so ob prigrizku z nami zadovoljno kramljali. Sonce je malo ogrelo in nas kar nekoliko ulenilo. Že smo srebali drugo skodelico čaja, ko smo začeli zopet opazovati Jimmija. Že precej se nam je oddaljil.

Kar se da potiho smo se mu začeli bližati. Videli smo ga, kako je s palico, na kateri je kavelj "Gaff", obtipaval snežne hribčke, da je vedel, kje je votlo. Kar naenkrat je poskočil, podrl kopico snega, se sklonil in že v roki držal tjuljinega mladiča. Mati, ki se je na snegu sončila je švignila skozi svojo luknjo pod led, mladiček pa kot bela kepa snega v zadovoljstvo in ponos v rokah našega Jimmija...

Prilegel se mu je topel čaj in tudi klobaso je pokusil. Najbolj pa mu je teknilo meso mladega tjulna. Seveda, tudi drugi smo bili deležni njegove delikatese. Za poskušnjo mi je bilo kmalu dovolj, sicer pa bi se počasi navadil tudi na to hrano, vendar ne tako hitro. Za jeterca nam je pravil da so premlada, ker se je mladič hranil še z materinim mlekom. Jetra odraslega tuljnja so zelo bogata z vitamini, katere mi dobivamo v zelenjavi. Pa naj kdo reče, da ni poskrbljeno za vsakega človeka na zemlji. Ob tem času, Inuiti ki smo jim včasih rekli Eskimi, lovijo tjulnje z živo vabo mladičev, ki so ob rojstvu čisto beli. Z vrvjo ga privežejo na zadnjo plavut in spustijo skozi dihalno luknjo, da bi ga skrbna mati poiskala in ga nahranila. Tako tudi sama pade pod harpuno v roke izkušenega in pretkanega lovca. Navadno ima vsak tjulenj svoj teren v katerem se hrani, giblje, ter si izdolbe skozi led pet do osem lukenj za dihanje. Tjulnji imajo zelo dober vid in sluh, zato že zelo zgodaj opazijo sovražnika. Največji sovražniki so mu ljudje, medvedi in lisice. Če jih kaj prepodi pri eni dihalni luknji, se tja ne vrnejo tudi po več dni. Najlepši pogled nanje je v maju in juniju, ko prilezejo iz svojih

lukenj in se sončijo na ledu. Večkrat sem se jim hotel približati, toda brez uspeha. Pametnejši so od mene. Pravijo, da se je do njih možno pritihotapiti le, če se zamaskiraš v belo rjuho, ter se jim počasi in potihoma približuješ...

Poleti, ko se tali led in voda iz gora teče v morje, pa je lov nanje čisto drugačen. Lovijo jih s čolnom, puško in harpuno. Takrat mora biti lovec res hiter, ker tjulna sladka voda ne drži na površju. V slani morski vodi pa se obdržijo na površju dovolj dolgo, da jih z lahkoto pobirajo.

Domačinom tjulnji služijo za neobhodno potrebno hrano, saj so njihova jetra poslastica s potrebnimi vitamini, katere mi dobivamo v zelenjavi. Užitno je tudi njihovo meso, toda največkrat se z njim mastijo psi, saj ob svojem težkem delu tudi psi potrebujejo veliko hrane in vitaminov.

Koža služi za izdelovanje obutve (Kamiks), rokavic, znamenitega suknjiča s kapuco, ter močne vrvi, ki je do nedavnega služila domačinom za vsakodnevne potrebe. Tjulenjevina ne prepušča vode in ima izjemno dobro izolacijo, posebno še, če ni ustrojena. Sicer je tudi ustrojena dobra, samo precej izgubi na kvaliteti.

Spomnim se enega mojih prvih pohodov, ko smo se pri temperaturi minus trideset stopinj Celzija z „rahlim vetrom," odpravljali spat v šotor in sem hotel svojo surovo obleko izdelano iz jelenje in tjulenje kože shraniti v šotor, da bi bila v jutru vsaj malo topla. Toda izkušeni domačini so mi odsvetovali in mi rekli, da moram pustiti vse zunaj na mrazu, ker bi se v šotoru navlekla vlage. Čudna se mi je zdela ta šola. Vseeno sem ubogal in drugo jutro, kmalu zatem, ko sem oblekel zmrznjeno obleko začutil prijetno toploto.

Odšli smo na lov severnih jelenov, na poti so me zmotili tjulnji. Je že prav, pa naj bo malo drugače.

Nadaljevali smo pot do našega cilja. Postavili smo svoje šotore, pregledali teren in kmalu legli k počitku. Zgodaj zjutraj smo poskusili srečo v lovu na jelene. Le Mike je imel srečo. Bilo nas je pet in hitro je bilo delo opravljeno. Zajtrkovali smo jelenja jetrca in se kmalu odpravili proti domu.

Malo smo imeli lovske sreče, toda dovolj odmora, sprostitve, uživanja in miru v naravi. Zato je bila toliko bolj prijetna vrnitev v topel dom, čeprav brez uplena, a s toliko bogatejšimi spomini.

ŽIVALI PONAZARJAJO NAŠ ZNAČAJ
Basni in živalske pravljice

Cvetka Kocjančič

Človek se po svojem razumu razlikuje od živali. To je neizpodbitno dejstvo, ne glede na to, kateri teoriji o izvoru človeka verjamemo. Prav tako je neizpodbitno, da je človek že od vsega začetka živel tesno povezan z živalmi in si jih je s pomočjo svojega razuma podrejal in se od njih učil. Divje živali, ki so se mu zdele koristne, si je začel že pred okoli deset tisoč leti udomačevati. Arheologi domnevajo, da je bil pes prva udomačena žival, dva tisoč let pozneje, to je pred okoli osem tisoč leti pa si je človek udomačil mačko. Dva tisoč let zatem je bilo udomačeno prvo govedo, konji pa pred približno pet tisoč leti. V novem svetu se je udomačevanje živali začelo bolj pozno. Svinje, konje in govedo so tu razširili Evropejci po odkritju Amerike.

Mnoge karakteristike živali, kot velikost in barva, so se z udomačitvijo spremenile, ostal pa je njihov osnovni značaj, ki je že od nekdaj vzbujal človekovo radovednost. Pravzaprav je bilo za njegov obstanek nujno potrebno, da je razumel živali v svojem neposrednem okolju, njihov značaj, njihove močne in šibke točke. To mu je pomagalo pri lovu, kakor tudi pri obrambi pred zvermi. S svojo človeško govorico je lahko značaj živali opisal, in s svojo človeško domišljijo pa si je lahko zamišljal, kaj si posamezne živali mislijo o drugih živalih. Te svoje ideje si je izoblikoval na osnovi poznavanja značajskih potez živali.

Kdaj je človek začel značaj ljudi primerjati z značajem posameznih živali, je nemogoče ugotoviti, znano pa je, da so že biblični pisatelji stare in nove zaveze uporabljali živalsko primerjavo in da so se pri vseh kulturnih narodih med prvimi literarnimi zvrstmi razvile basni, to je kratke, preproste zgodbe, v katerih navadno nastopajo živali, ki jih odlikujejo človeške lastnosti in marsikdaj ravnajo bolj razumno, kot človek. Zato so basni za človeka zabavne in poučne. V basni so človeške slabosti predstavljene na šaljiv, zasmehljiv ali zbadljiv način. V njih lahko vidijo posamezniki in celoten narod samega sebe, svoje napake in slabosti.

V vseh časih, do konca prejšnjega stoletja, so bile basni literarna velesila, ker so bile zabavne, privlačne in poučne za otroke in za odrasle. Ker so bile kratke in preproste, so se z lahkoto širile po ustnem izročilu in tako nudile ljudem moralno in etično vzgojo.

Basni so poznali že stari Grki, Indijci, Perzijci in Egipčani. Razvile so se iz še starejših živalskih pravljic in se od njih razlikujejo predvsem v tem, da so krajše in pogosto napisane v obliki dvogovora. Največ jih je napisal starogrški basnopisec

nadaljevanje na strani 72

Kuhar

Miro Rak

Prvi in drugi dan

Že ob sedmi uri zjutraj sem iz Toronta poletel proti provinci Manitoba. Bilo je krasno jutro za polet. Letalo je letelo preko velikih v soncu se bleščečih jezer, narava pa se je že vsa oblekla v jesenske barve. Po dveh urah leta se je letalo začelo spuščati in pristali smo v mestu Winipeg. V tem mestu se druga v drugo zlivata reki Assiniboini in Red river. Prav v tem mestu sta lansko pomlad reki prekipeli svoje bregove in s poplavo povzročili preko biljon dolarjev škode.

Moj polet proti severu se je nadaljeval šele naslednje jutro. Da izkoristim čas, sem najel avto in si ogledal to enolično mesto. Sama ravnina. Škodo poplave so popravili a reki, kot da nista nič krivi, sta mirno tekli skozi sredino mesta v objemu svojih širokih strug. Po dvesto kilometrov toka, se reki izlivata v veliko jezero Lake Winipeg.

Zavil sem v živalski vrt, ležeč ob reki Assiniboini z imenom te reke. Občutil sem tesnobo in žalost, ko sem stal pred ograjenim oddelkom, v katerem sta bivala dva polarna medveda. Eden od njiju je kazal precejšnjo starost. Komaj se je še premikal. „Kakšen konec za monarha ledenega območja," sem razmišljal. Predno se je prestopil, je s prvo nogo previdno otipaval iz betona izoblikovano skalo. Od bolečin je kremžil gobec, ko je težo telesa preložil z ene na drugo stran. Zadnjih nog ni več čutil in je ohromele vlekel za seboj, kot da niso njegove. Nekdanja značilna bela barva kožuha se je spremenila v rumeno, skoraj rjavo. V vodo, v kateri se je namakal drugi medved, ni več upal. Bil je dovolj pameten in je vedel, ako bi zlezel v bazen, bi v njem tudi utonil. V glavo mi je šinilo nešteto vprašanj: Zakaj ga v bolečinah pustijo trpeti? Kje je zdrava pamet? Kdo je odgovoren? Kje je ljubezen do divjadi? ...Končno sem našel uslužbenko in ji kar direktno povedal svoje mišljenje o krutem in nepoštenem ravnanju z divjadjo. V ograde, kletke in zapore spadajo le kriminalci, vsa druga bitja pa morajo imeti svobodo. Svoboda je velika beseda in jo veliko ljudi ne razume. Ko sem v Nišu služil vojaški rok sem bil diskriminiran, ker sem bil Slovenec in sem imel v tujini svoje sorodnike. Mene osebno je želja po svobodi zvabila v svet in prav zato sem jo leta 1956 ubral preko Karavank.

V hotelu blizu letališča sem najel sobo. Dolgo nisem mogel zaspati. Premišljeval sem o naši načrtovani ekspediciji. Je vse pripravljeno, bomo uspeli? Bil je moj četrti pohod na kanadsko Arktiko. Brezmejnega območja Arktike se ne da opisati. Da ga res dojemaš, ga moraš doživeti. Severno od šestdesete paralele prebivalci Yukona in Northwest teritorija štejejo le malo preko 70.000. Vsi skupaj bi napolnili en športni stadion. Ti ljudje zavzemajo 3.8 miljonov kvadratnih kilometrov. Kar je približno 40% cele Kanade. Z Inuiti sem že lovil bele medvede, mrože, karibuje, tjulne in ribe. Udeležil sem se tudi lova „Norva & Beluga Whales" kitov. Površina North West Teritories je približno 3.4 miljona kvadratnih kilometrov s 46 tisoč prebivalci. Le en prebivalec na štiriinsedemdesetih kvadratnih kilometrih.

Na Southamptonskem otoku živi štiristo Inuitov in približno 40 tisoč severnih jelenov. Otok meri tristo petdeset kilometrov po dolžini in tristo kilometrov po širini. Naša ekspedicija se bo začela na tem otoku, v edinem stalnem naselju Coral Harbor.

Kot organizatorja te ekspedicije me je skrbelo, če bo vse pripravljeno kot sva načrtovala s koordinatorjem lova Joem Netserjem. Njemu še malo verjamem, drugim domačinom pa le, kar vidim. Šest članska ekspedicija je bila predvidena za deset dni. Prijatelja Toneta Novaka in Holandčana Josh Van Haga sem po načrtu srečal na letališču Arivat, ko sta zjutraj priletela iz Britanske Kolumbije. Iz Arivata smo skupaj leteli v Rankin inlet, ter po kratkem postanku nadaljevali polet v Repulse Bay, ki leži na zamišljenem krogu imenovanem Arctic Circle in teče vzporedno z ekvatorjem. Na tej črti je vsako leto enaindvajsetega junija sončni obrat in sonce ne zaide z obzorja. Od tod izhaja izraz „Midnight Sun" polnočno sonce. Obratno pa v zimskem času enaindvajsetega decembra zavlada štiriindvajset urna tema. Slikali smo se ob vretencu kita, katerega so Inuiti ujeli v preteklem letu.

Odšli smo v bližnji hotel, da si otešimo duše, toda ker nismo bili registrirani gostje hotela, nismo ničesar dobili. Prinesti, kupiti ali prodajati alkohol v tem mestu, je strogo prepovedano in tudi kaznjivo.

Vrnili smo se nekoliko nejevoljni na letališče, da nadaljujemo zadnje koleno naše poti. Mi trije smo vidno izstopali med domačini. Predstavil se nam je državni uslužbenec, da nam izda in uredi potrebne papirje in dovoljenja iz mesta Coral Harbor. Da ne bi izgubljali dragocenega časa, nam je že med poletom izpolnil vse potrebno za odstrel dveh medvedov in treh severnih jelenov. Čudno me je pogledal, ko sem

odklonil ponujeno dovoljenje. Razložil sem mu, da sem že pred leti uplenil belega medveda in pripomnil, da je za poštenega lovca eden v življenju dovolj.

V Coral Harbor nas je pričakal nasmejan Netser s svojim bratom Lenartom, ki je bil predviden za vodiča Toniju in nato še Toma, ki naj bi bil Joshev vodič. Od srca se mi je odvalil kamen, ko je končno Netser naznanil, da je vse pripravljeno za odhod. Dvoje sani s pasjo vprego, kožuhi za naše lovce, tri motorna vozila na štiri kolesni pogon in še ena prikolica za prevoz hrane in goriva. Odstrel belega medveda za športne lovce je dovoljen le pod pogojem, da se pri lovu uporabljajo sani s pasjo vprego, lovci pa morajo biti oblečeni v tradicionalno iz kož severnih jelenov, tjulnov in medvedov, narejeno oblačilo in obutev. S tem skuša vlada ohraniti staro tradicijo lova in rejo psov huskijev. Poleg tega je tak lov bolj pravičen, kot lov z motornimi vozili.

„Kako pa boste lovili, ko še ni dovolj snega?" Je zaskrbljeno vprašal državni uradnik. „Rabili bomo pse, le koder ne bo snega jim bomo pomagali vleči sani z motornimi vozili." Je odgovoril Netser.

To je bila čudna karavana. Z Netserjem sva vlekla prikolico, sledili so nama ostali lovci in to tako, da so pse vpregli v motorna vozila in na ta vozila pripeli pet metrov dolge sani, katere so z neverjetno lahkoto drsele po travi, snegu, ledu, skalah in pesku. Deset kilometrov vzhodno od mesta smo prečkali široko toda plitvo reko. Bila je delno zamrznjena. Potovali smo ob vznožju grebena, ki nas je usmerjal proti Bafinskem otoku. Koderkoli je bilo mogoče sva izkoristila krpe snega, da bi olajšala pot našim huskijem in lovcem. Na vse strani, kjerkoli se ti ustavi pogled, vidiš severne jelene. Domačini, poleg neomejene lastne uporabe, komercialno odstrelijo še 4000 jelenov, jih z letali zvozijo v Winipeg, od tam pa meso prodajajo v boljše restavracije širom sveta.

Na grebenu med skalami sva zapazila belo piko. Ugotovila sva, da je verjetno medved, ki se greje na soncu. Ustavila sva in postala, da so nas dohiteli ostali. Vodič Tom je dolgo opazoval. Končno se je medved le premaknil. Verjetno nas je ovohal. Urno smo razložili ene sani in nanje direktno vpregli

nadaljevanje na strani 73

In vsaka stezica popelje te v Rim, pa če še tako je zgubljena...

Marica Cerar

Ta Župančičev verz mi prihaja na misel, ko se Slovenci iz vseh strani zbiramo in se srečujemo v Rimu. Prišli smo, da s ponosom in hvaležnostjo, spremljamo slovesne obrede v Vatikanu, ko bo z drugimi novoimenovanimi kardinali tudi naš torontski nadškof, naš rojak dr. Alojzij Ambrožič od papeža sprejel blagoslov, potrditev in tudi zunanja znamenja svoje odlične in visoke službe, obenem pa obljubil vdanost ter službo Cerkvi in svetemu očetu.

Naše romanje se začenja devetnajstega februarja tisoč devetsto osem-indevetdeset,ko se ob desetih zvečer z letalom dvignemo iz torontskega letališča in odletimo proti Frankfurtu. Kot v sanjah se mi v mislih prepletajo resnični dogodki, ki jih sprejemam z nepopisnim veseljem. Po kratkem rahlem spanju in zgodnjem sončnem jutru nad oblaki, se že pripravljamo na pristanek v Frankfurtu in se po dveurnem postanku zopet dvignemo in odletimo proti jugu. Jasno nebo in čist zrak nam omogočata nemoten pogled na krasoto Švicarskih Alp v snegu, z lahkoto opazim bleščeče se ledenike, dolin pa se v belini ne da razločiti. Kmalu nas iz kabine opozorijo, da že letimo nad severno Italijo. Pogled na panoramo se neizmerno hitro spreminja: temni gozdovi, zorana polja, zeleni travniki, vasice in vasi, starodavna mesta in Rim prestolica krščanstva sveta. Srečno pristanemo na rimskem letališču Leonardo Da Vinci, kjer nas že pričakuje slovenski vodič g. Babnik in avtobus, ki nas odpelje v hotel Pisana palace, da si v sobah vsaj nekoliko oddahnemo od naporne vožnje. Še pred večerjo se v manjši dvorani zberemo k službi božji. Somašujeta naš g. župnik Ivan Plazar in g. John Nosan.

Večer, dvajseti februar, čas potrebnega počitka...

Sobota, 21. februar 1998.

Glavni obred, ki se ga bomo udeležili, je konzistorialni obred - slovesna razglasitev novih kardinalov, na trgu sv. Petra.

Ob devetih zjutraj se že odpeljemo iz hotela na dveh velikih avtobusih z močno zastopano skupino iz Slovenije. Na trgu pred baziliko sv. Petra so že razporejeni stoli. Razdelijo nam vstopnice in varnostna straža nam odkaže prostor. O švicarskih stražnikih vsi vemo, da je njihovo uniformo načrtoval umetnik Michelangelo.

Že preje so nam povedali, da delavci čistijo pročelje bazilike, ki je vsa obložena z marmorjem. Šest tisoč marmornih plošč morajo očistiti ročno, da jih ne bi s sodobnimi čistili poškodovali, zato je vse pročelje v odrih in plastičnih prekrivalih.

Čeprav nam je oddeljen prostor razmeroma blizu bazilike, smo še vedno precej oddaljeni od papeževega prestola.

Nad visokimi stopnicami se pred baziliko razprostira velika ploščad, že vsa pripravljena za bogoslužje, v sredini preproga in papeški prestol, na levi strani vrste sedežev za škofe in kardinale ter posebni prostor za nove kardinale. Na desni strani pa imajo častni prostor diplomatski zastopniki in družine. Ob steni stojijo mogočne orgle in vatikanski pevci. Nepopisen in nepozaben pogled na vso to veličastnost!

Po uvodnih molitvah, papež govori v latinščini. Začel je nato klicati nove kardinale po imenu... Ime AMBROŽIČ izgovori pravilno slovensko. Že prej so jih odeli v rdeče pelerine , sedaj pa jim papež podeli še svileno rdečo bireto, zunanji znak kardinalske časti - časti princa cerkve, poseben blagoslov in poljub miru. Obred se tako nadaljuje...Po bogoslužju božje besede sledijo prošnje. Prošnje za vse ljudi v različnih jezikih. Pri teh molitvah sodelujejo tudi žene. Sledi Oče naš, ki ga skupno zapojemo v latinščini in nazadnje razhod. Zberemo se v naših avtobusih in že hitimo na kosilo proti našemu hotelu, ki je v južnem delu Rima.

Popoldne se popeljemo še dlje proti morju po stari ulici via Appia. Legenda pravi, da je po tej poti hodil sv. Peter, ko

je pred preganjalci, ki so ga hoteli križati, bežal iz Rima. Na poti je presenečen srečal s težkim križem obloženega Jezusa. Vprašal ga je: „Quo vadis Domine?" („Kam greš Gospod?") Jezus mu je odgovoril: „V Rim, da se tam dam še enkrat križati." Kot vsi vemo iz zgodovine , se je nato sv. Peter vrnil nazaj v Rim, k svoji čredi. Križali so ga z glavo navzdol, ker se ni počutil vrednega, da bi bil tako križan kot njegov Učenik.

Pokrajina je valovita in potresena s hribčki ognjeniškega izvora. Zaradi rahlih zemeljskih plasti so prvi kristjani, ki so se morali skrivati, tu izkopavali rove za prve katakombe. Iz bežnih misli na preteklost se obrnemo in zapeljemo proti sedanjemu mogočnemu Rimu. Ustavimo pred stavbo z napisom Slovenik. V Sloveniku je slovenski papeški kolegij. Veliko število slovenskih duhovnikov iz vsega sveta najde pot do visoke izobrazbe in začasno domovanje prav v Sloveniku.

Nakupimo si nekaj spominkov, razglednic in znamenitih vatikanskih znamk, ter izkoristimo čas, da si ogledamo zavod. V lepi kapeli se zberemo in se pri mašni daritvi Bogu zahvalimo za ta srečen dan.

Sonce se začenja umikati temi, mi pa nadaljujemo z vožnjo po mestu. Luči se prižigajo in dajejo mestu poseben čar. Peljemo se ob Tiberi, mimo Angelskega gradu, nato preko mostu v drugo smer proti Lateranu. Prelepa bazilika Marije Snežne je vsa razsvetljena. Skozi mogočna steklena vrata in okna se bleščijo zlati mozaiki. Obvozimo kolosej in se usmerimo proti univerzi Urbanijana, kamor bo prišel njegova eminenca - KARDINAL AMBROŽIČ , k sprejemu za vse slovenske romarje. Prišli smo, da skupno počastimo našega slavljenca in rojaka, iz Slovenije, s Koroškega, zastopniki koperske, tržaške in goriške škofije, bratje in sestri Ambrožič, sorodniki, prijatelji in sosedje iz Dobrove, diplomatski zastopniki slovenske države, duhovniki in bogoslovci iz Slovenika in tudi posamezniki iz drugih različnih dežel.

Zelo močna je naša skupina iz Toronta. Na sporedu so čestitke in pozdravi. V našem imenu govori g. Franc Pajk. Sledi pozdrav in nagovor njegove eminence kardinala Ambrožiča. Poudaril je, da se čuti trdnega in ponosnega Slovenca - toda nič manj trdnega in zavednega Kanadčana. Glavna njegova služba je še vedno vodstvo torontske nadškofije, pri svetem sedežu pa pomoč papežu v vodstvu vesoljne Cerkve.

Čeprav je zunaj že trda tema nas nič ne ovira pri obvozu in ogledu drugih neštetih zanimivosti Rima. Avtobus ustavi ob robu široke poti, mi pa peš nadaljujemo pot po ozki ulici do slovitega vodometa Trevi. Ura je odbila že deset, po ulicah pa je še vedno zelo živahno. Srečujemo skupine pustnih maškar, predvsem otrok, kateri mislijo, da so naši ljudje v narodnih nošah tudi maškare, zato jih pridno slikajo in snemajo.

Zamudili smo pravo večerjo, zato se v mali restavraciji zadovoljimo in se gostimo s „pizzo," sirom ali sladoledom.

Nedelja, 22. februar 1998

Še bolj zgodaj kot včeraj smo se zbrali na odkazanem prostoru, tokrat nekoliko bliže velikanskega mašnega oltarja, ki je bil pregrnjen z vijoličastimi prti. Drugi sedeži v istem redu kot včeraj le pomaknjeni nekoliko bolj proti ljudstvu. Sedimo prav blizu Berninijeve kolonade, ki obdaja ves trg v velikanskem krogu. Kipov apostolov in svetnikov ne moremo razpoznati, ker stojijo visoko nad nami. Opažamo pa le, da se na levi strani vsakega kipa nekaj giblje. To so kamere ekip TV snemalcev, ki se skrivajo za svetniki in snemajo vse dogodke. Tudi slovenska televizija je zastopana. Medtem, ko se malo razgledujemo in dobro umirimo, se napolnijo še vsi ostali prostori pred baziliko.

Mogočna himna nam naznani vstop svetega očeta, v spremstvu novih kardinalov, ki bodo z njim somaševali. Petje in molitve tudi danes v latinščini. Papež med mašo zopet pokliče po imenu vsakega kardinala, da mu podari zlat prstan v znak povezanosti s papežem in Cerkvijo. Tudi pri današnji službi božji so molitve za vse ljudi v mnogih jezikih. Naj naštejem le nekatere:Kiswahili moli Afričanka, sledijo ji še Kitajka, Francozinja, Poljakinja, Portugalka. V drugih evropskih jezikih molijo možje.

Obkroža nas pisana množica ljudi vseh kultur in barv z raznih kontinentov: Mehikanci, afriške sestre, med južno ameriškimi Chilenci in Brazilci mnogo obrazov Indijancev, Kitajci in drugi orientalci, celo judovske čepice je bilo opaziti.

Po maši bi se mi Slovenci morali prav hitro zbrati ob obelisku sredi trga. Toda zmotili so nas znani zvoki fantov iz Novega mesta, ki so po končanih obredih zaigrali lepe in

nadaljevanje na strani 76

Slovenska šola

Blaž Potočnik

Slovenska sobotna šola ima že dolgo tradicijo v župniji Brezmadežne s čudodelno svetinjo. Mnogi tukaj rojeni starši se premalo zavedajo, kako važno vlogo ima etnična šola pri vsaki narodnosti, ter pri zavesti in rasti vsakega otroka v zrelega državljana.

Pred leti smo vpisali okoli dvesto, danes pa slovensko šolo obiskuje le pet in sedemdeset otrok, kar je zelo malo, če primerjamo s številom župljanov v naši župniji, saj presega število tri tisoč. Naša dolžnost v tujini je, da ohranjamo našo kulturo po mladi generaciji, ki naj bi nadaljevala z našim poslanstvom. Vsako leto je največja težava pri izbiranju učiteljskih moči, kar je predvsem najbolj odgovorna naloga ravnatelja, da čimdlje obdrži dobre in sposobne učitelje, saj stari slovenski pregovor povsod še vedno drži: „Več jezikov znaš, več veljaš!" Seveda pa slovenska šola ne more imeti veliko uspeha, če starši doma med seboj in z otroci ne govorijo v slovenskem jeziku. Prva in najboljša šola za otroka je dom in družina, le tako se ohranja materin jezik, šola pa otroka še izpopolnjuje in vzpodbuja, da se zaveda od kod izhaja in še bolj vzljubi svoje korenine. Pri tem pa je potrebno mnogo potrpljenja, sodelovanja in ljubezni do svojega naroda in njegove bogate kulture.

Zopet smo v šolo uvedli ljudsko petje, saj se s petjem oblikuje tudi jezik z lepšo izgovorjavo. Če si želimo in hočemo uspehov pri otrocih, je zato potrebno tesno sodelovanje med starši in učitelji.

V začetku marca smo se v šoli razveselili obiska. Obiskal nas je novi veleposlanik za Kanado, dr. Božo Cerar in se pri nas zadržal kar celo dopoldne. Sprejela sta ga ravnatelj Blaž Potočnik ter njegova asistentka podravnateljica Sonja Kolenko - Kus. V vsakem razredu je imel kratek nagovor, otroški pevski zborček pod vodstvom Mojce Končan - D'Imperio pa mu je zapel tri pesmi. Bil je vidno ganjen in zadovoljen nad delom, ki ga vrši slovenska sobotna šola. Obljubil nam je pomoč pri nakupu slovarjev. Napravili smo mu malo zakusko, po končanem pouku pa ga je ravnatelj zapeljal na torontsko letališče. Na učiteljski zbor je ta obisk napravil dober vtis. Tudi učenke in učenci so bili veseli tega srečanja z veleposlanikom.

V juliju bodo naši maturanti in maturantke, enaindvajset po številu, potovali v Slovenijo kot priznanje za uspešno končano osemletno slovensko šolo.

Zadnji, deseti razred imenujemo „Credit Course Class," ki smo ga dobili šele pred šestimi leti in je kontroliran po ministrstvu za šolstvo, je zelo pomemben, saj se ocene štejejo in tako pripomorejo k boljšem uspehu v srednji šoli. Če ne bomo imeli dovolj učencev za ta razred, nam ga bo ministrstvo za šolstvo odvzelo, kar bi bila velika škoda za tiste, ki se trudijo in bi radi dokončali tudi ta razred, kakor tudi velika škoda za celo tako številno slovensko skupnost.

Zato pozivam vse mlade družine, da se vključujete in sodelujete v župniji, spodbujate svoje otroke k učenju slovenske besede doma in v slovenski šoli, da vam pozneje ne bo žal in vam ne bo mogel nihče očitati, da se niste za svoje otroke dovolj potrudili.

Štirje Slotalci v vrsti za kavo

Miličinski je veliko vedel o Butalcih. Do danes še nisem mogla ugotoviti, kje se nahaja ta kraj.

Vem pa za kraj, ki se imenuje Slotale. Čudno ime, kajne. Pa naj vam najprej povem nekaj o Slotalcih, ki so šli od doma čez veliko lužo, ko je doma postalo pretesno. Za vse ni bilo prostora in ne zaslužka. Slotalci niso neumni, znajdejo se povsod in kaj kmalu se naučijo tujih jezikov. Hitro se privadijo na nove vremenske in delavne razmere. Ni kaj. Moški dobro zaslužijo, tako da imajo ženske kaj zapravljati. Tudi svoje otroke učijo slotalščino, da ne bi bili v zadregi, ko se vračajo v Slotale na dopust. Tudi pregovor, ki so ga slišali že od svojih prednikov, da kolikor jezikov znaš, toliko veljaš, so si dobro zapomnili. Slotalci niso slabi ljudje. Na splošno slavijo kot marljivi, pametni, pošteni in veseli ljudje. Včasih so tudi oni neprevidni. Včasih bi bilo bolje, da ne bi povsod slotalsko govorili in bi prihranili kakšno besedo zase.

Pripovedovalo mi je dekle, kaj se ji je zgodilo nekega popoldneva. Bilo je v veletrgovini v multikulturnem angleško govorečem mestu. „Čakala sem na kavo v vrsti za dvema starejšima damama. Bila je kar precejšnja vrsta in postajalo je dolgočasno. Toda ne za dolgo. Pred damama je potrpežljivo čakal na kavo tudi mlad fant. Oblečen je bil malo bolj po frajersko in nič posebnega nisem opazila na njem.

Zaslišala sem slotalsko besedo in bila ponosna, da sem se od staršev in v šoli naučila slotalščine. Dami sta se začeli kar glasno pogovarjati. Prvi ni bila všeč fantova frizura, druga se je začela spotikati v obleko in uhan, ki se mu je svetlikal izpod košatih las.

Vrsta se je začela hitreje krajšati. Fant je prišel na vrsto, kupil kavo, se v angleščini vljudno zahvalil za postrežbo in se obrnil proti damama, ki sta stali za njim in nista imeli o njem nič kaj lepega povedati. V čisti slotalščini ju je pohvalil : „Gospe, kako sta lepi!"

Kri mi je udarila v lica. Nisem mogla zatajiti, da sem v vrsti četrta, ki razume prav vse. Postajati me je začelo sram, da sem Slotalka."

Anica Lesar

TONE ZRNEC, C.M. 50 LET SLUŽENJA BOGU IN PRIZADEVANJA ZA BOŽJE KRALJESTVO NA ZEMLJI

Cvetka Kocjančič

Po razburkanih brzicah življenja, ki ga je vodilo v misijonsko duhovniško delo - od Španije do Južne in Severne Amerike - in ga spotoma navdihovalo za glasbeno in kulturnoprosvetno delo z mladino, za občudovanje kulture in umetnosti nekdanjih Inkov in Majev, za ljubezen do fotografiranja in za preučevanje Baragovega življenja, ter ga v tujini utrjevala v ljubezni do domovine in do slovenske besede, se je Tone Zrnec v poznejših letih nekoliko umiril, čeprav pri svojih sedeminsedemdesetih še vedno aktivno deluje kot duhovnik pri župniji Brezmadežne v Torontu in kot urednik verskega dvomesečnika Božja beseda ter nas od časa do časa še preseneti s kakšnim svojim novim kulturnim podvigom.

Tone Zrnec se je rodil leta 1921 v Laporju pri Turjaku, v predelu Dolenjske, od koder so izšli velikani slovenske literature Trubar, Levstik in Stritar. Oče je bil skromen kmet, ki si je še pred Tonetovim rojstvom sedem let služil kruh v Rockefellerjevih topilnicah železne rude v Pueblu, Kolorado. Po vrnitvi iz Amerike pa se je zaposlil na veleposestvu grofov Auerspergov. Ko je bila grofom z agrarno reformo odvzeta zemlja, je izgubil delo in tragedija za njegovo petčlansko družino je bila še večja, ko je leta 1938 vas Laporje pogorela.

Ker je Tone kazal nadarjenost za učenje, sta njegova mati in starejša sestra Mici poskrbeli, da je dobil možnost za študij na ljubljanski klasični gimnaziji in mesto v Dijaškem domu pri lazaristih na Taboru, kjer je stanoval osem let. Njegova sestra Mici, ki je bila v Ljubljani zaposlena kot gospodinjska pomočnica, je s svojimi prihranki krila stroške njegove vzdrževalnine.

Na šolska leta v Ljubljani ima zelo lepe spomine. Med njegovimi sošolci sta bila tudi pesnika Balantič in Kosmač. Profesorji in vzgojitelji na šoli, med katerimi so bili pisatelj Ivan Pregelj, Mirko Rupel, glasbenik Luka Kramolc, Josip Koletič, Toni Gorup, Ernest Turk, Franc Jaklič in Franc Tomšič, slovničar in literarni zgodovinar, mu niso samo razširili duhovno obzorje, pač pa so mu privzgojili tudi občutek za red in disciplino, za lepoto slovenske pesmi in besede, za ljubezen do domovine in slovenskega kulturnega izročila ter čut za človeške, naravne in krščanske vrednote. K temu je pripomogla tudi razgibana kulturnoprosvetna dejavnost v njegovem domačem kraju. Tone je bil član študentskih društev v Velikih Laščah in v Škocjanu pri Turjaku.

Manning 1975 - Tone Zrnec in pisatelj Lojze Rebula

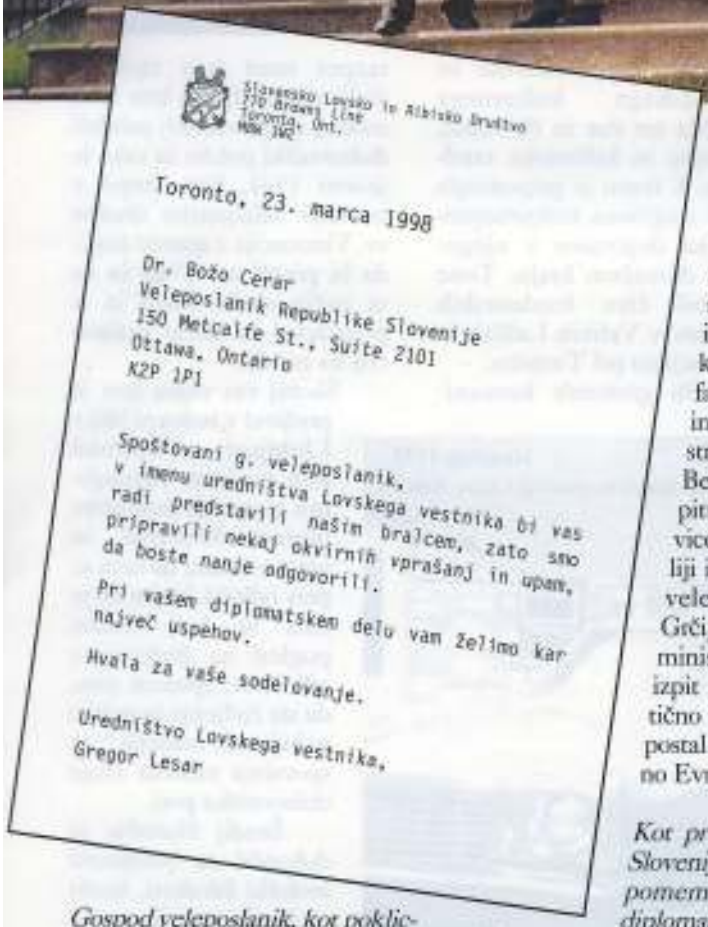
Ob grozotah komunistične revolucije, ki je še zlasti prizadela Turjak in pognala v smrt večino njegovih sovrstnikov, so se tudi mladi resno zamislili o svoji lastni prihodnosti in o prihodnosti slovenskega naroda. Če je bil Tone poprej razpet med štiri različne življenjske cilje, je leta 1941 uvidel, da ga vsebolj privlači duhovniški poklic in tako je jeseni 1941. leta stopil v noviciat Misijonske družbe sv. Vincencija z gorečo željo, da bi postal misijonar in na ta način služil Bogu in si prizadeval za božje kraljestvo na zemlji.

Skoraj vsa vojna leta je preživel v redovni hiši v Ljubljani. „Prisluhnil sem svojemu notranjemu glasu naj poskušam postati duhovnik in ugotovil sem, da sem se prav odločil. Vojna mi je dala še bolj trezen pogled na življenjsko odločitev: spoznal sem, da sta življenje in poklic nekaj zelo resnega," se spominja začetka svoje duhovniške poti.

Študij filozofije je dokončal na ljubljanski teološki fakulteti, študij teologije pa je samo začel, nadaljeval pa ga je na Gregorijanski univerzi v Rimu, kamor ga je življenje zaneslo junija 1945. leta. Tam so bili med njegovimi sošolci tudi bivši ljubljanski nadškof Alojzij Šuštar, misijonar Vladimir Kos, mons. Janez Zdešar, zagrebški pomožni škof Kokša. V Rimu se je tudi srečal s priznanim baragaslovcem p. Hugom Brenom.

nadaljevanje na strani 76

Dopis



Slovensko Lovsko in Ribiško Društvo
770 Browns Line
Toronto, Ont.
M8W 3W2

Toronto, 23. marca 1998

Dr. Božo Cerar
Veleposlanik Republike Slovenije
150 Metcalfe St., Suite 2101
Ottawa, Ontario
K2P 1P1

Spoštovani g. veleposlanik,
v imenu uredništva Lovskega vestnika bi vas radi predstavili našim bralcem, zato smo pripravili nekaj okvirnih vprašanj in upam, da boste nanje odgovorili.

Pri vašem diplomatskem delu vam želimo kar največ uspehov.

Hvala za vaše sodelovanje.

Uredništvo Lovskega vestnika,
Gregor Lesar

Gospod veleposlanik, kot poklicni diplomat ste že pred osamosvojitvijo Slovenije opravljali diplomatsko službo. Kaj vas je pritegnilo v ta poklic, kakšne so strokovne priprave za diplomata in kje vse ste do sedaj delovali?

Že od majhnega me je vleklo po svetu. Vendar sem prvič pogledal čez mejo šele, ko sem že bil na univerzi. Doma smo bili bolj revni, tako da sem moral vse počitnice od sedmega razreda osnovne šole pošteno delati, če sem se hotel šolati. Za kaj drugega ni bilo ne časa, ne denarja. Slovenci v času Jugoslavije niso želeli delati v Beogradu oziroma v zveznih ustanovah, zato so razpisali štipendije. Vzel sem jo, da bi lažje študiral in da bi videl svet. Po končanem študiju na Pravni fakulteti v Ljubljani, po letu in pol pripravništva na Ministrstvu za zunanje zadeve v Beogradu ter strokovnem izpitu, sem najprej služboval kot vice konzul v Sydneyu, Avstraliji in nato kot prvi sekretar na veleposlaništvu v Atenah, Grčiji. Po vrnitvi iz Grčije sem v ministrstvu opravil t.i. svetniški izpit in ob pomoči Demokratično izvoljene Demosove vlade postal načelnik Uprave za Zahodno Evropo.

Kot prvi veleposlanik Republike Slovenije v Angliji ste opravljali pomembno nalogo pri navezavi diplomatskih stikov med Anglijo in Slovenijo in pri uveljavljanju Slovenije kot samostojne države. Kakšni so bili vaši občutki, ko ste postali diplomatski predstavnik samostojne slovenske države in kako je Anglija sprejemala spremembe v Sloveniji? Kakšne stike ste imeli s tamkajšnjo slovensko skupnostjo?

Veleposlaništvo Republike Slovenije v Londonu, v Veliki Britaniji sem odprl spomladi 1992 leta in potem po prihodu veleposlanika služboval kot drugi mož našega predstavništva v rangu pooblaščenega ministra. Sicer pa sem formalno začel delati na slovenskem zunanjem ministrstvu 27. junija 1991 Se pravi da sem jugoslovansko diplomacijo zapustil v trenutku, ko je jugoslovanska vojska s tanki posredovala v Sloveniji. Neformalno sem seveda s kolegi s slovenskimi oblastmi vneto sodeloval pri prizadevanjih za samostojno Slovenijo, že veliko prej. O tem sem pisal dnevnik, ki ga nameravam v kratkem izdati. Poleti 1991 me je slovenska vlada imenovala za koordinatorja dejavnosti, povezanih s prisotnostjo opazovalcev Evropske unije, ki so nadzorovali premirje med našo Teritorialno obrambo in Jugoslovansko armado. Jeseni 1991 sem postal prvi vodja Sektorja za Evropo in Severno Ameriko v našem ministrstvu in sodeloval pri prizadevanjih za naše mednarodno priznanje in kasneje pri navezavi vrste diplomatskih odnosov in to ne zgolj z Veliko Britanijo. Občutki, ki so me spremljali ob neposredni udeležbi pri uresničevanju stoletnega sna nas Slovencev, so bili enkratni. Na svoje delo v tistih časih sem zelo ponosen. O prvih tednih dela zunanjega ministrstva samostojne Slovenije in o nalogah, ki sem jih imel v zvezi z opazovalci Evropske unije nameravam napisati knjigo. Mogoče še v času mojega službovanja v Kanadi.

Glede Velike Britanije lahko rečem, da je imela podobno kot še nekatere druge zahodne države sprva določene pomisleke glede naše samostojnosti. Po mednarodnem priznanju pa z njene strani nismo bili deležni le korektnih odnosov, ampak tudi čvrste podpore pri našem vključevanju evroatlantske integracije. Pogajanja o našem članstvu v Evropski uniji so se pričela ravno pod njenim predsedovanjem. Slovenska skupnost v Veliki Britaniji je razmeroma majhna, le nekaj sto ljudi. Z njenimi predstavniki sem imel odlične odnose in z nekaterimi, kot recimo z Dragom in Doro Lavrenčič ter dr. Marjano Coronno, si še vedno dopisujem. Če na soljudi ne gledaš zviška in si pripravljen pomagati, potem ni razlogov, da slovenski diplomat ne bi imel dobrih odnosov s slovenskimi rojaki po svetu.

Kakšni so vaši vtisi o Kanadi in o slovenski skupnosti v Kanadi?

V Kanado sem prišel pred pol leta, potem, ko sem predal dolžnosti državnega

Veleposlanik s skupino kanadskih Slovencev po predaji akreditivnega pisma generalnemu guvernerju Kanade. Oktober 1997

podsekretarja in šefa kabineta ministra za zunanje zadeve. Čeprav me je ottawska zima malce presenetila mi ni žal, da sem se odločil za tukajšnje službovanje. Dežela je zelo razvita, civilizirana z visokim življenskim štandardom in prijaznimi ljudmi. V tem kratkem času sem se potrudil in obiskal nekatera kanadsko - slovenska društva od Vancouvra do Montreala, v Torontu z okolico, kjer živi večina kanadskih Slovencev. Če se prav spomnim, je bil ravno Lovski banket ena prvih prireditev, ki sem se je udeležil. Tudi v prihodnje se bom skušal odzvati na čimveč povabil rojakov in po svojih močeh pomagati pri njihovih prizadevanjih za ohranitev slovenstva, slovenskih korenin in vedenja o Sloveniji v kanadskem okolju. Moram poudariti, da so me povsod zelo lepo sprejeli. Zavedam se, da so v vsaki skupnosti, kot v vsaki družini, tudi občasne težave in nesporazumi, ki pa se jih da z dobro voljo preseči. Jaz seveda nisem tisti, ki bi se postavljal na eno ali drugo stran, ali igral vlogo kakšnega razsodnika. Tudi v naprej bom skušal biti zgolj predstavnik države Slovenije in enak do vseh.

V okviru veleposlaništva deluje tudi konzularna služba, ki jo opravlja g. Goran Križ. Nam lahko poveste kaj več o tem? Kakšno je delo konzula in kakšne so naloge veleposlanika? V kakšnih zadevah se ljudje najpogosteje obračajo na veleposlaništvo?

Veleposlanik skrbi za delo celotnega veleposlaništva in za celoto odnosov z dotično državo, v mojem primeru s Kanado. Torej skrbim tako za politične, gospodarske, kulturne itd. odnose. Na konzularnem področju mi pomaga konzul. Njegovo delo je zelo pestro in rekel bi, tudi odgovorno. Za naše državljane in rojake so posebno pomembna njegova opravila, ki se nanašajo na notarske posle (overovitve polnomočij in drugih dokumentov, ki se naj bi uporabili v Sloveniji), na urejanje osebnih stanj (ugotavljanje državljanstva, posredovanje pri vpisih v matične knjige rojstev porok itd.) na izdajo raznih potrdil, nadalje na pomoč pri preskrbi raznih dokumentov, nenazadnje potnih listov. Seveda pa to še zdaleč ni vse. Konzul je recimo zelo močno angažiran pri reševanju zapuščinskih zadev v primeru, da svojci umrlega živijo v Sloveniji. Brez konzulove pomoči bi bilo vrsto zadev, ki jih imajo tukajšnji rojaki v Sloveniji, zelo težko ali z velikimi stroški ali pa celo nemogoče urediti. V Glasilu Kanadskih Slovencev ima konzul posebno rubriko preko katere poskuša predstaviti svoje delo. Moram reči, da ljudje od konzula včasih pričakujejo preveč. Zavedati se je treba, da ni odvetnik in strokovnjak za vrsto pravnih zadev, ki tarejo ljudi in da se ne more vmešavati v delo upravnih in sodnih organov. Mnogokrat tako lahko da le prijateljski, zasebni nasvet, ali izreče tolažilno besedo.

Kako bi ocenili diplomatsko sodelovanje med Slovenijo in Kanado? Kaj je bilo v zvezi s tem že narejenega in kakšni so vaši načrti?

Politični odnosi med državama so odlični. Prizadeval si bom, da takšni tudi ostanejo. Kanada spada med tiste države, ki vneto podpirajo naše članstvo v N. A. T. O., ki poleg članstva v evropski uniji predstavlja naš osrednji zunanjepolitični cilj. V potrditev odličnih odnosov med državama lahko navedem tudi uradni majski obisk predsednika kanadske vlade Jeana Chretiena v Sloveniji. Veliko dela nas čaka na ekonomskem področju. Potrebno bo skleniti nekaj osnovnih meddržavnih sporazumov na tem področju. Kanadskih investicij v Sloveniji zaenkrat ni, tudi blagovna menjava je šibka - le nekaj deset miljonov dolarjev in trenutno v slovensko škodo. Tudi na kulturnem in znanstvenem področju bi se dalo še precej storiti in s tem Slovenijo približati Kanadčanom in obratno Kanado Slovencem.

Dovolite, da na koncu vašim bralcem oziroma lovcem in ribičem zaželim veliko lovske in ribiške sreče.

S prisrčnimi pozdravi,

Dr Božo Cerar
Veleposlanik

16. 4. 1998

Veleposlanik Dr. Cerar z ministrom Romeo Le'Blanc

Slovenska domačnost

Nada Čemas

Kaj vse je naše? Rožmarin in roženkraut na mežikajočih oknih z železnimi križi belih podeželskih hiš, ograjen vrtec z rožami ob hiši, poljska znamenja s Križanim, cerkve skoraj na vsakem hribu, lipe ob

Vesna Čemas se spoprijema z veščino klekljanja.

njih, matere in dekleta z jerbasi in cekarji, pokritimi z ročno izvezenimi prti, na poti k Velikonočnemu blagoslovu jedil, procesije z banderi, kres, farna proščenja, šmarne in zorne maše, gasilske veselice pod varstvom svetega Florjana, od sveč ogreto in razsvetljeno pokopališče za Vse svete, blagoslov hiše na vse tri svete večere in molitev treh rožnih vencev, moleki - potemneli od starosti in od potu zgaranih rok večih rodov, jaslice, Bogkov kot, podobe na steklo, uprizoritve slovenskih iger na preprostih podeželskih odrih in kozolcih, zidanice, klopotci, pesem zvonov, planinske, planšarske in lovske koče. Vse to in še več se prepleta z novimi dosežki tehnologije in razvoja, ne vedno v korist slikoviti slovenski zemlji in njenim prebivalcem.

Danes ustvarjamo drugačno dediščino: hitenje, hlastanje po dobrinah, ki nimajo večne vrednosti. V vsakem času pa živijo ljudje, ki se ne prepuščajo trenutnim muham sodobnega sveta. Radi se spočijejo s sprehodi v naravi, s planinarstvom, gojenjem raznih konjičkov, poglabljanjem v vsebino zaprašenih knjig. Brez prometnih in denarnih sredstev se popeljejo v preteklost, v daljne kraje, celo v vesolje, v dušo sobitja. In še v nečem se sprostijo žene in dekleta, pa tudi moški niso izvzeti: z izdelavo idrijskih čipk. K nam so jih sicer zanesle žene čeških rudarjev, ki so prihajali k nam kopat živosrebrno rudo v Idriji, domovina njih pa je Vzhod. Od njih so jih prevzela domača dekleta in žene, ter jih izpopolnjevala in spreminjala z dodajanjem slovenskih narodnih motivov, tako da se je pri nas razvila čisto svojstvena smer klekljanja. Kakor se nemirne kapljice živega srebra razlezejo na vse strani, kadar jim damo svobodo, tako se je izdelovanje čipk razširilo na širšo okolico, vse do Ljubljane. Na veliko jih je uporabljala premožnejša gospoda za okrasitev oblek, za zavese, posteljnino, prte, robce, za oltarne prtove, narodne noše in drugo. S prihodom industrijskih čipk se pomembnost ročno izdelanih ni zmanjšala. Vse več lepih motivov dajemo pod steklo in v okvir, da s svojo žlahtnostjo bogatijo slovenske domove. Še vedno pomenijo vir zaslužka kmečkim materam ob zimskem času, vse več pa je takih, ki se z njimi ukvarjajo ljubiteljsko. V Sloveniji so na voljo tečaji za učenje, po osnovnih šolah so organizirani klekljarski krožki. Najboljši način učenja pa je močna volja in vodstvo izkušene klekljarice.

Kamorkoli so se naši ljudje izseljevali s trebuhom za kruhom, so s seboj jemali najdražje: mnogi samo golo življenje, bolj srečni še sliko ljubljene osebe, svete podobe, denar (če so ga premogli), suh rožmarin in nagelj z domačega okna in ženski del majhnega predela slovenske zemlje še pripravo za klekljanje. Tako se delo, s trudom ustvarjene umetnosti naših babic nadaljuje iz roda v rod tudi v tujini, pa čeprav le po drobnih prstkih mlade navihanke, ki bi rada znala prav vse, kar zmore mama.

In kadar dobimo obisk iz domovine, mu sredi kanadske prostranosti podarimo del naše povezave med preteklostjo in sedanjostjo: domačega petelina ki se šopiri na dvorišču, zaljubljeni grlici, ali pava z razprostrtim repom. Če se po žilah pretaka lovska kri, pa divjega petelina klepajočega zaljubljeno pesem. Kaj ni to najdragocenejša trofeja, do katere molji nimajo dostopa?

Pravi primerek pa se še vedno skriva in košati po slovenskih gozdovih. Kljubuje času, kemikalijam in lisici.

Toronto, sušec (marec) 1998

Jubilejni koncert zbora Fantje na vasi

Lojze Rigler

Po štirih letih molka nam je ta zbor zopet pripravil koncert, ki je bil nekaj posebnega. Proslavljali so dvajsetletnico obstoja. Šestnajst let so nepretrgoma prepevali. Od prvih začetkov za Karavan Ljubljana in tradicionalni koncerti na cvetno soboto. Kar nekaj je manjkalo, ko so prenehali zaradi tragedij ki so jih doletele. Umrla sta Božo Cerar in France Arhar, eden pa je izgubil glas - tumor na glasilkah. Pevovodja Nace Križman je nadomestil vrzel z novimi pevci in ubrano so zopet zapeli.

Kako so jih ljudje pogrešali, so pokazali s tem, da so napolnili dvorano do zadnjega kotička. Gospa Cveta Arhar je koncert vodila in napovedovala pesmi. Po odpeti kanadski in slovenski himni je govornik na kratko podal zgodovino zbora in naštel nastope po Kanadi in Ameriki. Povsod so nastopali z velikim uspehom.

Koncert je obsegal štiri dele. Ko so Fantje na vasi odpeli šest pesmi, so za njimi prišla na oder dekleta, ki jih je učil petja g. Tone Zrnec, ko je bil župnik pri Mariji pomagaj na Manning Ave. Sedaj ga vodi in spremlja s svojo harmoniko g. S. Kolarič. Nekaj pesmi je res mojstrsko spremljal ga. M. Kolarič s klarinetom. Zlasti pri pesmi „Pastirček" je zavladala tišina, da bi slišali miš, če bi se plazila po dvorani. Očarale so nas s svojimi priljubljenimi in ubranimi glasovi.

Po dvajset minutnem odmoru so Fantje na vasi zopet zapeli šest pesmi. Zadnje tri sta spremljala na harmonikah g. Matija Lebar in Andrej Pahulje in s tem pesmi še bolj poživila.

Posebnost tega koncerta je bila, da je g. Nace po g. Osanovi smrti prevzel in pripravil tudi naš cerkveni zbor, pridružili pa so se jim za to priliko tudi pevci od Marije pomagaj in skupaj so sestavili mogočen zbor. Kar sapo nam je zaprlo, ko se je odgrnila zavesa. Po treh zapetih pesmih, ki so bile na sporedu, so po neprekinjenem ploskanju dodali še eno, toda ljudje bi še kar poslušali.

Govornik se je vsem pevcem zahvalil in povedal, da je po petdesetih letih vsaj med pevci ena čreda in en pastir. Oba dirigenta sta prejela šopke nageljnov, kakor tudi napovedovalka. S čestitkami za dvajsetletnico so tudi clevelandski Fantje na vasi poslali cvetje. G. Nacetu pa so njegovi pevci podarili sliko - vezenino v zahvalo in za spomin na ta nepozabni večer.

Oktoberfest 1998

Slovenian Hunters & Anglers Club

September 6, 1998

Igra ansambel SLAPOVI Iz Slovenije

Izbiranje MISS OKTOBERFEST

Vse udeleženke bodo prejele lepa darila. Zmagovalki v čast, pa bomo objavili njeno fotografijo v naslednjem lovskem vestniku.

Za prijave in informacije kličite:
Rudy Mihelič (905)278-0284 • Bill Kocjančič (905)737-6785

PROGRAM

Začetek s sveto mašo ob 12:30

•

Pojejo: FANTJE NA VASI

•

Nastopajo folklorne supine

•

Strelske Tekme

•

Žaganje Hlodov

•

Klicanje Losa

•

Izbiranje MISS OKTOBERFEST

•

Za zabavo igra ans. SLAPOVI (Iz Slovenije)

SLOVENIA PARISHES CREDIT UNION

Deposits

- Deposits Insured up to $60,000.00
- Daily Interest Savings
- Term Deposits -30 Days - 5 Years
- Share Savings -
  Life Insured to $4,000.00
- Chequing - No Clearing Fees
- R. R. S. P. & R.R.I.F's
  Fixed Rate - 1 to 5 Years
  Variable Rate - Open Term

Loans

- CMHC Insured
- Mortgages - First And Second
  Terms 6 Months - 5 Years
- Personal - Life Insured
- Line Of Credit

Services

- **Member Card - Interac - Plus**
- Travellers Cheques - No Fee
- Direct Deposit - Payroll, Pensions
- Utility Payments - Seniors Free
- Money Orders - International
- Passport Guarantor
- Letters Of Credit
- Mortgage Insurance Arranged
- Safety Deposit Boxes
- First-Time Homebuyer special rate

Main Office

725 Browns Line
Toronto, ON M8W 3V7
Tel: (416)255-1742
Fax: (416)255-3871

Mon. Tues. Wed.10:00 a.m.- 4 p.m.
Thurs. Fri.....10:00 a.m.- 7:30 p.m.
Saturday.....9 a.m. - 12 noon
(Saturday - Closed for the summer)

Branch Office

618 Manning Ave.
Toronto, ON M6G 2V9
Tel: (416)531-8475
Fax: (416)531-8533

Mon.....12 noon - 4 p.m.
Tues. Wed.....10 a.m. - 4 p.m.
Thurs. Fri.....10 a.m. - 7:30 p.m.

Dom Lipa

(For Res. only)

Wednesday.....3:00 p.m.- 4:00 p.m.

Hamilton

(VILLA SLOVENIA)

23 Delawana Drive
Hamilton ON L8E 3N6
Tel: (905)578-7511
Fax: (905)578-5130

Thursday.....3:30 p.m.- 7:30 p.m.
Friday.....12:30 p.m.- 7:30 p.m.
Saturday.....9 a.m. - 12 noon

1957 SERVING OUR MEMBERS 1998

John E. Krek's Slovenian Credit Union
Slovenska Hranilnica in Posojilnica Janeza E. Kreka

JEK
SLOVENIAN CREDIT UNION

Canada's first Slovenian Credit Union
Prva Slovenska Hranilnica in Posojilnica v Kanadi
Serving the Slovenian Community for 45 years

Internet address: www.slovcan.com/jekrek

DEPOSIT SERVICES

Savings
- interest calculated on minimum monthly balance
- life insured up to $4,000

Term Deposits
- 30-day to 5-year terms
- higher rates for deposits of $50,000 or more

Daily Interest Savings
- interest on daily balance

Chequing
- no service charges
- overdraft protection available
- statements with cheques sent monthly
- deposits insured to $60,000

LENDING SERVICES

Mortgages
- competitive rates
- terms 6 months to 5 years
- mortgages up to $300,000
- flexible repayment plan
- mortgage insurance available

Loans
- personal loans up to $50,000
- car loans
- life insured

Line of Credit
- variable rate
- fully open

Home Equity Line of Credit
- variable rate
- available up to $200,000
- fully open
- excellent rates
- minimum payment of interest only

BUSINESS SERVICES
- current accounts
- merchant MasterCard and VISA deposits
- debit card terminals

MEMBER SERVICES
- banking machine card
- Interac®
- direct payment
- MasterCard credit card
- MasterCard Gold credit card
- travellers cheques
- travel insurance
- bank drafts
- bill payments

RETIREMENT SERVICES
- RRSP's and RRIF's
- variable rate
- fixed rate one to five years
- separately insured up to $60,000 per contract

MAIN OFFICE

747 Browns Line
Etobicoke, Ontario M8W 3V7
(416) 252-6527

Mon. - Wed.	9:30 am - 4 pm
Thu., Fri.	9:30 am - 7:30 pm
Saturday	9:00 am - 12:30 pm

BRANCH OFFICE

646 Euclid Ave.
Toronto, Ontario M6G 2T5
(416) 532-4746

Tuesday	10:00 am - 4 pm
Thursday	10:00 am - 7 pm
Friday	10:00 am - 8 pm

INTERNET

Internet Address:
www.slovcan.com/jekrek

e-mail:
main@jekscu.com
loans@jekscu.com

Make the Right Financial Moves! Protect Your Assets!

You are sick and disabled....what are your family and business associates thinking?

"How will we go on?"
"How are the bills going to be paid?"
"What are the tax and/or legal consequences?"

With your investment of time, money and effort into the success of your business, you want financial independence and security.

At The Mutual Group, we offer expert advice on:

- Buy-Sell Funding
- Individual and Group RRSP's
- Estate Organization
- Key Person Insurance
- Disability Income
- Life Insurance
- Residential Mortgages
- Mortgage Protection
- Financial Planning
- Business Succession Planning
- Critical Illness Policies
- Health and Dental Coverage
- Education Savings Plans
- Investment Strategies/Mutual Funds

Henry A. Brglez, Ph.D.

With the help of a sophisticated team of experts you'll be able to create your own type of financial independence.

Call today for a free consultation.

Licensed with Mutual Life of Canada/Mutual Investco Inc., two companies of The Mutual Group

251 Consumers Road, Suite 800
Willowdale, ON M2J 4R3
Bus (416) 494-1844
Fax (416) 494-5288
Email henry@nobelmed.com

Life is a Mutual affair

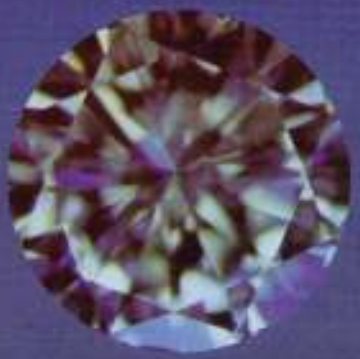
The Mutual Group

ALDERWOOD JEWELLERY

Alderwood Plaza
857 Browns Line Toronto, Ontario M8W 3V7

Specializng in fine Jewellery and Diamonds

Miro or Peter Rak will be happy to discuss with you the characteristics of Diamonds and other precious stones.



- FREE ESTIMATES ON CUSTOM WORK
- ALL JEWELLERY WORK DONE ON PREMISES
- FREE JEWELLERY CLEANING
- ENGAGEMENT AND WEDDING RINGS
- CHAINS, BRACELETS AND CHARMS
- JEWELLERY - DESIGNED, RESTYLED, REPAIRED
- USE YOUR OLD GOLD AND STONES
- APPRAISAL - WATCH AND CLOCK REPAIRS
- SEIKO, LASSALE, PULSAR & LORUS WATCHES
- WATCH BATTERIES AVAILABLE

Tel: (416)255-4429 • Fax: (416)255-8483

KRIS KRAFT GARAGE DOOR SYSTEMS

2390 Cawthra Rd. Unit 6, Mississauga, Ont. L5A 2X1

Tel: (905)276-6365 • Fax: (905)276-9240

STEEL DOORS INSULATED + NON INSULATED

DIFFERENT COLOURS AND STYLES AVAILABLE

ALL TYPES OF WOOD SECTIONAL OVERHEAD DOORS • CUSTOM MADE TO ORDER

35 Years Experience in Manufacturing

RAISED REDWOOD
RAISED CLADWOOD PANEL
MAHOGANY PLYWOOD

VISIT OUR SHOWROOM

2390 CAWTHRA RD., Unit 4
MISSISSAUGA, ONTARIO

KRIS KRAFT GARAGE DOOR SYSTEMS

2390 Cawthra Rd. Unit 6, Mississauga, Ont. L5A 2X1

All work guaranteed

Garage Door Openers

SALES • INSTALLATION • SERVICE

TRADITIONAL CHAIN DRIVE

This safety feature is standard on all Lift-Master Garage Door Openers

THE PROTECTOR SYSTEM® *** Projects an invisible light beam across the inside of the garage door opening. If anything interrupts the beam while the door is going down, The Protector System® automatically reverses the door before making contact. If the beam is obstructed, your door will not close.

Optional Keyless Entry System

Engineered to provide dependable performance.

Lift-Master Screw Drive Openers

Powerful, Super Quiet Motor Vibration Isolation System (MVIS™) provides quiet, smooth-running, trouble-free operation year after year.

The Smart Garage Door Opener® Lets you electronically program security codes from your remote control, easier and faster than ever.

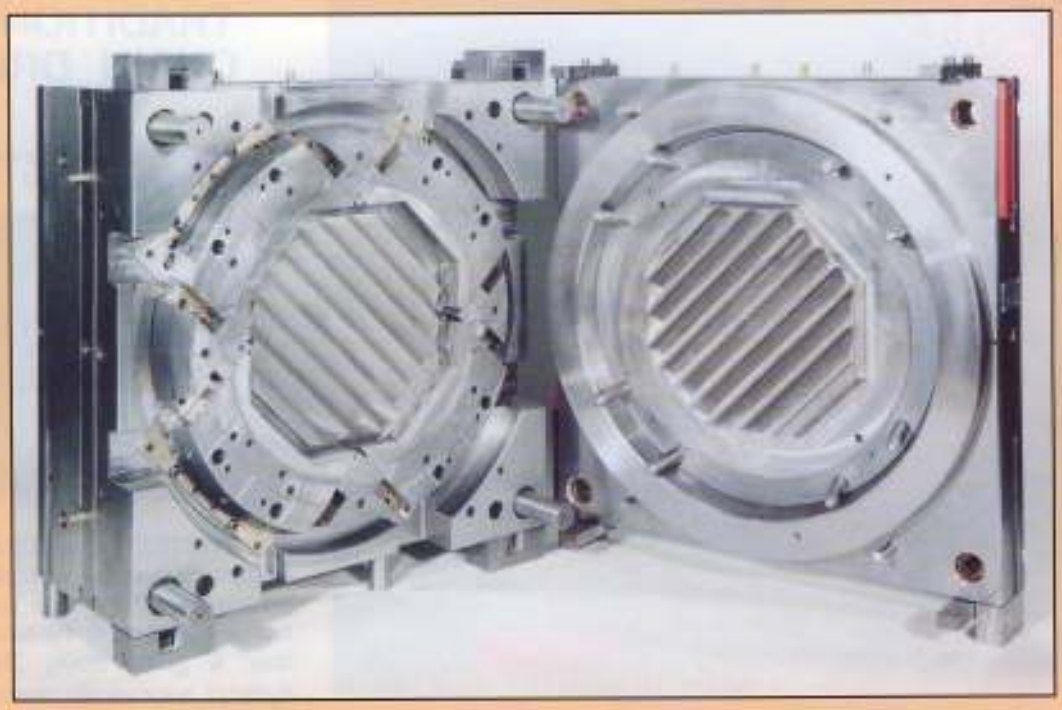
Multi-Function Control Panel Has a lock/security switch that locks out all outside radio signals, a light switch and an illuminated push button for easy locating in the dark. *(Standard on Model 2000SD only.)*

Remote Control with Private Security Code To provide you with maximum security, your private code is computer programmed and is one of 3.5 billion codes never to be repeated.

TOP GRADE MOLDS

TOP GRADE MACHINING LTD.

Over 33 years of mold manufacturing excellence



**Izdeluje vse vrste orodja in kalupe,
ki ustrezajo novim tehničnim zahtevam.**

- Custom manufacturers of high quality plastic injection molds
- Fully computerized CAD/CAM/CAE stations and CNC/CMM machines
- Exporting to a World-Wide customer base.

TOP GRADE MOLDS

919 Pantera Drive
Mississauga, Ont.
L4W 2R9

phone: (905)625-9865
fax: (905)625-5417

Owner: JOE SLOBODNIK

Želi veliko sreče in uspeha lovskemu društvu

TRIUMPH TOOL LTD.

"YOUR CUTTING TOOL SPECIALISTS"

ISO 9002 SGS

CERTIFICATE NO. A1697

CUTTING TOOLS
TOOL HOLDING

I·D·A

WORK HOLDING
TOOL MANAGEMENT SYSTEMS

ADVENT TOOL
Indexable Carbide, M42, Solid Carbide, Carbide Tipped Threadmills

ALVORD-POLK TOOL
Reamers, H.S.S. and Cobalt.

BALAX
Roll Form Taps.

BRUNSWICK TOOLING
High Precision Brazed Carbide Reamers.

CHICK WORKHOLDING SOLUTIONS INC.
Quick Change Work Holding Systems.

CIRCLE MACHINE COMPANY
Small Indexable Precision Boring and Threading Tools.

CJT KOOLCARB
Carbide Tipped and Solid Carbide Coolant Fed Drills.

COLLIS INC.
Automotive Adapters, Floating Holders, Toolholding.

CONICAL TOOL COMPANY
Tapered Endmills.

COUGAR CUTTING TOOLS
Solid Carbide Special Tooling.

CRIBWARE
Tool Management Software.

CRITERION MACHINE WORKS
Precision Boring and Facing Heads.

E.F. HEHL
Complete Range of Flexible Collets.

EMUGE CORP.
High Performance Cobalt Taps, Tapping Equipment, Clamping Systems.

GARR TOOL
Solid Carbide Standard & Special Rotary Tooling.

HANSON-WHITNEY COMPANY INC.
Taps - Standard and Special

HASSAY SAVAGE
Broaches - Standard and Special

HEULE
Front and Back Deburring, Chamfering and Countersinking.

JACOBS
Drill Chucks, Keyless Chucks, Arbors.

JOKISCH
Specialty Cutting and Tapping Fluids.

LEXINGTON CUTTER INC.
Carbide Tipped Reamers, Milling Cutters, Drills, Counterbores.

MADISON (COGSDILL)
Burnishing Tools, Recessing Tools.

MADISON CUTTING TOOLS
Double Edged Boring and Reaming Tools, Duodex Drills.

MELCUT TOOLS
Special Cutting Tools, H.S.S., Cobalt, C/T.

METCUT
H.S.S., Carbide Tipped, Indexable Port Cutters, Counterbores, Back Spotfacers.

NIAGRA CUTTER
Endmills, Milling Cutters, Slitting Saws.

PARLEC
V-Flange, BT-Tooling, Autofacers, Tappers, Presetters.

POWERMATION
Computerized Tool Dispensing Machines.

PRECISION TWIST DRILL CO.
Drills .0059"-1 1/2", H.S.S., Cobalt.

PRECORP
P.C.D. Veined and Tipped Tooling.

REGO-FIX TOOL CORPORATION
Precision ER Coolant Nuts, Disks and Accessories.

RITEN INDUSTRIES INC.
Live and Dead Centers, Heavy-Duty, and Super Precision, Face Drivers.

SANDVIK COROMANT
Turning, Milling, Drilling, Toolholding, Special Tooling.

SANDVIK SAWS & TOOLS
M42, Matrix and Carbide Tipped Bandsaw Blades.

S.G.S. TOOL COMPANY
Solid Carbide Endmills, Drills, Burs, Saws, Reamers.

STAR
Carbide Tipped, Solid Carbide, 2 Flute Gundrills, Sharpening Fixtures.

T.M. SMITH TOOL INTERNATIONAL CORP.
Quick-Change Tool Holding Systems.

ULTRATOOL INTERNATIONAL INC.
Solid Carbide Tooling.

WARDSON
Flat Ground Stock, Drill Rod.

TOSCO
Multi-Diameter End Cutting Tools, H.S.S., C/T, S/C.

GEORGE WHALLEY
Coolant Fed Tools, Toolholders.

Triumph Tool is proud to service the Slovenian machning community with the highest quality metal cutting tools from our four stocking location in Southern Ontario.

Triumph Tool Ltd.
91 Arrow Road.
Guelph, Ontario N1K 1S8
(519) 836-4811
K.W./Cambridge (519) 651-1991
(800) 265-4955
Fax (519) 836-7903

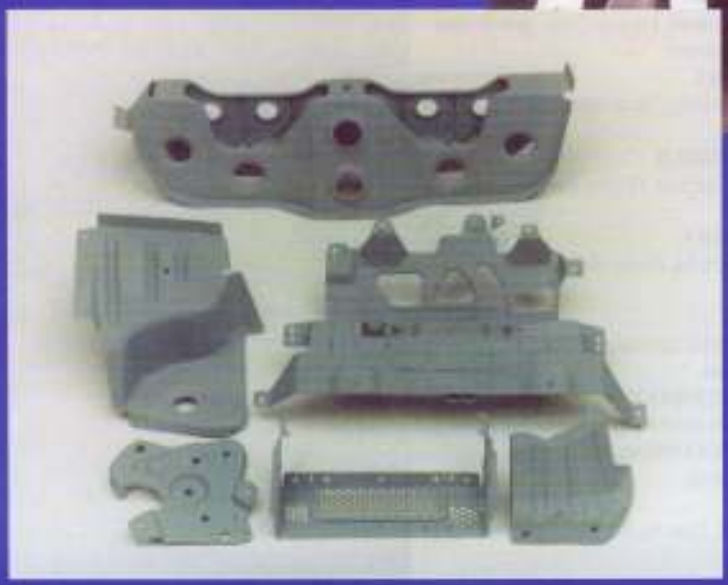
Triumph Tool Ltd.
180 Towers Rd., Unit 23
Woodbridge, Ontario L4L 8A6
(905) 850-2323
(800) 461-8665 (TOOL)
Fax (905) 850-2322

Triumph Tool Ltd.
151 Brunel Rd., Unit 32
Mississauga, Ont. L4Z 2H6
(905) 570-9055
(800) 856-1162
Fax (905) 570-9045

Triumph Tool Ltd.
515 Milner Ave., Unit 11
Scarborough, Ont. M1B 2K4
(416) 609-2211
(800) 969-9399
Fax (416) 609.3930

JUST IN TIME TOOL & DIE INC.

CUSTOM MANUFACTURERS OF HIGH QUALITY METAL STAMPING DIES FOR THE AUTOMOTIVE INDUSTRY



FULLY COMPUTERIZED CAD/CAM AND CNC MACHINES

COMPLETE DESIGN, ENGINEERING AND TOOL MAKING FACILITIES

EXPORTING ACROSS NORTH AMERICA

JUST IN TIME TOOL & DIE INC.
7065 PACIFIC CIRCLE, UNITS 6,7,8 & 9
MISSISSAUGA, ONTARIO L5T 2H4
TEL.: (905) 670-6697
FAX: (905) 670-8892
E-MAIL: johnb@passport.ca

JOHN BERNAD
President

WE ARE NOW ABLE TO SERVE YOU FROM THREE LOCATIONS

President:
TONY VRŠIČ

IN MILTON

STANDARD INDUSTRIAL SUPPLIES LTD.
1535 Meyerside Dr., Unit 1& 2, Mississauga, Ont. L5T 1M9
Tel:(905)564-7979 Tor:(416)675-0095 Fax:(905)564-3125

IN CONCORD

GRID INDUSTRIAL SUPPLIES LTD.
191 Bowes Rd., Unit 2, Concord, Ont. L4K 1H9
Tel:(905)738-4222 Tor:(416)736-4915 Fax:(905)738-4278

IN MISSISSAUGA

SUMMIT INDUSTRIAL SUPPLIES LTD.
405 Industrial Drive, Unit 6, Milton, Ont. L9T 5B1
Tel:(905)878-8851 (905)542-2177 Fax:(905)878-3383

FAST & EFFICIENT SERVICE, CALL THE LOCATION NEAREST TO YOU.

SUPPLIERS OF:

- **ABRASIVES**
- **BANDSAW BLADES**
- **CNC TOOLING**
- **CARBIDES**
- **CUTTING TOOLS H.S.S.**
- **DIE MAKERS SUPPLIES**
- **HAND TOOLS**
- **HOSE & FITTINGS**
- **FASTENERS**
- **MACHINE TOOL ACCESSORIES**
- **MAINTENANCE SUPPLIES**
- **MATERIAL HANDLING**
- **POWER TOOLS (AIR & ELECTRIC)**
- **PRECISION MEASURING INSTRUMENTS**

Tool boxes - Measuring Tapes - Castors - Safety Supplies - Hand Cleaners - Cutting and Tapping Fluids - Industrial Lubricants

TRANS TOURIST TRAVELS LTD.

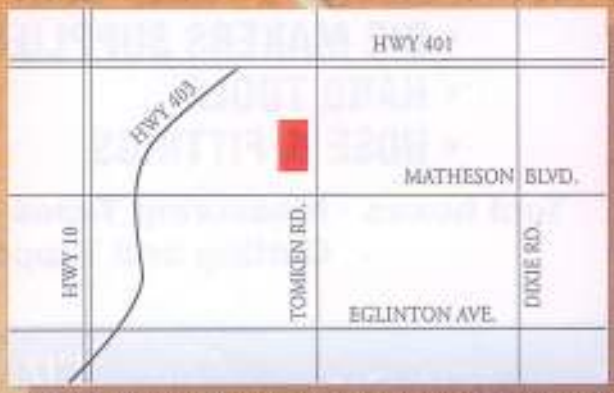
996 Burnhamthorpe Road, Mississauga, Ontario L4Y 2X6

TEL (905) 277-1401 FAX (905) 277-1403

Za vsa potovanja in potne dokumente se z zaupanjem obrnite na
TANJO ali MARIJO VRŠIČ

CERAMICA TILE CENTRE LTD.

MAIN WAREHOUSE AND SHOWROOM
5456 TOMKEN ROAD
MISSISSAUGA, ONTARIO L4W 2Z5
TEL: (905) 238-6502
FAX: (905) 238-8287



Exit off 403 at Cawthra to Eglinton Avenue East, Left on Tomken Road to Ceramica Tile Centre.

OUR OTHER LOCATIONS

SCARBOROUGH
3447 Kennedy Rd. Unit #2
Ontario, M1V 3S1
(416) 754-3636

HAMILTON
Warehouse and Showroom
220 Nebo Rd., Unit #3
(905) 388-0385

TIMMINS
The Kitchen & Bath Place
129 Algonquin Blvd. W.
(705) 267-8453

BARRIE
RR#1, Oro Station,
Ontario L0L 2E0
(Between 6th & 7th Conc.)
(705) 487-6171

WORLDWIDE SHIPPING & FORWARDING LTD.

SPECIALIZING IN SHIPMENTS TO

SLOVENIA

KOPER, LJUBLJANA, MARIBOR

&

CROATIA

ŠIBENIK, OSIJEK, KARLOVAC, PAZIN, GOSPIČ, RIJEKA,
ZADAR, DUBROVNIK, ZAGREB, SPLIT

BY: AIR, SEA & LAND

20' & 40' in GROUPAGE CONTAINERS

* PACKAGING * CRATING * LOADING * INSURANCE *
* HOUSEHOLD AND PERSONAL EFFECTS *
* CARS * HEAVY EQUIPMENT, TRUCKS *

FOR EXCELLENT SERVICES CALL THE EXPERTS

TEL: (905) 673-9244 FAX: (905) 673-9801

TOLL FREE: 1-800-WLD-WIDE (953-9433)

E-MAIL: wwsf@total.net

2407 DREW ROAD * MISSISSAUGA * ONTARIO * L5S 1A1

Supplementing the services of Wallwood Construction Ltd., Interior General Contractors, Wallwood Furniture Ltd. specializes in quality custom office furniture, design mill work and refinishing.

WALL WOOD
FURNITURE LTD.

Louie Kocjancic
President

65 West Beaver Creek Road, Richmond Hill, Ontario L4B 1K4

Tel: (905)889-8607
Fax: (905)889-3194

SILVO TILES

Silvo Tekavčič
Silvo Tile Co. Limited
61 Carson St., Toronto, Ontario M8W 3S1

Quality Marble
Ceramic Wall+Floor
Tile, Vinyl & Parquet
Flooring & Carpet

Tel:
(416)252-2444
Pager:
(416)245-5544
#0886

VELIKO SREČE IN USPEHA LOVSKEMU DRUŠTVU
ŽELI

Dunkley
LUMBER LTD.

OWNED AND OPERATED BY NOVAK FAMILY

DUNKLEY LUMBER LTD. MANUFACTURES A WIDE VARIETY OF PRODUCTS IN SPF AND DOUGLAS FIR, FROM 1" X 4" TO 2" X 12" AND LENGTHS FROM 6 TO 20 FEET. BOARDS, ROUGH LUMBER, DIMENSION LUMBER AND SPECIALTY ORDERS, INCLUDING METRIC SIZES ARE ALL PART OF THE DUNKLEY LINE OF PRODUCTS MARKETED WORLD-WIDE.

LOCAL SALES ARE AVAILABLE AT THE SAWMILL SITE. NORTH AMERICAN MARKETS ARE SERVICED BY DUNKLEY'S OWN SALES DEPARTMENT. OVERSEAS SALES ARE CONDUCTED THROUGH INTREX FOREST PRODUCTS OF VANCOUVER, WITH OFFICES AND AGENTS AROUND THE WORLD.

P. O. BOX 173, PRINCE GEORGE,
BRITISH COLUMBIA, CANADA V2L 4S1
TELEPHONE: **(250)998-4421**
SALES OFFICE: **(250)998-4415**

inkla GmbH

TRADING & ENGINEERING

Our company is highly specialized in delivery of spare parts for atomic power plants and the sugar industry.

For these two fields we are looking for Canadian investors, especially in the Ukranian market!

Head Office Austria

inkla GmbH
Priesterhaushasse 8/2 - POB 89
A-9020 Klagenfurt
phone:(0463) 50 33 10-0
fax:(0463) 50 33 14

Subsidiary Ukraine

inkla GmbH
Ul. Jaroslawow Wal D 19/KW 19
252034 Kiew
phone:(044) 224 42 38
fax:(044) 224 42 38

Subsidiary Poland

inkla GmbH
Al. Ujazdowskie 24m 13
PL 00-478 Warszaw
phone:(2) 621 65 02
fax:(2) 621 08 23

MEC GROUP LIMITED

MECHANICAL and ELECTRICAL ENGINEERING CONSULTING & MANAGEMENT

INTERNATIONAL AND DOMESTIC PROJECTS
INDUSTRIAL / RESIDENTIAL / COMMERCIAL / INSTITUTIONAL / SPECIALIZED FACILITIES

MIHAEL LUZAR

725 BROWNS LINE - SUITE 200, TORONTO, ONTARIO, M8W 3V7
TEL: 416-255-5920 FAX: 905-255-5983 E-MAIL: mecgroup@interlog.com

REPRESENTING ALL RHEEM PRODUCTS SLOVENIA AND REPUBLICS OF FORMER YUGOSLAVIA

WE PROVIDE DESIGN AND INSTALLATION OF ALL TYPES AND SIZES OF HVAC SYSTEMS INDUSTRIAL / RESIDENTIAL / COMMERCIAL / INSTITUTIONAL / SPECIALIZED FACILITIES EQUIPEMENT AND INSTALLATION CAN BE PURCHASED AND ARRANGED FROM CANADA

SPECIALIZED IN: EQUIPMANT DISTRIBUTION
DESIGNING AND BUILDING: EXPORTING AND IMPORTING TO AND FROM EUROPE

725 Browns Line - Suite 200, TORONTO, ONTARIO, CANADA M8W 3V7
TEL: 416-255-5920 FAX: 255-5983 E-MAIL: mecgroup@interlog.com

MIHAEL ACTION INTERNATIONAL

MIHAEL LUZAR

TEL:
(905)565-8700

TOLL FREE:
1-888-798-7533

FAX:
(905)565-8018

ISO REGISTERED 9002

TRY HARD
INDUSTRIAL SUPPLY COMPANY LTD.

Frank Ferko
President

We are committed to a large extensive inventory to serve you better!

- POWER TOOLS
- LUBRICANTS
- SAW BLADES
- HAND TOOLS
- ABRASIVES
- CARBIDES
- DIGITAL READOUTS
- FASTENERS
- HSS CUTTING TOOLS
- MACHINE TOOL ACCESSORIES
- PRECISION MEASURING INSTRUMENTS

Distributors For:
Bosch
Wolf & Makita Power Tools
Castrol Lubricants
Carborumdum Abrasives
Holokrome/Allen
Mitutoyo Precision Instruments
Neill Tools
Record
SKF Tools Canada
Truloc Adhesives
Wood Miller Saw

Mon. - Fri.: 7:00 - 5:30
Saturday: 8:00 - 12 Noon

1411 Courtneypark Drive, Mississauga, Ontario L5T 2E3

Ciano Florist Ltd.

Flowers & Gifts for All Occasions

(416)653-0634 • (416)652-3435

CARMELO CASULLO

Chargex • Master Chargex • American Express

10% OFF
FOR MEMBERS

518 Rogers Ed. (East of Keele St.) Toronto, Ont.

REGAL CAPITAL PLANNERS LTD.

Stan Konda
Financial Consultant

REGAL CAPITAL GROUP

INVESTMENT FUNDS - INSURANCE SERVICES - RRSP - RRIF TAX & ESTATE PLANNING

Skupaj lahko gradimo vašo finančno sigurnost

Branch Office:
Dixie Place, Main Floor
1450 Meyerside Drive
Mississauga, Ontario L5T 2N5

Tel: (905) 670-3422
Fax: (905) 670-3121
Res: Tel: (905) 624-8069

SEALCO
Since 1962

Thirtysix years of excellence

- **Cannonball Beds**
- **Bedroom Suites**
- **Oak Tables & Chairs**
- **Harvest Tables**
- **Buffet and Hutches**
- **Deacon's Benches**
- **Roll - Top Desks**
- **Wall Units**

Mon.-Thurs: 9 a.m.- 6 p.m.
Friday: 10 a.m.- 8 p.m.
Saturday: 10 a.m.- 4 p.m.

3300 Caroga Dr., Mississauga, Ont.

Manufacturures of Solid Pine Oak and Cherry Furniture

(905)678-0707 • (905)671-0350

IPD
Ivan's Painting & Decorating Ltd.

RESIDENTIAL & COMMERCIAL
INTERIOR & EXTERIOR

BEFORE AFTER

Specializing in Fire & Water Damage, Restorations and Painting of Churches

- WALLPAPER
- FABRIC
- REFINISHING
- MULTI-FLEX SPRAY & GRAPHICS

TEL: (905)278-6180
FAX: (905)278-6180
PAGER: (416)539-4012

531 ATWATER AVE., MISSISSAUGA, ON L5G 2A4

IVAN GAŠPERIČ

BREAD 50¢ A LOAF

Dimpflmeier

SPRING WATER - 75¢ 6 LITERS

LOOK FOR THIS SIGN:
FRESHNESS & FLAVOUR AT YOUR FAVOURITE DELI COUNTER!

ALL BREAD FRESHLY BAKED EVERY DAY

Many Sensational Prices...

Kaisers 10¢ *** Dinner Rolls 10¢ *** Apple Strudel $1.25

Bread 50¢ a Loaf

*** Plus Many Other Bread and Pastery Products, including a wide assortment of fancy cakes. ***

THIS HUGE ASSORTMENT MUST BE SEEN
COME IN AND SEE FOR YOURSELF

For Your Convenience
We Are Open 6 Days A Week.

MONDAY - FRIDAY
8:00 a.m. - 9:00 p.m.

SATURDAY
7:00 a.m. - 5:00 p.m.

SUNDAY - CLOSED

26 ADVANCE ROAD, ETOBICOKE
(SOUTH OF BLOOR, BETWEEN KIPLING AND ISLINGTON)

Slovenskim lovcem pa želimo veliko uspehov

Slovenian [illegible] & Anglers Club

1998

June 20th & 21st
Flag Shoot - St. Clair, Cleveland
** Silvo Tekavčič - (416)252-2444 **

June 27th
Fishing Tournament - Lake Nipissing
** Albert Kumer - (416)252-2327 **

July 12th
Picnic - ans. "Vesele Štajarke"
(from Slovenia)

July 11th & 12th
North American Shoot - Alliston

August 2nd
Picnic - ans. "Planinski kvintet"
** Baking Contest **

September 6th
OKTOBERFEST - ans. "Slapovi"
(from Slovenia)
** Miss Oktoberfest **
** Shooting Tournament **

November 21nd
Moose Banquet - ans. "Alpski glas"

December 31st
Silvestrovanje - S. H. & A. C.

1999

February 13th
Hunters Banquet
ans. "Planinski kvintet"

April 24th
Fishing Tournament - Opening Day

April 25th
Tarok Tournament - S. H. & A. C.

May
Mothers Day - S. H. & A. C.

Slovensko lovsko in ribiško društvo

President
Lojze Kocjančič: (905)881-3466

Club Phone: (705)435-6992
R.R.#3 Everett, ON L0M 1J0

For information on events and club facilities call:

Rudy Mihelič: (905)278-0284
Bill Kocjančič: (905)737-6785

PRIREDITVE NA PROSTORIH SLOVENSKEGA PARKA V LETU 1998

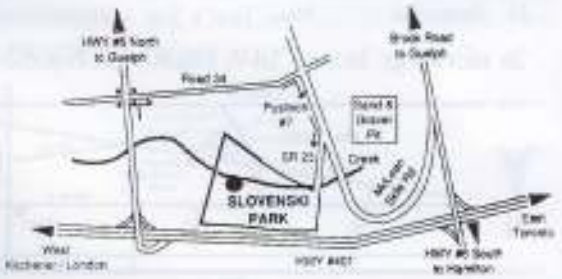
SLOVENSKI PARK

HALL AND PICNIC GROUNDS FOR RENT

CALL SLOVENSKI PARK:

(519)822-2859

Jun. 6/7	Golf Tourney & Dinner, Picnic - Procecija - "VESELI POMURCI"
Jun. 28	Volleyball Tourney & Tennis, 28th Ontario Cup - Balinca Tourney "SLOVENSKI MUZIKANTJE" (Petovio)
July 25	Fishing Trip & Childrens Camping Kick-off
Aug. 2	Picnic, Tekmovanje Otrok - "ALPSKI GLAS"
Sept. 5/6	Baseball, Picnic - "SLOVENSKI MUZIKANTJE" (Petovio)
Oct. 24	Hunter's Sports Banquet - "SLOVENSKI MUZIKANTJE" (Petovio)
Nov. 15	Občni zbor
Dec. 13	Miklavževanje



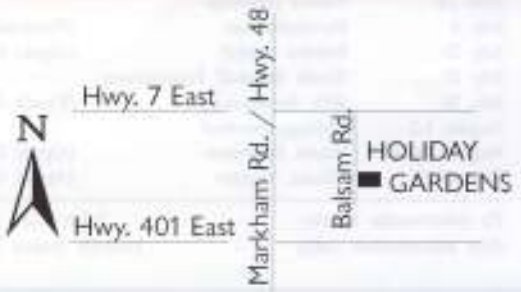
HWY. 401 & HWY. 6, R.R.#22
CAMBRIDGE, ONTARIO N3C 3V4
Tel: (519)822-2859

PRIREDITVE V LETU 1998 NA PRISTAVI HOLIDAY GARDENS

HOLIDAY GARDENS

Hwy. 7 & Balsam Road Pickering, Ont.

(905)686-0782



Za piknike sv. maša ob 12", na razpolago je plavalni bazen, topla večvrstna hrana, BBQ svinjske pečenke in jagnjetina, balinanje, otroška igrišča.

Vstopnice za banket dobite pri odbornikih.

INFORMACIJE:
(416)225-8489 · (905)686-8207 · (905)430-9343
Joe in Marija PANIČ · INFORMACIJE ZA NAJEM

28 junij	otvoritveni piknik	*Planinski Kvintet*
12 julij	piknik	*Ans. Matija Lebar*
15 avg.	članski piknik	
23 avg.	piknik	*Planinski Kvintet*
20 sept.	Vinska trgatev	*Slovenski muzikantje*
21 nov.	banket	*Planinski Kvintet*
31 dec.	silvestrovanje	*Veseli Pomurci*

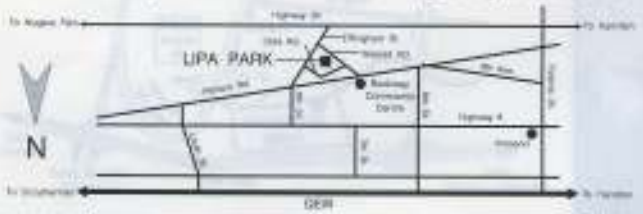
SLOVENSKI NARODNI DOM
SLOVENIAN NATIONAL HOME

LIPA PARK

SPORED PRIREDITEV V LETU 1998
LIPA PARK - Slovenian National Home
P.O. Box 20322, St. Catharines, Ontario L2M 7W7

21	junij	Slovenski Dan
28	junij	Sausage Festival
12	julij	Cherry Festival
9	avgust	Bled-Lipa Park Picnic, Lawn Bowling
23	avgust	Music in the Park
3	oktober	Scholarship Banquet
24	oktober	Članski Banket
14	november	Harvest Banket - Martinovanje
6	december	Santa Claus - Miklavževanje
31	december	New Year's Eve - Silvestrovanje

Za informacije kličite: "LIPA PARK" (905)682-2922



1998 Calendar of Events
for the
SIMON GREGORČIČ SLOVENIAN CULTURAL ASSOCIATION

Located on Hwy 9, east of Hwy 400, west of New Market
(905) 853-0978

June 21	Simon Gregorcic Day - Planinski Kvintet
Aug. 9	Mid-summer Picnic - Ensambel Petovio
Sept. 20	Grape Gathering Festival - Ensambel Slapovi
Nov. 28	Annual Banquet - Planinski Kvintet

For further information please call:

Marie (Anica) Sluga
President
(416)298-3909

Fran Anderson
Vice President
(905)851-0932

BELOKRANJSKI CLUB

S povezavo Rdečega križa Slovenije, Belokranjsko društvo v letu 1998, prireja VELIKO TOMBOLO v korist otroškega zdravilišča Debeli Rtič.

April 24, 1999 Banket (Browns Line)

Predsednik: Janko Bubaš
(905)238-9258

4116 Tapestry Tr.
Mississauga, ON L4W 4B7

SLOVENSKO LETOVIŠČE
SLOVENIAN SUMMER CAMP

Razpored prireditev za leto 1998.
(1998 Schedule of event)

June 14	Telova procesija	
July 4	Slovenski dan	(Planinski Kvintet)
July 25	Poletni banket	(Alpski Glas)
July 25	Youth Baseball Tournament	
July 26	40th Anniversary	(Veseli Štajerci)
August 1-2	Chicago Baseball	
August 14-16	Youth Jamboree	(Alpski Glas)
October 12	Vinska Trgatev	(Alpski Glas)

Za informacije kličite:
(For information call:)

John Kuri (416) 621-8261
Ludvik Stajan (905) 891-1680

Stan Zoldos, B.B.M, C.A.

CHARTERED ACCOUNTANT

90 Major Mackenzie Dr. E.,
Richmond Hill, Ontario L4C 1G9

Tel: (905)737-6770
Fax: (905)770-0919

PRIREDITVE DRUŠTVA
VEČERNI ZVON ZA LETO 1998

19. julija	Tombola	Slovenski Muzikantje
16. avgusta	Proščenje	Planinski Kvintet
13. septembra	Vinska trgatev	Slapovi iz Slovenije
14. novembra	Banket	Alpski Glas
16. januarja	Kaline	

VEČERNI ZVON
(416)431-3607

JOŽEF RITLOP
(416)255-9797

Marjan Medved

chartered accountant

330 Browns Line
Toronto, Ont.
M8W 3T6

Tel: (416)259-1048
Fax: (416)259-4064

ANTHONY KLEMENČIČ
B. Sc., LL.B.

SLOVENSKI ODVETNIK

Tel: (416)251-5281
Fax: (416)251-0029

332 Browns Line, Toronto, Ont. M8W 3W2

CARL VIPAVEC
B.A LL.B.

SLOVENSKI
ODVETNIK IN NOTAR

TEL: (416)255-7500
FAX: (416)255-6667

770 BROWNS LINE TORONTO
ONTARIO M8W 3W2

SIDNEY D. LAUFER
CHARTERED ACCOUNTANT

BUS: (416)783-6144 RES: (416)783-3091

2788 Bathurst St., Suite 101
Toronto, Ont. M6B 3A3

PEPI'S ART GALLERY
Specializing in Custom Framing

604 Browns Line, Etobicoke, Ontario M8W 3V5
Bus: (416)259-2097

Cina & Scauzillo
Emile Waitzman, Counsel — Chartered Accountants

Michael A. Scauzillo, C.A.

Tel: (905)660-1200
Fax: (905)660-1262

3300 Highway Number Seven
Suite 330, Vaughan, Ont. L4K 4M3

COPELAND McKENNA
BARRISTERS AND SOLICITORS

Tel: (416)252-3351

3638 Lakeshore Blvd. W.
Toronto, Ontario M8W 1P1

LYNNE D. REMIGIO
CHARTERED ACCOUNTANT

Accounting, Tax and Business Advisory Services

770 BROWNS LINE
"The Kastelic Building"
Etobicoke, Ont
M8W 3W2

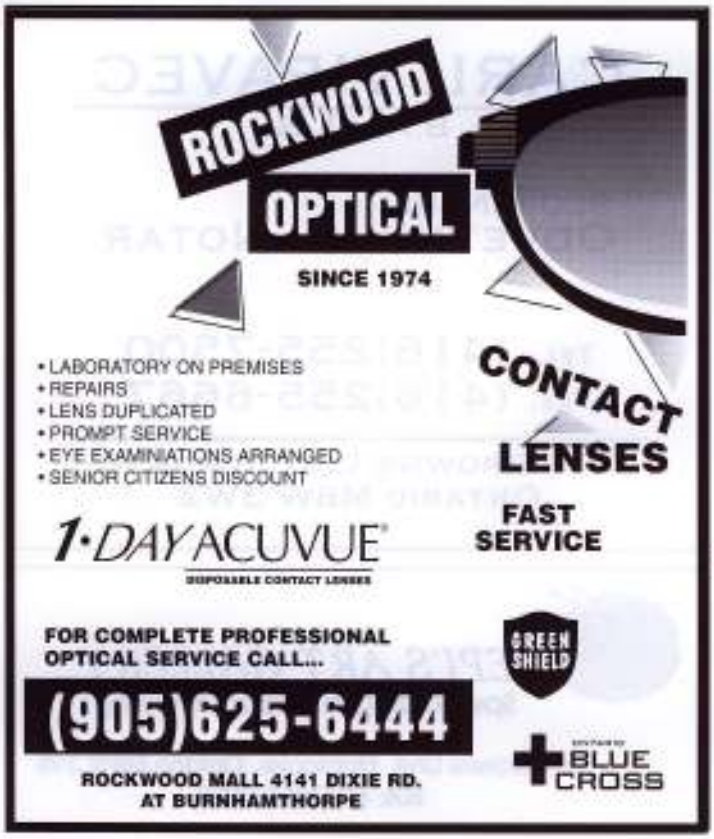
phone: (416)252-6669
fax: (416)252-9923

ANDREJ MARKEŠ
Odvetnik in Notar

Tel: **(416)350-3655**
Fax: **(416)350-3510**

Partner of:
Beach, Hepburn

36 Toronto Street, Suite 1000
Toronto, Ont. M5C 2C5



Dr. Frank STEPEC
OPTOMETRIST

uradne ure po dogovoru

THE QUEENSWAY PROFESSIONAL CENTRE
190 Sherway Dr. Suite 309
Etobicoke, Ont., M9C 5N2

Tel.: (416)622-2020 Fax.: (416)622-2006

Dr. Milos (Mike) R. Ignjatov
DENTAL SURGEON
TEL: (416)739-7775
2100 Finch Ave. W. Ste. 302, Downsview, Ont. M3N 2Z9

DR. PETER T. DONKO
OPTOMETRIST

E
Y E
HEALTH
IS IMPORTANT

(905)264-1512

KIPLING AVE.
HIGHWAY #7

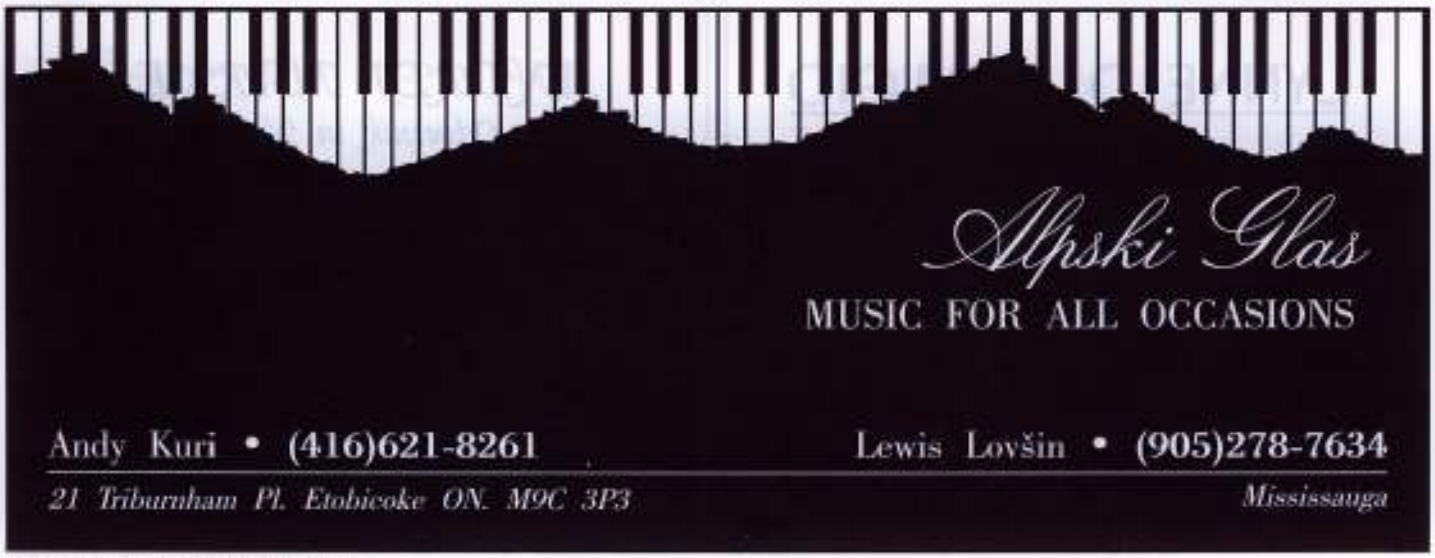
7777 Kipling Ave. Ste. 104
Woodbridge, ON L4L 2Z3

"Music For All Occasions"

Slovenski
MUZIKANTJE
Formerly ENSEMBLE PETOVIO

-TORONTO-
Zlatko Kolaric
Tel: (416)746-3914
Fax: (416)746-0506

-HAMILTON-
John Horvat
Telephone
(905)544-7811



DR. ANTON P. KACINIK
DENTAL SURGEON

ROSEDALE MEDICAL CENTRE

600 Sherbourne St., Suite 401,
Toronto, Ontario M4X 1L5

TEL: (416)922-1161

VSESLOVENSKI KULTURNI ODBOR
770 Brown's Line, Toronto, Ont. M8W 3W2

RADIO GLAS KANADSKIH SLOVENCEV

Producent: Dr. Tone Kačinik

Na CHIN FM 100.7 ob nedeljah zjutraj
od 9. do 10 ure (od začetka aprila do konca avgusta)
od 11. do 12 ure (v ostalih mesecih)

Preko satelita Anik E-2, KU-band se oddaja Glas Kanadskih Slovencev sliši po vsej Severni Ameriki, preko kabla pa tudi v Bellevilleu, Kingstonu, Londonu, North Bayu, Ottawi, Sudburyju, Thunder Bayu, Timminsu, Windsorju.

(705)435-6011

WRAY'S PHARMACY
33 Victoria St. W. Box 220
Alliston, Ont. L0M 1A0

RANDY L. GREENMAN, B.Sc.Phm
Proprietor

COOKSTOWN DRUG MART
52 Queen St. West
Cookstown, Ont. L0L 1L0

GLASILO KANADSKIH SLOVENCEV

dvomisečnik za kulturno, informacije in medsobojno povezovanje kanadskih Slovencev

Letna naročnina za Kanado $25.00

Izdajatelj:
Vseslovenski kulturni odbor - urednica Nives Čorak

NAROČILA ZA RADIO IN ČASOPIS:

Milena Soršak (Mississauga)	Bus:(905)625-4272 Home:(905)276-7258 Fax:(905)625--0659
Milica Muhič (Mississauga)	Home:(905)274-6782
Dr. Tone Kačinik (Toronto)	Bus:(416)922-1161 Home:(416)233-5616
Frank Novak (Hamilton)	Home:(905)561-1944

Melodija

PRODAJAMO CENEJE KAKOR V SLOVENIJI IN NAJCENEJE V KANADI!
R.B.ENTERPRISES - RAY BUKOVEC, 4 Valencia Dr., St. Catharines, Ont. L2T-3X8
Tel: 1-905-227-2194 Fax: 1-905-227-8520

A1 FIRST ASSIST
INSTRUCTION TEAM
FIRST AID AND C.P.R. INSTRUCTION AND CERTIFICATION

Damian Stezinar
PARTNER / INSTRUCTOR
(416)460-9709

Ansambel Matije Lebarja
PRIJETNA ZABAVNA GLASBA V ALPSKEM STILU
Matt Lebar Ensemble
42 Gracey Blvd., Etobicoke, ON M9R 2A3
Tel: (416) 241-2552 or (905) 670-0154
Fax: (416) 241-1152

SERVING CANADIAN INDUSTRY FOR OVER TWENTY FIVE YEARS

- CUSTOM KALAMEIN DOORS
- TIN CLAD & KALAMEIN SLIDING DOORS
- HOLLOW METAL DOORS, FRAMES & SCREENS
- BUILDERS HARDWARE
- U. L. C. & W.H.I. LABELLED

ABC FIRE DOOR TESTING & MANUFACTURING LTD.
920 LAKESHORE RD. EAST MISSISSAUGA, ONT., L5E 1E1

PRESIDENT:
Ludvik Stajan

TEL: (905)891-1680
FAX: (905)891-1631

STEVE'S CARPENTRY
SPECIALIZING IN NEW HOMES

General Carpentry • Shingles

Steve Muhič

Bus: (416)727-1419
Tel./Fax: (905)274-6782

1579 Holburne Rd,. Mississauga, Ont. L5E 2L7

Joe and Robert Grdadolnik

J.R.G.
CONSTRUCTION

- *Custom Homes*
- *Renovations*
- *Additions*

Tel: (905)272-1738
Mobile: (416)816-5337

1118 Mannington Ct., Mississauga, Ont. L4W 3K8

SHELL GLASS & MIRRORS

STORE FRONT
WINDOWS REPAIRED

- Aluminum Picture Frames & Glass
- Mirror Doors & Walls
- Table Top Screens
- Thermal Windows

D. Kaz. Govic
Tel: **(416)259-2100**
24 Hr. Emg. **(416)378-4101**
132 Browns Line
(Just North of Lakeshore)

Stan's Carpentry and Custom Woodworking Ltd.

225 Traders Blvd. Units 8&9 Mississauga, Ontario L4Z 2E5
Tel: (905) 568-2211 Fax. (905) 568-2211

Kitchens, Bars, Libraries, Office Furniture, Bookshelves, Cabinets Store Fixtures

Custom European craftsmanship with over 25 years experience.

STANKO
CARPENTRY
423360 ONTARIO LIMITED

BUILDING & HOUSE RENOVATIONS
CABINET WORK

J. STANKO

SHOP - 1558 Dupont St.
Toronto, Ont. M6P 3S6
(416)769-4673

RES. - 45 Stockdale Cres.
Richmond Hill, Ont. L4C 3T1
(905)737-3649

Lavrisa Carpentry Limited

Frank Lavriša

Tel: (905)271-0890

140 Donnelly Drive, Mississauga, Ontario L5G 2M4

FREE ESTIMATES

JOHN BRACNIK
CUSTOM WOODWORKING

R.R. #3, Penetang
Ontario, L0K 1P0

Tel.: (705)533-3894
(905)889-8607

FRANKWALL & SONS INTERIORS CO.

DRYWALL – T-BAR – PARTITIONS

FRANK ANDREJAS

Tel.: (905)889-4686

15 Royal Birkdale Lane, Thornhill, Ontario L3T 1V1

F.P.C.

FLEGAR PLASTERING AND CERAMICS LIMITED

NEW & REPAIR IN PLASTERING,
DRYWALL & CERAMIC TILE

Also Remodeling
KITCHENS AND BATH ROOMS

TONY FLEGAR

Tel or Fax: **(905)889-0153**
Pager: **(416)372-9836**

14 Wiarton Crt. Thornhill, Ontario L3T 2P4

ALUMINIUM SIDING

- THERMO WINDOWS
- STORM DOORS
- ALUMINIUM SIDING

(416)251-4694
FRANK PRIJATELJ

V. RESNIK INC.
DRYWALL, TAPING, INSULATION

- **free estimates**
- **20 years dependable service**
- **specializing in residential construction**

7334 Finery Cres. Mississauga On, L4T 3Z6 **(905)677-4270**

FRANK

ASTRO ALUMINUM SIDING

WINDOWS – DOORS – SIDING – SOFFIT
FASCIA – EAVESTROUGH AND ROOFING

TEL.: (905)277-4718

1570 HAINES ROAD (UNIT 12) MISSISSAUGA, ONTARIO

"On top of things for over 40 years"

M.M. Roofing Ltd.
Re-roofing Specialists

Metro Lic. B-377

Tel. (416)233-0424
(905)820-0280

KLEINBURG ALUMINUM

SPECIALIZING IN THERMO REPLACEMENT
WINDOWS - DOORS AND ALUMINUM SIDING

(905)893-1733

For Free Esimates Call:
Frank Dejak

38 SEVILLA BLVD., KLEINBURG, ONTARIO, L0J 1C0

DRUŽINA IGNAC KRIŽMAN

Želi lovskemu društvu veliko uspeha pri lovu in ribolovu

10 Albright Ave. • (416)251-2358

PROFESSIONAL
STONE MASON

SPECIALIZING IN:

WATERFALLS
FIREPLACES
FOUNTAINS
RESTORATIONS

BRICKPOINTING
CEMENT WORK
PATIOS & WALKWAYS
INTERLOCKING STONE

CALL PETER
416-769-3763
AFTER 7PM

35 YEARS EXPERIENCE
GUARANTEED WORK

Service all Makes & Models
Z-TECH
APPLIANCE & AIR CONDITIONING
Relaible Service Low Rates
FRED ZUMER
4235 Anworld Pl.
Mississauga Ont. L4W 2W1
HOME (905)796-7393
BUS. (416)580-7505
PAG. 1-416-554-1083

CARLS
Plumbing
Heating Ltd.
METRO LICENCE 995
PLUMBING • HEATING
FIRE PROTECTION SPRINKLER
President:
CARL CIGAN
(416)499-6377
fax:(416)499-0798
41 Sepia Dr. Willowdale, Ontario M2J 4E9

TRIGLAV ELECTRIC LTD.
TRIGLAV ELECTRIC LTD.
METRO E-1152
MSS 1327
• Residential
• Commercial
• Industrial
• Fire Alarm Systems
RUDI MIHELIC
Tel: (905)278-0284
Pager: (416)468-9557
1529 Trotwood Ave., Mississauga, Ontario L5G 3Z8

Summit
MECHANICAL
* AIR CONDITION
* HEATING
* VENTILATION
Stan Blas Jr.
Stephen Zaremba
Eddie Blas
OFFICE 416-798-2222
FAX 416-798-0895
2001 Albion Road, Unit#11 Etobicoke, ON. M9W 6V6

TRADITIONAL PLUMBING
& HEATING LTD.
TONI SLAVINEC
(905)670-4692
1759 Britannia Rd. E., Unit 18
Mississauga Ontario L4W 4E1

Condus Electric
Industrial, Commercial & Institutional
John Recel
E15513
105 Riverhead Drive
Etobicoke, Ontario
M9W 4H1
Tel.: 416-741-7374
Fax: 416-741-7372
Pager: 416-331-3641

ETOBICOKE SHEETMETAL
ETOBICOKE MECHANICAL
FRANK BLAS & JOHN BLAS
12 TABER RD.
ETOBICOKE, ON M9W 3A4
Tel: (416)743-3522
Fax: (416)740-3647
Division of 398382 ONTARIO LIMITED

Phoenix Metals Inc.

Design / Build

- Mezzanines
- Stairs
- Railings
- Miscellaneous Metals
- Structural Steel

Boris Hull
Marjan Hull
Mississauga (905) 670-0953

SOS ustomer Services Inc.

Tel: (905) 670-3050
24 Hr Fax: (905) 670-8687

Koloman (Karl) Sos

SALES & REPAIRS
MATERIAL HANDLING EQUIPMENT

OVERHEAD CRANES, HOISTS,
STACKERS, INSPECTIONS,
SERVICE & PARTS, ENGINEERING

DEMAG DISTRIBUTOR

1025A Lorimar Drive, Mississauga, Ont. L5S 1R8

NEW TECH IRON WORKS INC.

Izidor Cimpric

Miscellaneous Metals, Steel Stairs,
Railing and Custom Fabrication

Tel.:
(416)740-4552

Fax:
(416)740-5539

8 MILLPORT DRIVE
NORTH YORK, ON M9L 1A9

QUALITY ✓
PAINTING & DECORATING

WALLPAPER HANGING • GRAPHICS
• WOOD IMITATION •

TOP QUALITY • NEAT • PRECISE

Victor Krampelj **(905)274-4640**
1182 Haig Blvd. Mississauga ON. L5E 2M7

ALBIN LAMPIČ

Painting & Decorating - Wallpaper Hanging
Residential & Commercial Expert Workmanship

(905)274-9744

845 Eighth St.
Mississauga, Ont., L5E 3H4

MARIBOR

PAINTING & TILE CO. LTD.

RESIDENTIAL & COMMERCIAL

RUDY KOSI

282 Browns Line
Toronto, ONT. M8W 3T5

Tel: (416)251-6821
Cel: (416)399-8845

P.I. CONSTRUCTION
General Renovation

Commercial and Residential
Lating, Drywall, Acoustic Ceiling tiles

IVAN PEZDIREC

Pager: (416)600-2909
Fax: (905)625-2990

JOE JEREB CONSTRUCTION LTD.
(905)848-5731
1460 Venta Ave. Mississauga, Ont.

M.W. GREY
GENERAL CONTRACTING LTD.

Guenter Walker
(416)443-0528
17 Annaree Dr., Toronto, ON M1R 4L3

FF CONSTRUCTION COMPANY LTD.

FF

ANTHONY FERKUL
Construction Manager
1125 Crestlawn Dr., Unit B1, Mississauga, Ont. L4W 1A7
Tel: (905)624-2389 • Fax: (905)624-1036

T. GORNIK
BUILD/DESIGN LTD.

(905) 625-5305

Excelling in distinctive new home building & renovation

THE GRECO GROUP
CONTRACTING

CONCRETE and DRAINS
INDUSTRIAL and RESIDENTIAL
GENERAL CONTRACTING

JOHN GRECO
Tel: (905)890-1033
Fax: (905)890-0331
Res: (416)249-5557

150 BRITANNIA RD. E., UNIT 12-13, MISSISSAUGA, ONT. L4Z 2A4

JOHN KAVCIC JR. LTD.

1438 Avonbridge Dr., Mississauga, L5G 3G5
Tel.: (905)274-8730
Fax.: (905)274-8730

QUALITY BUILT HOMES

Free Estimates

MARCHAND CONTRACTING

Quality Home Improvements

Dave Marchand
Barrie, Ontario

Tel: (705) 737-9940
Fax: (705) 373-4979

Solid Core Contracting Ltd.

Commercial, Residential, Renovation, Store Fixtures, Custom Woodworking

Frank Nagode
Frank Nagode Jr.

Tel.: **(905)602-7765**
Pager: **(416)680-2817**

1605 Sedlescomb Dr., Unit 5, Mississauga, Ontario L4X 1M4

SINCE 1976

RIO GENERAL CONSTRUCTION CO.

Interior Commercial Renovations

Specializing In: **Demountable Partition**
Drywall and Acoustic Ceilings

Marjan Pezdirc **(905)824-6254**

MOUNT NEMO CONTRACTING

GEORGE

COMPLETE DRYWALL

ACOUSTIC SYSTEMS
RESIDENTIAL • COMMERCIAL

5175 MT. NEMO CRES., RR 2. MILTON, ONT. L9T 2X6
MILTON - (905)335-6402 • PAGER - 589-5523

ROZMAN CONTRACTORS

CUSTOM HOMES
RESIDENTIAL & COMMERCIAL
ALTERATIONS
FOR FREE ESTIMATES CALL
(905)479-0805

STRYCO WIRE PRODUCTS LTD.

1110 Flint Rd., Downsview, Ont. M3J ZJ5
Tel: (416)663-7000

GRADBENO PODJETJE

JOE KASTELIC LIMITED

Tel: **(416)255-2085**
Home: **(905)271-5538**

770 Browns Line
Toronto, Ont. M8W 3W2

Jancox

Paul Janza
Vlado Zupanec
Joe Gortnar

METAL
3966 Nashua Drive
Mississauga, ONT. L4V 1M5
Tel: (905) 678-0550
Fax: (905) 678-9446

STAMPINGS
185 Claireport Crescent
Etobicoke, ONT. M9W 6P7
Tel: (416) 675-1675
Fax: (416) 675-1696

KONPUT MACHINE CO. LTD.

General Machining and Fabricating

TONY PLUT

Phone: (905)624-6022 Fax: (905)625-6432
1635 Sismet Rd., Mississauga, ON L4W 1W5

ELDFLOW
METAL PRODUCTS LIMITED

VSAKOVRSTNA PRECIZNA KLEPARSKA DELAVNICA OPREMLJENA Z NAJNOVEJŠIMI STROJI

57 Sante Dr.
Concord, Ont.
L4K 3C4

Tel: (905)738-8000
Fax: (905)738-6250

Lastnik: Stane Kranjec

SKAGWAY CONST. INC.

INDUSTRIAL COMMERCIAL OFFICE & FACTORY WORK, CUSTOM CARPENTERS AND GENERAL CONTRACTORS

COMPLETE HOME IMPROVEMENTS

FRANK UDOVIC
Bus: (416)231-5056
Cel: (416)402-0907

20 Nipissing Dr., Islington, Ontario M9B 4V5

Precision CNC Machining

VIPER PRECISION INC.

760 Hardwick Road, Bolton, Ont. L7E 5R4

JOHN MESEC
JANEZ KRIZAN
Tel. (905)453-3136
Fax. (905)857-8436

CNC MACHINING - SPECIALIZING IN HIGH PRECISION AND MACHINE COMPONENTS

Tel: (905)660-1069
Fax: (905)660-1073

Alpen machine & tool ltd.

FRANK VERHOVSEK
President

41A BUTTERMILL AVE.
CONCORD, ONT. CANADA
L4K 3X1

J. M. DIE LIMITED

PRECISION DIES
MACHINING
TOOLS

LATHE WORK
STAMPING
JIGS

JOE SKOF • (905)625-9571

909 Panterna Drive, Mississauga, Ontario, L4W 2R9

Giovanni's Gun Shop Ltd.

672 Wilson Ave., Downsview, Ont. M3K 1E1

(416) 633-7597

• IMPORTERS IN LEADING GUN & RIFLE MAKES •
RELOADING SUPPLIES & AMMUNITION • EXPERT GUN REPAIRS
• DOUBLE-RIFLES FOR BIG GAME HUNTING •

S.I.L. PLASTIC
SALES & SUPPLIES INC.

S.I.L.

• Injection Moulding
• Packaging
• Custom Moulding

Anton Ifko

74 Caster Ave.
Woodbridge, Ontario
L4L 5Y9

Tel: (905) 264-8845
(905) 264-8846
Fax: (905) 264-8849

SPACE-FLITE
INDUSTRIES INC.

305 Healey Road, #1
Bolton, Ontario L7E 5C1

(905)857-1850 Telephone
(905)857-3978 FAX
www.spaceflite.com Internet

Manufacturing CNC precision parts for Aerospace, Defence, Robotics, and other industries.

Mike Gregoric
V.P. - Manager

UNIVERSAL AND SURFACE GRINDING

GRINDTECH PRECISION LTD.

40 Pippin Rd., Unit #2 Concord, Ont. L4K 4M6

John Verbanac
Tony Verbanac

Tel: (905) 669-0757
Fax: (905) 669-1530

BARONS

BARONS MACHINE & REPAIR

• Special Purpose Machines •
• Machining & Fabricating •

BRUNO HERVATIN
President

Tel: **(905)792-9867**
Fax: **(905)792-1281**

83 Nugget Court, Unit #5 & 6 Brampton, ON L6T 5A9

F. & J. TOOLWORKS LTD.

CNC MACHINING OF HI PRECISION MACHINE PARTS AND GAUGES

• TOOLS • DIES • FIXTURES
• CUSTOM MACHINE DESIGN

tel: (905) 660-6347 fax: (905) 660-6434
60 Pippin Rd., UNIT 37, Concord, Ont. L4K 4M8
Frank Galuf Joe Pajnich

A.M.S ROLLS & TOOLPROVING INC.

FOR ROLLFORMING MACHINERY - OPERATOR TRAINING - INSPECTION AND REPAIR

TONY & MARIA SRNEC
7 PIONEER DRIVE
MISSISSAUGA, ONTARIO
L5M 1G8
TEL./FAX: (905) 826-5776

Chambers

custom drapery workroom

Karolina Lesar
(416)255-6238
52 Woodbury Road
Etobicoke

interiors and antiques

Martina Lesar-Kumer
(905)838-4048
16311 Mississauga Road
Caledon

BESTWAY LANDSCAPING & GARDENING LTD.

SERVICES ALSO INCLUDE:

• SODDING • RETAINING WALLS
• ROCK GARDENS • PRIVACY HEDGE
• INTERLOCKING STONE WORK

FREE ESTIMATES

LOUIS LOVŠIN Tel: (905)278-7634

574 Arbor Rd., Mississauga, Ont. L5G 2J8

ZANDER
SOD CO. LIMITED

Suppliers of Top Quality Turfgrass

LARGE OR SMALL ORDERS

TORONTO
(416)364-5700
fax. (905)727-8546

SERVICE WITHIN 24 HOURS

R.R.#1 Kettleby Ont. L0G1J0

Solid Core Wood Products

S C W P

Finished & Unfinished Oak, Maple, Pine Chairs, Table Barstools, Buffets, Hutches

Frank Nagode Tel.: **(905)602-7765**
Frank Nagode Jr. Pager: **(416)680-2817**

1605 Sedlescomb Dr., Unit 5, Mississauga, Ontario L4X 1M4

Flora Landscaping

MAINTENANCE, PROFESSIONAL PRUNING & CONSTRUCTION

R.R. 3, GEORGETOWN, ONT., L7G 4S6
Tel.: (905)875-1566 Raffaele Viler

Andrej Plut

Pozdravlja vse prijatelje in lovce

(905)270-1076
719 Bookham Cr. Mississauga, ON L4Z 1T8

Andrew Anton

A & A SKOK EXCAVATING

Over 25 Years of Experience
Complete Residantial & Commercial Work

Basements	Sewer & Water
Ponds	Road Preparation
Weeping Beds	Trenching
Driveways	Backfilling
Grading	Compaction

Sand, Gravel and Topsoil Deliveries
Hourly or Contract

R.R. #1
Georgetown, ON
L7G 4S4

Tel. (905)877-3245
(905)877-5536
Fax. (905)877-3245

T.M.T. MARBLE SUPPLY
CO. LTD.

(416)651-4888

900 Keele St., Toronto, Ont. M6N 3G7

Serving Your Building Needs for Over 34 Years

Beaver Lumber

Everything for the contractor
or the do-it-yourselfer

- Lumber & Panelling
- Paint
- Bathroom Fixtures
- Prefab Homes & Cottages
- Tools & Hardware
- Electrical
- Plumbing
- Garden Supplies

Area Delivery • Free Estimates
• Knowledgeable Staff •

J.&J. Ytsma Building Materials Ltd.

(705)435-5511

4905 Dean Drive, Alliston, Ont.

3 STORES IN 1

THORNHILL RENOVATION CENTRE

novico
..your neighbourhood
HARDWARE STORE

the RENTAL STOP
A COMPLETE LINE OF THE MOST POPULAR TOOLS & EQUIPMENT

THORNHILL RENOVATION CENTRE
361 JOHN STREET, THORNHILL
(905) 889-4176

SPECIALIZING IN ALL TYPES OF
CERAMIC TILES, QUARRY,
PAVERS & MARBLE

TONY POŽGAJ
(905)891-0602

457 Marf Ave., Mississauga, Ont. L5G 1T4

Eduardo Cunha

Unique
HARDWOOD FLOORING

3090 CONSTITUTION BLVD.
MISSISSAUGA, ON. L4Y 2Z2

Tel.: (416)766-4036
Pager: (416)866-1572

TONY'S BROADLOOM

COMPLETE LINE OF FLOOR COVERING
WALL PAPER

We have the finest selection of
Carpets, Tiles, ceramics, etc.

AREA RUGS
FRINGING
BINDING

FREE ESTIMATES
PROFESSIONAL
INSTALLATION

268 Royal York Road, Toronto
(416)255-4933 — (416)255-9631

ISO 9002 Registered

DATA BUSINESS FORMS

PAPER or ELECTRONIC

Either way, DATA will boost your productivity.

Edward Krampelj
Account Representative

Tel: (905)677-1490
Fax: (905)677-6331

5915 Airport Road, Suite 510, Mississauga, Ont. L4V 1T1

Quality At Its Peak
TRIGLAVIDEO PRODUCTIONS
711 Browns Line,
Toronto, Ontario M8W 3V7

ROBERT KERSNIK
Tel (416) 503-1470
Cel (416) 821-1470
Fax (416) 503-4996
Email rkersnik@idirect.com

Computerized Audio/Video Editing
Digital Photo Printing and Restoration
Worldwide Video Conversion • Video Production
8mm/Super 8 Film Transfer • Video Duplication

The National Studio of Photography
SLOVENSKI ATELJE UMETNIŠKE FOTOGRAFIJE
Izdelujemo vse vrste barvnih ali črnobelih fotografij. Priporočamo se za slikanje portretov, porok, krstov, obletnic in drugih slovesnosti.
858 Wilson Ave. Downsview Ontario M3K 1E5 • Tel: (416)638-5931

DSM
Phone: 416//398.7855
Fax: 416//398.7899
Web Site: www.dsm-corp.com
345 Wilson Avenue, Suite 100
North York, ON., CAN., M3H 5W1

DATA SYSTEMS MARKETING

- Complete Computer Solutions & Networks
- Internet Set Up and Training
- Hardware & Software Sales & Service
- Accounting Systems & Custom Programming
- Contract Support Services
- System Management

AMBRUS LOGGING
Quensel, British Columbia

Lastnika: CIRIL in METOD NOVAK

Vsem lovcem in prijateljem želimo veliko uspehov. Lovcem iz Toronta še posebej čestitamo k izdaji Lovskega vestnika.

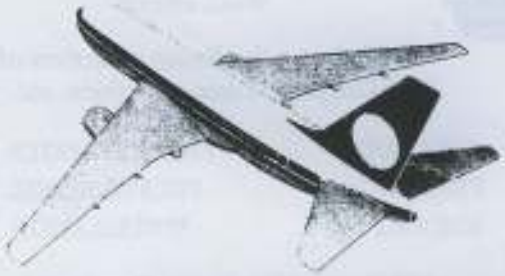
FOR ALL YOUR TRAVEL NEEDS, CALL:

(416) 534-8891

IATA

KOMPAS EXPRESS
TRAVEL AGENCY (SINCE 1973)

741 Bloor St. W.
Toronto, Ont.
M6G 1L6



SLOVENSKA POTNIŠKA AGENCIJA
Dr. Karel Žužek - Robert Žužek - Peter Urbanc, javni notar

FAX: (416)530-4028

H. G. PORRITT REAL ESTATE INC.

BUYING - SELLING or REAL ESTATE APPRAISALS

Tel: (416)259-9639

3399 Lakeshore Blvd. W. Toronto M8W 1N2

1st 2nd 3rd
TROPHIES 'N' AWARDS
A DIVISION OF D.B. INDUSTRIES

DAN MIKLAVCIC

* TROPHIES * MEDALLIONS *
* PLAQUES * T-SHIRTS *

(905)681-8328

Monogram Engraving Ltd.

• Computerized and Lazer Engraving •
• Custom Signs • Panels • Dies & Molds •
• Keyboard Printing • Plaques • Badges • Stamps •
And More ...

5359 Timberlea Blvd. Unit 40
Mississauga, Ont. L4W 4N5

Gril in Milena Soršak
Tel. (905)625-4272
Fax. (905)625-0659

GLEN LOVSIN
(905)853-0003

57 Main St. S., Newmarket, Ontario L3Y 3Y5

COLDWELL BANKER
Expect the best.®

COLDWELL BANKER
PINNACLE REAL ESTATE
225 THE EAST MALL
ETOBICOKE, ONT., M9B 6J1

IVANNA VIPAVEC
SALES REPRESENTATIVE

(416)239-8141 BUSINESS
(416)239-3241 FAX
(416)560-3173 CELLULAR

An Independantly Owned and Operated Member - Broker of Coldwell Banker Affiliates of Canada

---

CMD Insurance Services Inc.

Ignac Vucko
Registered Insurance Broker of Ontario

Tel.: (905) 624-4866 ext 237
Fax.: (905) 624-8238
Res.: (905) 625-7741
Toll Free: 1-800-665-3406

1945 Dundas Street East, Suite 215
Mississauga, Ontario L4X 2T8

POGAČAR REALTY LTD.

Za nabavo ali prodajo hiš, starostnih domov, investicijskih zgradb in zamljišč se priporočata:
EMA in JOŽE POGAČAR

(416)489-8331
57 Anderson Ave., Toronto, Ont. M5P 1H6

WEIBL DESIGN
SECURITY SYSTEMS

CUSTOM DESIGNED SECURITY AND VIDEO
SYSTEMS FOR HOME OR BUSINESS

CALL
ANDY WEIBL

(905)822-9178 **2790 Constable Rd., Mississauga, Ont., L5J 1W4**

ALLISTON MEAT & DELICATESSEN

Alliston: Vinko Jankovič
Hwy 89 (705)435-5876
4 km West of Alliston

Mississauga: Tony Sabbah
660 Bloor St. E. (905)275-9331

Priznana mesarija in delikatesna trgovina

Poleg vedno svežega mesa Vam nudimo naše odlične izdelke kot pristne kranjske klobase, hrenovke in krvavice. Velika izbira salam in drugih izdelkov iz suhega mesa Pri nas dobite tudi uvožene delikatesne specialitete.

Po izredno ugodnih cenah prodajamo meso za zmrzovalne skrinje.

Kuharice, ki kuhate za razne prireditve, prepričajte se o naši kvaliteti in posebni ugodnosti pri nabavi.

Pri nas uporabljamo le meso prvovrstne kvalitete.

POLKA
RESTAURANT AND TAVERN

Lic. Under L.C.B.O.

Walter Shebec
Proprietor

256 Browns Line
Etobicoke, Ont.
M8W 3T5

(416) 503-1276

Alderwood Meat Market
and Delicatessen

"Satisfying customers with quality products and service for over 30 years"

Alderwood Meat Market serves top quality fresh and cured meats. Many varieties of salamis and sausages, including kranjske and krvavice, are available and made on the premises. Choose among an assortment of well prepared meats for any occasion.

Looking for that old country flavour? Alderwood Meat Market has a variety of European imported goods such as jams, teas, cookies and preserves. Fresh European-style bread made daily is also available.

Custom freezer meat orders are also available by appointment.

John Kodric
President

Tel.: (416) 251-0209
880 Browns Line, Toronto, Ontario

Linden Restaurant

BANQUET FACILITIES

WEDDINGS
RECEPTIONS
PARTIES, ETC.

* Seating Capacity - 160

OFFERING DINING ROOM

Steak & Seafood - Weekly Dinner Special includes fresh salad bar, garlic bread with cheese, coffee or tea.

TEL.: (416)255-1496
1574 The Queensway, Etobicoke, ON

Mon - Fri: 12 - 9
Sat: 5 - 9

LIKA RESTAURANT

- *Food*
- *Beer*
- *Pool Table*

(416)255-5755
820 Browns Line, Etobicoke, ON M8W 3W2

Priporoča se in vabi

Gostilna-restavracija *Avsenik*

"Pri Jožovcu"

V poletnih mesecih je vsako sredo in petek na vrtu
GLASBA S PLESOM

Tel: (064)733-402
4275 Begunje 21, Slovenija

Beau Vin
Private Winery Supply
Peter Lazaro
Telephone (905)278-9463
California Grape Juice
& Equipment for Winemaking
500 South Service Road, Mississauga, Ont. Canada L5G 2S5

WILLY'S
MEAT
&
DELICATESSEN
Store (905)270-4206
Office (905)564-0136
William Godina
PRESIDENT
2500 Hurontario Street
Mississauga, Ont. L5B 1N4

FAMILY MEAT
PROCESSING & DELICATESSEN
278 Browns Line, Etobicoke
Pri nas lahko dobite vseh vrst svežega in suhega mesa. Na razpolago imamo domače izdelke, od kranjskih do zimskih salam, različne šunke in slanine. Naročite lahko tudi meso za zmrzovalnike. Za vaša praznovanja naročite pri FAMILY MEAT na RAŽNJU PEČENO: svinjino, jagnjetino, govedino in kuretino. Nudimo vam tudi delikatesne specialitete uvožene iz Slovenije.
Za najboljšo postrežbo pokličite
Mary ali Richarda • (416)255-1098

DIXIE
CUSTOM KITCHEN INC.
EUROPEAN STYLE KITCHENS
• Kitchen Cabinets
• Vanities
• Desks
• Medicine Cabinnets
• Wall Units
• Bookshelves
JOE
Tel./Fax (905) 238-5545
1135 Crestlawn Dr. Unit 4A, Mississauga, Ont. L4W 1A7

Floral solutions for every occasion
JBG Designs
Fresh, Silk and Dried Arrangements
Wedding Specialists
Julie Bostjancic-Gruskovnjak
(416) 588-4789

Aunt
Sally's
Restaurant
* Private Dining Room *
up to 40 patrons
Introducing
The Summer
Patio Bar
714 Lakeshore Rd. East
(at Cawthra & Lakeshore)
Mississauga
(905) 271-5385
THE Fresh G·R·I·N·D CAFE
ALSO LOCATED AT
EATONS SHERIDAN MALL
2255 Erin Mills Pkwy., Miss.
744 Browns Line, Etobicoke

HOWDEN COLLISION Limited

PROVIDING FINE SERVICE FOR 36 YEARS

- INSURANCE APPROVED COLLISION REPAIR FACILITY
- COMPLETE UP-TO-DATE REFINISHING & COLLISION EQUIPMENT
- 5 YEAR GUARANTEE ON REFINISHING AND COLLISION REPAIRS
- COMPUTERIZED WHEEL ALIGNMENT
- LICENSED/FULLY TRAINED TECHNICIANS 1-CAR ENDORSED
- RENTAL CARS ARRANGED
- TOWING SERVICE AVAILABLE

COMPLETE COLLISION & MECHANICAL REPAIRS FOR CARS & HEAVY TRUCKS

416 759-9333

2121 Lawrence Ave. E.

HOWDEN ROAD COLLISION INC.

KING AUTO RADIATOR

CAR & TRUCK RADIATORS, HEATERS & GAS TANKS
REPAIRED & RE-CORED

Free Pick-up & Delivery Service

Bogomir König Phone: (416)259-1808

327 Royal York Rd. (South of Q.E.W)
Toronto, Ontario M8Y 2P8

PAVAO AUTOMOTIVE

2350 HAINES ROAD, MISSISSAUGA, ONT.

Tel: (905)277-4974

JOE — GEORGE

REPAIRS TO ALL MAKES
***
MICHELIN TIRE DEALER

KOVAC MOTORS INC
5396 Highway No.7, Markham, ON. L3P 1B9

TEL (905)294-1210 • FAX (905)294-2691

Za vse automobilske potrebe se vam priporoča J.KOVAC

mazda

BROWNS LINE CAR CARE SERVICE LTD

Esso

DOMESTIC & IMPORTS

SPECIALIZING IN TUNE-UPS
ELECTRONIC ENGINE ANALYSIS
FUEL INJECTION, ELECTRICAL, BREAKS
AIR CONDITIONING

408 BROWNS LINE
ETOBICOKE, ONTARIO
M8W 3T8

JOE CIARAVELLA
PH.: (416)252-1677
PH./FAX: (416)252-3627
BRIAN BEDFORD

STONY LAKE LOGGING LTD.
QUESNEL, BRITISH COLUMBIA

Čestitamo Slovenskemu lovskemu in ribiškemu društvu k izdaji Lovskega vestnika in pozdravljamo vse lovce.

Lastnika:
JOŽE HOČEVAR
LOJZE ROGINA

Markovic AUTO SERVICE

RADIO DISPATCHED TOWING

COMPLETE LICENSED REPIAR CENTRE

SAFETY INSPECTION FOR CARS & TRUCKS
DIAGNOSTIC IGNITION & ELECTRONIC FUEL INJECTION SERVICE
FRONT-END ALIGNMENT & WHEEL BALANCING & DISK BRAKES
MUFFLERS & AUTO PARTS

(905)857-1581

12393 Hwy.50 - South of Bolton

(705) 322-2951

THE HUB MOTEL

WEEKLY RATES WITH KITCHENETTES
NEAR SUMMER & WINTER RESORTS

Your Host - MILENA

BOX 70, HWY. 27 & 92
ELMVALE, ON L0L 1P0

Cedar Springs Motel

TINE BOGOVIČ
manager:

For Reservations Phone:
(905)877-8866

R.R 1, Georgetown, ON L7G 4S4
HWY. 7 West between Acton & Georgetown

(905)855-2944 restaurant
(905)822-1616 telephone

MAXINE INN
Restaurant

Priporočamo se za Vaše prireditve
IN RAZNA SLAVJA KOT:
OBLETNICE - POROKE ITD.

DVORANA ZA 100 LJUDI

PRIPOROČATA SE:
Victorija in Max SLANIČ

2477 Lakeshore Rd. W., Mississauga, Ont. L5J 1J9
(3 Miles East of Oakville on Hwy 2)

Call me for all your automotive needs.

BRIAN PINTER
Leasing & Sales Representative

Day in, day out, more people lease and buy cars, trucks, and vans from Roy Foss than from any other dealer in Canada!

That's just one of the reasons that dealing with BRIAN PINTER means you're going to save money. Plenty of it.

Make an appointment with BRIAN PINTER by calling (905) 886-2000.

Then come in for the buy of your life. In recent years, more and more people have been doing just that!

roy foss
The Car Store
7200 Yonge Street (just above Steeles) (905) 886-2000

WOODBRIDGE TOYOTA

7685 MARTINGROVE RD.
WOODBRIDGE, ONTARIO
L4L 1B5

SHOP AND COMPARE

Maurizio (Maurice) Filippetti
GENERAL SALES MANAGER

Tel: **(416)743-1211** • **(905)851-3993** • Fax: **(905)851-6364**

Tel: (705)445-3330
Fax: (705)445-0474

Manner MOTOR HOTEL

305 Hume St., Hwy. 24 & 26, Collingwood, ON. L9Y 1W2

SL Sauble Lodge Motor Inn

(519)422-1040

213 2nd Avenue North
Sauble Beach, ON. N0H 1P0

Owned & Operated by KRANER

42 ROOMS AFFORDABLE PRICES

BOLTON INN

Modern Units, Colour TV, Radio, Telephone

12373 Hwy 50, Bolton, Ont. L7E 1M3

FOR RESERVATIONS
Tel. **(905)857-3382**
Fax. **(905)857-4231**

Joe & Frances DEJAK

GREEN ACRES MOTEL

1303 Lakeshore Rd.E. Miss., Ont., L5E 1G5

Tel. **(905)278-6910**

West Side Toronto
Adjacent to Downtown Toronto, via Express Ways

GM
Ernie Dean
PONTIAC • BUICK • GMC

R.R. #1 (HWY. 89 WEST)
ALLISTON, ONTARIO L9R 1V1

(705)435-4318 • (705)435-5577 • Fax: (705)435-2466

ARKA SHOES

MEN, WOMEN & CHILDRENS FOOTWARE

SPECIALIZING IN ORTHOPEDIC & WIDER WIDTHS

WHY LOOK ANY FURTHER ?

FOR

FIT • COMFORT • STYLE • QUALITY

AND

Brand Names you've come to trust

Salamander • Jenny• Rhode • Romika
Reiker • Stuart Weitzman • Roberto Cappucci
Kennnethcole • Thomas Wallace • Lavalle

2196 Bloor St. W.
(At Runnymede Rd.)
Toronto, Ont. M6S 1N4

ANTON HRUBI
Tel: **(416)763-1851**

WALKING ON A CLOUD

COMFORT FOOTWEAR FOR MEN & WOMEN

Walking on a Cloud offers you the best in footwear.

•

Our large selection of styles, widths & sizes ensures proper fit and maximum comfort.

•

Full service is offered by our experienced staff.

- Easy Spirit
- Rohde
- S.A.S
- Sperry
- Rockport
- Kaufman

Cloverdale Mall • (416)231-2192
Don Mills Centre • (416)441-0013
Oshawa Centre • (905)432-1729
Mapleview Centre • (905)639-7274
Upper Canada Mall • (905)715-7070

SLOVENSKI KROJAČ

Esquire Custom Tailors

2406 Kingston Road, Scarborough, Ont.
(1 Block West of Midland)

Tel.: (416)261-0296

BRYER MANUFACTURING CO. LIMITED

Manufacturers of Strippings, Bindings and Weltings, Shoe Specialities

◇ ◇ ◇

Leather bindings, leather strippings, plastic weltings & gimps, bows & ornaments, plastic srippings, plastic bindings, braids, pleating

Tel: **(416)789-2975** ◇ Fax: **(416)789-1780**

23 Gurney Cres., North York, Ontario M6B 1S9

Ridley Funeral Home Ltd.

Serving Etobicoke, Mississauga and Toronto Areas

Tel: (416)259-3705

Your Trust 100 Community Funeral Preplanning Centre

3080 Lakeshore Blvd. West, Etobicoke, Ont. M8V 1K3

J.J.
ALUMINUM
Siding, Soffit, Eavestrough, Doors, Thermo Windows
FREE ESTIMATES
OVER 25 YEARS EXPERIENCE
JOE JAMNIK Tel.: (905)274-8089
997 Walls Ave, Mississauga, Ont.

Allprint
Ainsworth
Associates Inc.
Tel: (519)578-0530 Fax: (519)576-4599
Canada Wide: 1-800-265-2476
65 Hanson Ave. Kitchener, Ontario N2C 2H6

Whiz-a-Top Linen
LAUNDRY AND LINEN SUPPLIES
PETER GRBAVAC
Tel: (905)545-1316
Fax: (905)545-7869
Wats 1-800-263-8623
142 Stapleton Ave. Hamilton, Ont. L8H 3N8

SLOVENIAN LINDEN FOUNDATION
DOM LIPA
SLOVENIAN SENIOR CITIZEN CENTER
52 NEILSON DR. ETOBICOKE, ONT. M9C 1V7
Tel.: (416)621-3820 Fax.: (416)621-9773

Starostni DOM LIPA smo Slovenci zgradili za Slovence.

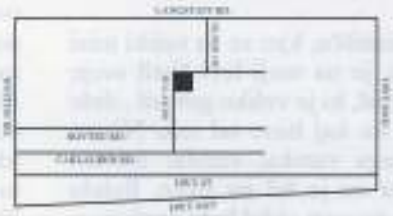
- nahaja se v prijetnem kraju, med lepimi vrtovi in sadnim drevjem.
- v Domu je 32 stanovanjskih sob ter 30 postelj v bolniškem oddelku.

Stanovalci imajo na razpolago več ugodnosti kot:

- dvorano, mizarsko delavnico, kapelo, knjižnico s številnimi revijami in časopisi, keramično delavnico, igrišče za balinanje itd.
- poskrbljeno je za duhovne in telesne potrebe stanovalcev.

Upravni odbor naproša ostarele Slovence, da se pravočasno registrirajo za vstop v našo ustanovo.
Z zgodnjo prijavo vstop ni nujen, vendar v času potrebe veliko hitrejši, če ste vpisani na seznamu.
Dragi rojaki in rojakinje, ako želite živeti v DOMU LIPA, nas obiščite in si oglejte naš dom, na katerega smo lahko vsi ponosni.
Kompliментarni oglas lovcev S. H. & A. C.

VELEPOSLANIŠTVO REPUBLIKE SLOVENIJE
Embassy of the Republic of Slovenia
150 Metcalfe St., Suite 2101
Ottawa, Ontario K2P 1P1
Tel: (613)565-5781
Fax: (613)565-5783
Opravlja konzularno službo v Torontu v prostorih Informacijskega centra na 770 Browns Line.
VSAKO PRVO IN TRETJO SREDO V MESECU

Vinoteca Inc.
Premium Winery
PRODUCES INTERNATIONAL AWARD WINNING WINES
FOR THE MOST DISCRIMINATING PALATE
WINE TASTING • WINERY TOURS
PRIVATE LABELLING AVAILABLE
Tel: (905) 856-5700 Fax: (905)856-8208

527 JEVLAN, DR.
WOODBRIDGE, ONT. L4L 8W1
"Najboljša Vina iz Naših Vinskih Kleti"

S POPKARJEM NAD VOLKOVE

Frank Leben

Popkar sem dobil v darilo, ko sem šel k birmi. Vsak birmanec ga je dobil. To je bilo stara, ne napisano pravilo. Popkar je imel lesen izstružen ročaj, ki se je končal v obliki popka. Rezilo pa je bilo, se zdi da iz najboljšega železa. Še vedno nosim v žepu s šopom ključev tudi mali nožič, ki še zdaleč ni podoben popkarju.

Predlansko pomlad sem pod robom travnika pregledoval čebele. Malo više se je paslo govedo.

Zamolklo je zamukala krava. V trenutku nisem slišal več mukanja.Krave so začele tuliti. Samo bežen pogled na govedo in trenutne spremembe so napovedale nevarnost.

Krave, telice in junci so obkrožili teleta, kopali s parklji, da sta ruša in prst kar leteli v zrak.

Trije volkovi so prestregli zapoznelo trimesečno telico. Hotela se je rešiti z begom. Njen obupni krik mi je rezal v kosti. Kaj bi dal, da bi imel pri sebi puško? Tisti trenutek sem se spomnil popkarja. Oblečen sem bil v pajaca, ki je izdelan iz močnega materjala in ga navadno uporabljam kadar imam opraviti s čebelami. Na sebi sem imel tudi kroznjo, škornje, ter rokavice iz ovčje kože. Ni bilo veliko časa za razmišljanje. Tako oblečen sem se počutil bolj varnega, kakor v ruskem tanku.

Iz rok mi je zletel panj s čebelami in že mi je tičal v roki moj nepogrešljivi popkar.

Psica Riba se mi je plašno stiskala k nogam. Objel me je bes. „Riba, kolji!" sem se zadrl nanjo. Tekel sem, kolikor so mi dale noge proti rjoveči telici, na katero sta se spravila kar dva volkova. Držala sta jo in grizla, ona pa se je branila, otepala in bila smrtni boj. Bolj in bolj me je pretresalo njeno obupno tuljenje.

Še pet metrov sem imel, da bi dosegel bojni metež. Mlada psica me je prehitela. Raziarjena je planila na volka. Ko je bik vodnik začutil, da mu prihaja pomoč se je odtrgal od svoje črede. Dvignel je telico in besno vrgel volka po travniku.

Ko so volkovi uvideli da bodo premagani, so cvileč drug za drugim pobegnili v gozd.

Moja zvesta psica Riba je z razmesarjeno kožo obležala na deh. Komaj sem jo ubranil pred divje razkačeno čredo.

Vsa ta tragedija je trajala le bežnih trideset sekund. Uboga telica je pretresljivo hropla in lovila sapo. Volk ji je pregriznil goltanec. Imela je veliko rano na bilniku.

Odnesel sem ubogo psičo domov in ji zašil rane. Premestil sem čredo govedi na drugi travnik in nato odhitel na občino, da prijavim nesrečo. Občinski ocenjevalec je prišel šele naslednji dan. S traktorjem sem ga peljal na kraj tragedije. Od telice je ostalo le malo. V naslednji noči so volkovi požrli precejšnji del svojega plena.

nadaljevanje iz strani 5 - Rana ura, zlata ura

maksimalen dovoljen ulov. Tudi nazaj grede je naš kapetan vozil s polno brzino, kot na olimpijadi. Da si ne bi vsi mazali rok, sem se kot prostovoljec lotil čiščenja ujetih rib. S svojo štiridesetletno prakso mi je šlo delo kar hitro od rok. Kup mojih belih filetov je hitro rastel.

V pristanišču, kjer se na veliki mizi čistijo ribe, je na moji levi čistil svoje ribe tudi ribič, ki je veliko govoril , delo pa mu ni šlo kaj hitro od rok. Nisem imel pravega vzroka, vendar moram priznati, da mi je šel na živce. Bolelo me je srce, ko sem videl kako malomarno je ravnal z ribami. Filete je metal vse povprek in vsi so bili napojeni v krvi. Gotovo je svoje ribe paril na vročem soncu, da je občutljivo ribje meso postalo mehko in je že pričelo razpadati. Motila me je njegova malomarnost in ravnanje z najboljšim mesom sladkovodnih rib. Rad bi mu kaj rekel, toda zavedel sem se, da je to njegov ulov in njegova, ne moja stvar.

Ko sem končal s svojim delom le nisem mogel več zdržati. „Kaj pa je s tvojimi ribami narobe?" Sem radovedno vprašal. „Kaj misliš?" Me je začudeno pogledal. „Ja, poglej razliko. Ali so to iste vrste rib kot moje, ali si jih od kje drugje prinesel? Zakaj so tako rdeče?" On pa mi mirno odgovori: „Oh to pa ni nič, saj bodo moje tudi bele, ko jih operem." Vrgel jih je v veliki lonec, kot bi delal klobase in ga skoraj do vrha napolnil z vodo. Ko pa je segel po tekočem milu sem prenehal dihati. Pa vendar ni tako neumen, mi je šinilo v glavo. Nisem se motil. Ribam v loncu je dolil pol steklenice tekočega mila., kakršnega uporabljamo za umivanje posode. Bolj je mešal, bolj se je penilo. Brez besed smo strmeli v katastrofo. Le Helena je glasno rekla: „Norec." Še danes mi je žal, da sem iztegnil jezik.

Naše filete sem zložil v veliko plastično vrečo in jo v skrinji obložil z ledom. V drugo, manjšo, pa sem dal le toliko rib kolikor smo jih predvideli za naše kosilo, ki je pozneje sledilo v parku na severni strani jezera.

Naši gostje so dosegli višek tega izleta, ko mi je spodrsnilo in sem oblečen padel v vodo. Ko so se glasno zasmejali, sem imel občutek, da so mi to kar privoščili, ker sem jih na dopustu dvignil že ob dveh zjutraj.

nadaljevanje iz strani 14 - Za lisico

ucvrla v gozd. Šele potem, ko sem s prazno puško gledal za njo, mi je vztrepetalo srce, zašibilo se mi je pod nogami in so se mi zatresle roke, kajti streljal sem na mojo prvo lisico. Seveda sem odhitel na mesto nastrela, kjer sem s pomočjo baterijske svetilke v snegu opazil kapljice krvi. Sled je peljala v gozd in po napetem pričakovanju, kdaj ugledam lisico, me je pripeljala do vhoda v brlog. Tu se je moje sledenje končalo. Spomnil sem se na prijatelja Toneta in njegovo mlado jazbečarko Brino, ki bi bila lahko kos tej nalogi in bi lisico spravila iz brloga. Takoj sem jo mahnil po Toneta. Seveda je ta že nekaj časa trdno smrčal, saj je v zvoniku ravno bila polnoč. Po nekaj minutah razlaganja in prepričevanja, sva oba gazila proti lisičjem bivališču. Ko sva polna pričakovanj z naperjenima puškama spustila Brino misleč, da bo planila v brlog in ven izgnala ali privlekla lisico, je ta po blagem zanimanju za brlog izginila v noč. Tone jo je nekako ulovil. Misleč, da jo pelje na vrvici, se je vračal proti lisičini. Ko sem vprašal kje ima Brino, je k sebi potegnil prazno vrvico in se presenečen zastrmel vanjo. Kljub kasnejšim poskusom, da bi Brino spravila v lisičino, v tej nameri nisva uspela, tako sva se razočarana vrnila domov.

Ko sem se naslednji dan vrnil z dela, me je vleklo k brlogu, da ugotovim kako je z lisico. Tokrat sem s sabo vzel mojega nemškega prepeličarja z imenom Jar. Ko sva se približala lisičini, sem ugotovil, da je lisica še ni zapustila. Izpustil sem psa in ga prigovarjal naj vendarle zleze noter, toda on je v lisičino samo lajal in mi s tem dajal znak, da je lisica notri. Ni mi preostalo drugega, kot da sam pogledam v luknjo. Odstranil sem nekaj kamenja in pogledal v temno notranjščino. Ugotovil sem, da se za ozkim vhodom razprostira utesnjena votlina, kjer bi se dalo za silo stati. V kotu votline sem zagledal sumljiv obris, ki bi bil lahko moja lisica. Po nekaj minutnem opazovanju in metanju kamenja se mi je zdelo, da v votlini gledam mrtvo lisico. Odločil sem se, da se splazim bliže nje. Puška bi me pri tej nameri le ovirala, zato sem jo pustil zunaj. Ko sem se splazil skozi vhod, se postavil na noge, se ji približal, da bi jo pobral, je nenadoma planila pokonci in pričela plezati po skalah. V trenutku mi je zaledenela kri. Pognal sem se proti odprtini, ter se začel plaziti iz jame. Zunaj sem takoj pograbil puško in čakal kaj bo... Lisice ni bilo na spregled. Ko sem si nabral dovolj poguma, sem ponovno pričel kukati v votlino. Odločil sem se, da se s puško ponovno splazim v luknjo in pokončam ranjeno zver. Tako sem že tretjič lezel skozi ozek prehod v votlino, kjer sem se stisnil za skalo in sprožil proti lisici. Ta je omahnila s stene, se zopet pobrala, toda kmalu je zagrmel še en strel, ki je dokončal borbo dveh bitij.

nadaljevanje iz strani 14 - Skrivač

sem se letos namenil nad njegovega tovariša, ki je že izginil v gozdu. „Pravi si. Skrivač, da malo takih in še star povrhu" sem mrmral, ko sem nadaljeval pot. Srečal sem ga po naključju pred nekaj dnevi. Takoj se mu je videlo, da je precej star, saj je imel sredi marca že očiščeno in slabo rogovje vilarja, z nekoliko nazaj upognjenimi vejami. Pravzaprav je po rogovju najslabši srnjak, kar sem jih videl letos in resnici na ljubo sem videl okrog 20 srnjakov katerih trofeje se ne bi sramoval. Toda upleniti skrivača je bila vedno moja želja, želja, ki se vleče še iz časov preden sem vstopil v zeleno bratovščino.

In kaj sploh je *skrivač?* Skrivač je srnjak, ki ga nikoli ne srečaš tam, kjer ga pričakuješ, ki ga vidiš kadar hočeš pred sezono lova, v sezoni pa preprosto izgine kot kafra in to kljub splošno znanemu dejstvu, da se teritorialni srnjaki ne selijo nikamor. To je srnjak, ki vedno zvečer izstopi zadnji na pašo, ko je ravno dovolj tema, da ni moč streljati, to je srnjak, ki bo sredi belega dne, ko greš brez puške na sprehod ali pa si pravkar uplenil drugega srnjaka in nimaš več pravice odstrela, prikorakal mimo tebe in se mirno začel pasti, kot da je v živalskem vrtu. Skratka, to je idealna mešanica previdnosti in sreče proti kateri uspeš le z ogromno potrpežljivostjo, znanjem in še večjo srečo. In kar se tiče tega zadnjega bi bilo o lovski sreči mogoče napisati marsikatero knjigo.

Ta zgodba se je pravzaprav začela že dolgo prej, ko sem še brez puške kot mlad fante lazil po okoliških gozdovih. Za marsikaterega srnjaka sem vedel natanko kje in kdaj izstopa in le malo jih je bilo, za katere nisem vedel kaj nosijo na glavi. Takrat se je vse zdelo tako enostavno, da bolj ne bi moglo biti. Potem pa je prišel moj prvi lov s puško na srnjaka. 17. maj, drugi dan sezone, sem imel na muhi močnega šesteraka iz Hočevja. Imel je rogovje kapitalca, toda pameten kot sem bil, sem kljub razdalji 50m hotel priti še bližje, da se zagotovo prepričam. Nekje v grmovju se je v bližini pasel drug srnjak, jezno zabokal in odskočil, prav tako pa tudi moj kapitalec. Nisem bil preveč nejevoljen, misleč, da ga bom pač dobil naslednji dan, toda ni ga bilo in tudi naslednji dan ne. Po kakem mesecu lova zjutraj in zvečer, v soncu in dežju sem uvidel s kom imam opravka. Kljub temu, da je kar precej lovcev vedelo zanj in so ga tudi lovili, ga ni uplenil nihče, ne tisto leto ne nikoli do sedaj, ko mineva četrto leto od takrat. Včasih se pase sredi polja podnevi, toda kaj, ko je predaleč, če pa ga skušaš zalesti, izgine kot kafra.

Pa bodi dovolj o njem. Videč svojo nemoč sem odšel lovit drugam. V predelu, imenovanem Kamen vrh, sem zapazil starega srnjaka primernega za odstrel. A, glej ga zlomka, zgodba se je ponovila. Kadar sem ga lovil, sem ga ponavadi sicer videl, toda zaradi goste podrasti nisem nikoli prišel do strela. Ker se je odstrel približal koncu (pri nas se lovi dokler ni uplenjeno določeno število srnjakov), sem spet odšel poskusit srečo drugam in uplenil lepega srnjaka. Rad ga pogledam na steni kadar grem mimo, toda še rajši bi imel tistega... Naslednje leto sem bil v veliki časovni stiski in zgodba se je bolj ali manj ponovila. V zadnjih trenutkih sem po zelo srečnem naključju uplenil močnega srnjaka, očitnega skrivača, saj se je držal v zelo „prometnem" lovskem rajonu, pa ni nihče vedel zanj. Ponosen sem nanj, toda roko na srce, dobil sem ga zaradi lovske sreče.

Lansko leto sem „počival." Komisija za ocenjevanje trofej je ocenila, da sem uplenil plemenjaka, ki ne bi smel iz lovišča pred prskom, torej pred paritvijo.

Moji letošnji načrti so opisani zgoraj. Če mi pri tem skrivaču ne uspe imam rezervni načrt, srednje starega šilarja, ki je tudi precej skrit patron povrhu pa še na kraju z gosto podrastjo. Če ste opazili, imen krajev, kjer se bom podil letos, nisem pisal. Pa ne, da bi se bal, da se bo vse skupaj razvedelo nazaj čez lužo še pred sezono. Lovci pač pri opisovanju svojih načrtov po „stari navadi" krajev nikoli ne omenjamo.

nadaljevanje iz strani 17 - Živali ponazarjajo

Ezop v 4. st. pr. Kr. Njegove basni so bile do 17. stoletja najbolj prevajane in razširjene. Pogosto so jih uporabljali pridigarji za ilustracijo moralnega nauka. Na slovenskem jih je uporabljal v svojih pridigah že Janez Svetokrižki. Valentin Vodnik je prevedel 31 Ezopovih basni, sam pa je napisal tri izvirne. Njemu je sledil Janez Primic, ki je poslovenil okoli 150 Ezopovih basni. Med preprostim ljudstvom so se basni pogosto preoblikovale in tako je nastala vrsta enačic in celo izvirnih basni, ki so postale del slovenske ljudske zakladnice. Prevajalcev Ezopovih basni in zapisovalcev ljudskih basni je bilo na Slovenskem še več. Največ basni je pred več kot sto leti zbral Anton Martin Slomšek. Jenko in Stritar sta dala Ezopovim basnim veljavnejšo pesniško obliko.

VOLK IN OVCE
Anton Martin Slomšek

Pravijo, da so svoje dni sklenili volkovi in ovce mir med seboj. Bilo je v času, ko je bilo veliko ovac in tudi pridnih psov zadosti, ki so varovali ovce. V poroštvo tega spoprijaznjenja so dali volkovi svoje mladiče varovat ovcam, ovce pa svoje mladiče volkovom.

Po malem so mladi volkovi pri čredi odrasli in začeli razsajati in tuliti. Na mah so pridrveli stari volkovi in vsi srdito dolžili ovce, da njihove mladiče dražijo in z njimi grdo ravnajo. Volkovi so popadli ovce in jih raztrgali, ker ni bilo psov, ki bi jih bili branili.

Volk oveo raztrga, čeravno se ji sladka, in kadar prisega, da jo ima rad, si ravno najhuje brusi zobe.

Ezopove basni so služile za vzor številnim svetovnim basnopiscem, ki so od 17. st. naprej začeli pisati umetne basni. Namreč v času ostre literarne cenzure je ta literarna oblika omogočala pisateljem kritiko družbe, saj so v basnih pogosto na satirični način človeške slabosti pretirane, da so tako bolj vidne, basni pa so prav zaradi tega bolj zabavne in privlačne. Med basnopisci so še posebno znani in cenjeni pri Francozih La Fontaine, pri Nemcih Lessing, pri Angležih T. Moore, pri Rusih pa Ivan Andrejevič Krylov.

Basen ima dva dela: povest ali zgodbo in nauk, ki je jedro basni. Nauk je lahko v začetku, navadno pa je na koncu. Včasih nastopajoča žival nauk sama naravnost pove, pogosto pa ga mora bralec sam izluščiti. S časoma so se mnoge basni pri predajanju po ustnem izročilu močno obrusile, tako da je od nekaterih ostal samo še nauk, ki je ohranjen v ljudskih pregovorih in reklih.

PREGOVORI

Osel gre le enkrat na led.
Volk dlako menja, narave nikoli.
Vrana vrani ne izkljuje oči.
Med volkovi moraš tuliti.
Osel pohodi najlepše cvetlice.
Ena garjeva ovca vso čredo okuži.
Tudi slepa kokoš zrno najde.
Pes, ki laja, ne grize.
Če stopiš psu na rep, zacvili.
Kdor goni dva zajca, ne ulovi nobenega.
Kjer osel leži, dlako pusti.
Vol je vol, če mu tudi roge odbiješ.
Kakršen pastir, taka čreda.
Lisica je volku služila, pa je kožuh izgubila.

V basnih navadno nastopajo živali, ki žive v neposrednem okolju kraja. Največ basni je o lisici, tej pretkani, zviti, preudarni živali, ki se dobro znajde v vsaki zadregi in je najbolj primerna za ponazarjanje značaja hinavskega, prihlinjenega, preračunljivega človeka. Kljub njeni zvijačnosti lisico v slovenskih basnih pogosto ukanijo druge živali, kar razodeva prizadevanje slovenskega človeka, da bi se obvaroval zvijač, ki so se jih tujci posluževali, da bi si Slovence podjarmili. Medved zelo pogosto nastopa v basnih, in sicer kot kralj gozdov in gozdnih živali, vendar ga ljudska domišljija uprizarja kot smešnega, dobrodušnega, nerodnega godrnjača, ki nikomur ne stori nič žalega. V basnih ga pogosto prevari lisica, kajti medved se zanaša na svojo moč, ne premore pa umskih zmožnosti in se ne poslužuje zvijač in hinavščine.Volk, ki tudi pogosto nastopa v basnih, je znan po svoji požrešnosti, nasilnosti in krvoločnosti, zato se ga vse živali bojijo. Mravlje v basnih ponazarjajo človeško majhnost, pridnost in vztrajnost. Čebela je simbol marljivosti, premišljenosti in delavnosti. Mačka v basnih pogosto nastopa v konfrontaciji z miško ali s psom. Zajec je simbol plahoti, strahopetnosti in hitrosti. V basnih si navadno reši življenje tako, da pobegne. Ovce in kozliči navadno v basnih nastopajo v konfrontaciji z volkom. Lev je v basnih pogosto prikazan kot kralj živali, srdit, ki se ga vse boji.

Iz teh živalskih tipov so nastala rekla, ki jih ljudje še danes radi uporabljajo, tako kot so jih pred davnimi časi.

LJUDSKA REKLA

Pohleven kot ovca.
Plašen kot zajec.
Zvit kot lisica.
Počasen kot polž.
Požrešen kot volk.
Neroden kot medved.
Trmast kot osel.
Hiter kot konj.
Razjarjen kot lev.
Strupen kot kača.

Poleg basni se je v slovenskem ljudskem pripovedništvu ohranilo tudi veliko živalskih pripovedk. Med najbolj priljubljene in poznane sodijo Zlata ptica, Bela kača in Zlatorog.

Zlata ptica govori o nasprotju med človeško zlobo in dobroto.

Kralj je imel na vrtu jablano, ki je rodila zlata jabolka. Vsako jutro je eno jabolko manjkalo in tudi najboljši stražniki tega niso mogli preprečiti. še celo kralj in njegovi sinovi ne. In ker je kralj želel imeti zlato ptico, ki je skrivaj odnašala jabolka z drevesa, je poslal svoje tri sinove, da jo ujamejo. Dva sta padla v roke roparjem in sta tudi sama postala roparja, najmlajši sin pa je bil resnično dober, darežljiv in usmiljen in mu je zato na čudežen način uspelo dobiti zlato ptico. Toda, ko se je z njo vračal domov, se je ustavil v mestu, da je rešil svoja dva brata. Le-ta sta ga potem oropala in ubila ter sama odnesla zlato ptico očetu, da bi dobila očetovo kraljestvo. Ko se je mlajši sin, ki je na čudežen način oživel, vrnil domov, je bila prevara odkrita in krivica poravnana.

Moralni nauk te pravljice je, da je dobrota in ljubezen vedno bogato poplačana, tudi če se zdi , da to vodi v nesrečo. Nasprotno pa zavist in nepoštenje vodi v pogubo, tudi če na videz kaže, da človek pridobi trenutno zadovoljstvo. Metafora jablane zbuja asociacije z rajskim drevesom, metafora zlate ptice pa s pravim umetnikom, ki malo po malo zmika sadove z drevesa spoznanja.

Metafora kača se pojavi že v prvi knjigi Stare zaveze in predstavlja simbol skušnjavca. Slovenska ljudska domišljija si

je izoblikovala skrivnostno belo kačo, ki so se je ljudje najbolj bali. Pravljica o beli kači govori o nadlogi kač, ki so ogrožale ljudi. Kačje zalege jih je rešil revež, ki je kače s piščalko zvabil na kup in jih zažgal. Toda bele kače ni bilo med njimi, in ko je s svojo poščalko privabil še njo, je uvidel, da ji ne bo kos. V smrtnem strahu je naročil ljudem, naj v spomin nanj vsako leto darujejo miloščino siromakom. Bela kača ga je res potisnila na gorečo grmado, pri tem pa je tudi sama končala v ognju.

Druga inačica pravljice o beli kači govori o čudežni beli kači, ki se je hranila pri otrocih. Ko je mati to zvedela, je nekega dne skrivaj opazovala, toda ni poskušala ugonobiti kače, zato je kača pustila tam zlato kronico, ki je prinesla družini veliko blagostanje.

Simboliko kače so uporabljali tudi številni drugi slovenski pisatelji, ki so se zgledovali po ljudskem slovstvu, v svoji znameniti pesmi O,Vrba, pa jo omenja tudi največji slovenski pesnik France Prešeren.

Pravljica o Zlatorogu je nastala ob gornji Soči in je bila prvič zapisana leta 1868, in sicer v nemškem prevodu v listu Libaher Zeitung, nekaj let pozneje pa je bila ponatisnjena v Leipzigu in kmalu je prevzela kulturni svet vse srednje Evrope.

Zlatorog je bil postaven bel kozorog, vodja belih koz, ki so jih v Julijskih Alpah gojile bele žene, dobrotnice ljudi v dolini. Njegova čudežna posebnost je bila, da je imel zlate roge in da je bil neranljiv. Če ga je zadela krogla, je iz njegove krvi zrasla čudežna triglavska roža, ki ga je takoj pozdravila. Njegovi zlati rogovi so skrivali ključ do vseh zlatih in srebrnih zakladov, ki jih je čuvala triglavska kača pod goro Bogatin.

Nekega dne se je trentarski lovec podal v goro, da bi uplenil Zlatoroga in se dokopal do zakladov. Res ga je ustrelil in iz njegove krvi so takoj zrasle triglavske rože. Lovec jih je nabral, da bi jih nesel bolni materi, in pri tem bi bil opustil zalezovanje ranjenega Zlatoroga, če ga ne bi divji lovec izzival. Medtem je Zlatorog použil triglavsko rožo, vrnila se mu je prejšnja moč in tako je lovca pahnil v prepad.

Po neki interpretaciji naj bi bil trentarski lovec kaznovan, ker je oskrunil gorsko naravo. Možna pa je še druga, veliko bolj duhovna interpretacija, da je celotna pravljica alegorija za drugačno vrsto lova, za drugačno obliko zaklada.

Slovensko ljudsko pesništvo in pripovedništvo je polno živalskih motivov. živalske simbolike pa so se radi posluževali tudi klasični slovenski pesniki in pisatelji, ker so se na ta način lahko izognili strogi literarni cenzuri in posredovali bralcem svoje ideje, ki so jih razumeli samo tisti, ki so to simbolično govorico poznali.

Prešeren se večkrat poslužuje živalske metaforike, kot 'Pust'te peti mojga slavca, kakor sem mu grlo ustvaril!" in 'Kdo zna kragulja odgnati, ki kljuje srce, od zore do mraka, od mraka do dne?" ali 'Da b' uka žeja me iz tvojga sveta speljala ne bila goljfiva kača".

Jurčičeva Kozlovska sodba v Višnji gori ni zgolj zabavna otroška pravljica, pač pa zanimiva satira na račun literarnih kritikov, ki so preganjali liberalno misel v literaturi, češ da bo to vodilo ljudi k nespoštovanju zakonov. Pravljica omenja znamenitega slovenskega polža, ki so ga višnjanje priklenili, da ne bi šel naprej, čeprav je že po svoji naravi bil sila počasen. Zgodba pa se razpleta okoli Lukeževega kozla, ki bi rad pojedel sosedovo zelje, pa tega ni storil, ker je bil vrt ograjen s plotom. Toda že to, da si je poželel zelja, je njegovega gospodarja Lukeža spravilo na sodišče. Grešni kozel, ki bi bil prekršek rad naredil, pa ga ni naredil, je bil obsojen na deset zamahov s palico po njegovi senci, njegov lastnik pa je moral to gledati z zavezanimi očmi.

Seveda pa tudi živalska simbolika ni vedno obvarovala literarnega dela pred cenzuro. Cankarjeva črtica Mravlje je bila avstrijskim oblastem tako nevarna, da je bila njena objava v času Cankarjevega življenja prepovedana. V črtici Cankar govori o modrosti posvetnih voditeljev na začetku 1. sv. vojne. Pod krinko mravelj, ki nosijo težko bilko preko velike skale, ki jim je nenadoma zaprla pot, Cankar v črtici razmišlja o vojni in o smislu človeškega življenja. Mravlje predstavljajo človekovo majhnost v univerzalnem merilu. Filozof najbolj dojame to tragiko človeka, ki prodira v najgloblje skrivnosti narave, obenem pa spoznava, kako nemočen in nebogljen je v tem božjem stvarstvu, ki ga noben razum ne more do kraja dojeti.

Živalska simbolika ima že skoraj pretirano mesto v sodobni otroški literaturi, Walt Disney pa je poskrbel, da so živali dobile pomembno mesto tudi na televizijskem ekranu in na filmskem platnu. Tako, kot se je primitivni človek učil s pomočjo živalskih pravljic, le-te tudi sodobnemu človeku služijo za ponazoritev njegovega življenja in značaja.

nadaljevanje iz strani 19 - Kuhar

pse. Teren je bil pretežno leden s krpami trave, da so psi z lahkoto vlekli Josha in vodiča Toma. Približala sta se mu na dvesto metrov in ugotovila, da je samica brez mladičev in zato tudi legalen odstrel. Samica se prepozna po koničastem sprednjem delu glave, dočim so samci večji in imajo malo debelejšo in bolj čokato glavo. Josh je strel odklonil, ker je bil to šele drugi dan lova. Ko sta se vrnila smo nadaljevali pot proti vzhodu. Z Netserjem sva iskala primeren kraj za naše nočno bivališče. Še predno so nas ostali dohiteli, sva že iz črede številnih jelenov izbrala enega za večerjo nam in za naše utrujene štirinogce.

Odrezal sem boljše kose za zrezke, jih poškropil z oljem, potresel z začimbami in tako marinirane postavil na stran ob peči. Paziti sem moral, da mi niso domačini vse skupaj surovo pojedli in prav nič boljši ni bil moj prijatelj Tone. Priznati pa moram, da je tako pripravljeno surovo meso zelo okusno. Ko sem svoje zgodnje goste odgnal iz „moje kuhinje pod šotorom" so se spravili na meso, ki je bilo namenjeno psom. Kadar delam tatarske zrezke je skoraj isti postopek. Sesekljanemu mesu dodam sol in dišave, na kvadrate zrezano čebulo in tri do štiri rumenjake. Vse to dobro zmešam in izoblikujem polpete, katere obdam z rezinami kumaric in serviram z „Bannock-om" - v ponvi pečenim kruhom. Kadar to ponudim domačinom, pravijo, da me je k njim poslal sam Bog. Po večerji smo utrujeni zaspali. Še psi so kmalu utihnili.

Tretji dan

Zjutraj smo bili mi trije, kot po navadi, prvi pokonci. Domačini pa se ne zmenijo za čas. V navadnem lov-

skem taboru, kot smo ga navajeni mi trije, se odide na lov v temi in se vrne v temi. Pri Inuitih pa je drugače. Lenard je večkrat rekel in tudi držal besedo : „We go, when we fill like it!" - šli bomo, kadar se nam bo zljubilo.

Končno smo vpregli pse in z Nedserjem sva krenila, po rahlo valovitem terenu, proti vzhodu. Lovci so nama sledili. Želeli smo priti čimprej do Gore Bay. Nisem se čudil, da sva na prikolici prerezala gumo, saj smo vozili po samem pesku iz katerega so štrlele špičeste skale različnih velikosti. Bila sva brez rezervnega kolesa. Medtem, ko sva razložila prikolico so nas dohiteli naši lovci. Do vrha smo natočili rezervarje in pustili na tem mestu prazno posodo in še dve polni, da bomo imeli dovolj goriva za povratek v Coral Harbor. Ostalo prtljago s prikolice smo si porazdelili in navezali na svoja vozila. Joshu in Tonetu sem povedal o čredi jelenov (karibou) med katerimi je bil samec z izredno lepim rogovjem. „Če ga hočeta, je samo za bregom." sem ju navduševal za odstrel. Nihče se ni zmenil za moja povabila. Ko le nisem nehal nagovarjati, sta se zasmejala in Tone mi je rekel: „Če je res trofejni bi ga že ti ustrelil." „Poglej Nester kakšna prijatelja imam, kako malo mi zaupata." Tudi on se je smejal, toda na koncu našega lova je le priznal, da je bil tisti največji, kar sva jih videla na tem lovu.

Nadaljevali smo pot. V daljavi se je v megli prikazal hrib. Kakor hitro se nam je prikazal je tudi izginil. „Gore Bay," je naznanil Netser. Usmerila sva vsak svoj kompas. „Tam imamo barako. Če ne bi imeli psov, bi jo dosegli že pred temo, tako pa bomo še eno noč prespali v šotoru."

Četrti dan

Ko smo se zjutraj prebudili, je bilo nebo jasno in pritisnil je hud mraz, tako da smo od tu naprej, kjer se je dalo potovali po ledu. Hrib je že razločno kazal svojo obliko. Na levi ga je obdajal približno 20 kilometrov dolg zaliv. Ob njem pa smo opazili medvedko z dvema mladičema. „Tu ne bo drugega medveda, ker medvedka iz strahu za svoje mladiče vse odžene," je rekel Netser. Tudi mi jih nismo motili. Le z daljnogledi smo jih še nekaj časa opazovali. Tako je za njih in za nas najbolj varno. Medvedka z mladiči je zaščitena.

Tudi Jelenov je vse več na izbiro. To je edina vrsta v družini jelenov, da imata oba spola rogovje,le da je od samic veliko manjše, pri samcu pa v primeri s težo telesa največje med vsemi jeleni.

Za Inuite jelen pomeni življenje. „Karibou nas spominja na preteklost, ko smo se selili, na nomandski način smo iskali hrano. To so bili v glavnem jeleni (karibou), tjulnji, in ribe. Večino starih naselbin je bilo ob morju in rekah, le tu je bilo najlaže priti do hrane. Meso karibuja je treba zaužiti v celoti, le tako se sprosti njegova duša. Najbolj cenjeni pa so njegovi možgani." Tako nam je razlagal Netser, ko smo počivali in pili kavo.

„Gremo, gremo!" Sem začel priganjati. „Še en lonec kave skuhaj," je rekel Lenard. „Spet bo šlo pol ure," sem si mislil. Psom so krvavele tace. Iz kože in lepilnega traka smo jim delali copate. Upal sem, da bomo vsaj pred temo uspeli priti do koče. V termovke sem dolil kave. Končno smo le krenili.

Baraka je bila, kot sem pričakoval, primitivna. V kotu pri oknu sem zavzel prostor za kuhinjo. Tone je za kuhinjo uplenil malega karibuja. Utrujeni psi so polegli in lizali šape. Biti pes na Arktiki je res pasje. Do nas lovcev so bili prijazni toda med seboj so se vedno grizli in tepli, kar se je vedno končalo z brcami vodičev. Za preko noči smo raztegnili dve 30 metrov dolgi verigi, in v presledkih nanje navezali pse. Ko smo se vselili, si je vsak skušal pripraviti čim ugodnejše ležišče. Slišali smo žuborenje reke, ki se je iztekala v morje. „V tem kraju je veliko medvedov, je pravil Netser. Tu ostanemo dan ali dva," je še dodal. Po večerji in neštetih kavah, smo drug za drugim polegli. Bilo je pretesno, zato sta si Netser in Tom ob koči postavila šotor.

Peti dan

Ko se je začelo daniti, sem vstal in skuhal kavo. Njen vonj je za Inuite najboljše budilo.Tudi s ponvami sem bil bolj glasen kakor je bilo potrebno. Kljub temu, da so bili vsi dobro zakopani v kože in spalke, sem jih kmalu prebudil. Ko pa je zadišalo po slanini, sem opazil premike in začeli so se dvigati. Težko jih je bilo spraviti iz tople od kuhe ogrete barake. Razdelili so se v dve skupini in so končno le odšli. Za na pot sem jim dal Banock in iz Toronta prinešene kranjske klobase. „Ne vrnite se brez medvedov sem jim še rekel v slovo in jim zaželel še dober pogled."

Ko so odšli, sem se tudi sam odpravil na lov po tundri, okoli velikega hriba. Kaj če srečam medveda sem razmišljal.

Če me pusti pri miru, bom tudi jaz njega pustil, če me napade, bom ustrelil v zrak, ako ga tudi to ne ustavi, stopi v veljavo nov zakon, zakon samoobrambe. Pri nevarnih medvedih kot so grizli, kodiak, polarni medved je nujen smrten strel. Tu se preizkusijo živci lovca. Najbolje je medveda pustiti tako blizu, da se postavi na zadnje noge .

Karibuji so bili ravno v ruku in večkrat sem opazoval samce, ki so se borili za čredo. Kadar sem se približal čredi, sem dvignil roke v zrak, tako da so izgledale kot rogovje. Vedno je to prvi opazil samec in izstopil, da brani svojo čredo. Preveč je bilo izbire in še dovolj časa za odstrel.

Vrnil sem se v barako in začel s kuhanjem. Vedel sem, da se bodo lovci vrnili utrujeni in lačni.

Prva sta se še pred temo vrnila Josh in Tom. Sedeča med skalami sta opazovala medveda, ki se je raztegnjen sončil na ledu malega jezera. Kot kepa snega se je začel valjati po ledu. Bila sta mu čisto blizu. Bil je legalen, Joshu pa se je zdel premajhen za odstrel. Kmalu so prišli še ostali lovci, ki so lovili na velikem pomolu. Tudi oni so videli medveda ali do njega ni bilo mogoče, ker jih je ločeval zaliv.

Komaj sem sproti napekel mesa. Z apetitom smo pojedli skoraj polovico karibuja. Dobro, da je bil potok ob baraki še odprt, da sem lahko prišel do vode za kavo. Škoda, da nisem začel šteti koliko kav je kdo popil. Postalo je vetrovno in pritisnil je mraz. Podrlo nam je šotor in vsi smo morali prenočevati v baraki. Na pogradu ni bilo prostora za vse. Netser se je zavlekel pod pograd, jaz pa sem preložil nekaj zabojev in si s kožami uredil ležišče na podu.

„Jutri gremo naprej še kakih 20 kilometrov. Tja, kjer so bratje lansko leto s sanmi peljali še eno barako. Ne vem točno kje je, ali jo bomo že našli. Če pa je ne najdemo, postavimo šotor." Je modroval Netser.

Šesti dan

Predno smo se zjutraj odpravili na pot, nam je vzelo spet precej časa. Nekaj ropotije smo pustili v baraki. Še vedno nas je pot vodila proti vzhodu. Vreme se je malo izboljšalo, da smo videli precej daleč. „tam ob tistem grebenu je morje in tam so medvedi." nas je bodril Netser.

Ob obali se medvedje radi zadržujejo in čakajo, da zamrzne morje kjer

nato ob razpokah in dihalnih luknjah lovijo tjulnje. Navadno, preden morje zamrzne, valovi vržejo na obalo trupla vsemogočih morskih živali.

Šele pozneje smo v dolini na levi strani opazili barako. Bilo je že prepozno za lov, ko smo še pred nočjo videli dva medveda. Vselili smo se v novo barako, da bi tam prenočevali. Bila je dolga noč. Skoraj nisem zatisnil oči.

Sedmi dan

Zgodaj zjutraj smo vzeli nekaj hrane in termovke, ter odšli na kraj, kjer smo prejšnji večer videli medvede. Nismo našli ne sledi, ne medvedov. Ko sva se z Netserjem od drugih precej oddaljila, sva se ozrla nazaj in med sivimi skalami opazila snežnobelega medveda z veliko glavo. Izgledal je mlad. Josh in Tom sta ga videla pred nami in Josh se je že vzpenjal po skalah, da ga oceni. Bil je enkraten pogled. Medved jih ni mogel videti, kmalu pa jih je ovohal in začel dvigati glavo. Približala sta se mu na 100 metrov. Bil je siguren strel, toda Joshu se je zdel premajhen.

Lovili smo cel dan in se v temi vrnili v barako.

Osmi dan

Še je čas, sem si mislil. Tu ostanemo še jutri. Joshu pa so vodiči rekli, da bi moral streljati zaradi izredno lepega kožuha. Ko je žival starejša, ima večkrat oguljeno in brazgotinasto kožo.

Naslednje jutro so se razdelili v dve skupini. Netser, Tone in Lenard so zavili na levo proti skalnati obali, Tom in Josh pa na desno ob plaži, kateri se ni videlo konca. Namenila sta se proti pomolu Teror point.

Sam sem ostal v baraki, da jim napečem Banok in pripravim večerjo, ko se vrnejo z lova. Najprej sem vzel sekiro in na bližnjem jezeru nasekal za tri nahrbtnike ledu, ga znosil do barake, da bo dovolj vode za umivanje in za kuho. Vedel sem, da se ne bodo vrnili pred nočjo, zato sem imel dovolj časa splezati na skalnati greben, če bi morda naletel na kaj izrednega za odstrel. Bil je lep dan in karibou-ji so se mi nastavljali na 50 metrov in bliže. Ob treh sem se vrnil v barako. Imel sem veliko dela predno se vrnejo ostali.

Ko se je stemnilo, sem v daljavi ugledal dve migljajoči luči. Prišli so lovci z dvoje vozili. Čudno se nam je zdelo, da kljub popolni temi še ni bilo Josha in Toma. Na vrh barake smo prižgali luč, da nas laže najdeta. Ura je bila že deset, ko sta se vrnila. Josh je na dolgo in široko razlagal o razburljivem lovu dneva.

V daljavi sta s Tomom opazovala medveda, ki se je hranil z že napol razpadlim kitom, ki ga je morje naplavilo na obalo. Prepodila sta ga, ker sta se mu s sanmi preveč približala. Dolgo sta gledala za njim, ko se je s hitrico oddaljeval od obale in se izgubil v valovih v smeri proti Bafinskemu otoku oddaljenem 150 kilometrov. Že večkrat so na odprtem morju naleteli na polarne medvede do 200 kilometrov od obale. Po njegovih sledovih sta lovca ugotovila, da je pobegli medved, v nekaj dneh, požrl par sto kilogramov kita in zavedala sta se, da lahko nanj kar pozabita.

Nadaljevala sta svojo pot proti jugu, proti pomolu Teror point. Kmalu sta opazila drugega medveda, ki jim je šel nasproti. Tokrat sta urno obrnila sani za breg in ker je bil ugoden veter sta ga enostavno pričakala. Josh se je odločil za strel. Bila je stara samica, katere koža je merila 3 metre. Dolgo v noč smo poslušali kako velik je bil pobegli medved. Dvomim, če je Josh tisto noč sploh kaj zaspal.

Čas je kot na vsakem lovu bežal prehitro. Na tihem me je začelo skrbeti. Kaj če Tone ne upleni medveda? Ko mi je vse to rojilo po glavi, sem se, ne da bi vprašal Toneta, začel pogajati z Netserjem o možnosti podaljšanja našega lova. Dogovorila sva se, da ostane Tone toliko časa, dokler ne upleni medveda, Josh in jaz pa lahko odletiva ob predvidenem času. Tone je na to zamisel brez pomisleka pristal.

Deveti dan

Zjutraj je močan veter nosil sneg na vse strani. Kljub slabemu vremenu smo pobrali svojo ropotijo in se pričeli vračati v Carol Harbor. Pred nočjo smo uspeli priti do prve barake. Vse, kar ni bilo privezano na vozila, je odnesl veter. Psi so se zvili v klopčiče , mi pa smo zabili vrata barake in upali, da bi se preko noči zunaj vsaj malo umirilo. Ponoči me je iz rahlega spanja na podu, prebudil lajež psov. Pogledal sem skozi okno, a nisem mogel nič kaj posebnega ugotoviti. Šele zjutraj smo po stopinjah ugotovili, kdo si je postregel z našim mesom. Tone in Lenard sta se odpravila za njim. Iz bližnjega hriba sta zagledala našega nočnega obiskovalca. Lenard je izgubil živce. S Tonetom je na saneh pridirjal po pomoč, med tem pa se je medved v skalovju že izgubil...

Ko je bil že precej daleč, so ga zagledali, ko je plaval na drugo stran zaliva. Še vedno nas je skrbelo nestanovitno vreme. Kljub slabi vremenski napovedi smo naložili vozila. V baraki smo čakali izboljšanja, kuhali in pili kavo. Končno se je Netser le odločil. Zagnali smo se v snežni metež. Nikoli v življenju še nisem doživel kaj takega. Ta pot in noč sta nepozabni. Sreča, da nam je pihalo v hrbet. Z Netserjem sva iskala zavetja. Sama ravnina. Drugi so bili približno kilometer za nama. Naprej nisva več mogla. Začela sva nositi skupaj kamenje s katerim smo obložili šotor, ko smo ga končno postavili. K sreči je bil napravljen prav za arktične ekstremne razmere. Razpeli smo ga po tleh in obložili s skalami. Na stran, od koder je pihal veter, smo zapeljali še sani in vozila, ter ga z vrvmi pritrdili nanje. Ko je Netser odprl zadrgo, se je v momentu napel kot balon. Če ne bi imeli tako obteženega, bi nam vse skupaj odneslo kdove kam. Problem smo imeli sredi noči, ko je začelo pihati v drugo smer. Netser, ki je takih sprememb navajen, se je hitro znašel. Brž je zapeljal dve vozili na drugo stran in nanje privezal šotor.

Deseti dan

Zjutraj smo po radiju iz Coral Harbor zvedeli, da je tam pihalo 140 km na uro. Iz luke je veter odnesel zasidran čoln. Našli so ga sredi vasi. Proti jutru se je umirilo. Izkoristili smo priliko. Urno smo podrli šotor, pobrali prtljago in že smo bili na poti. Naš lov je bil končan, zato smo pse izpustili, da nam po svojih močeh sledijo proti domu. 60 kilometrov je dolga pot za utrujene pse. „Dobrim bo vzelo dva dni, preden bodo našli pot domov, slabih pa nočem hraniti preko zime." Je rekel Lenard. Prehitela nas je noč. V trdi temi smo se ob desetih, brez psov, pripeljali v vas.

Zadnji - enajsti dan

Naslednji dan smo nakupili hrane za Toneta, Toma in njegovega brata, da so se še enkrat, z novo pasjo vprego, odpravili na lov. Poleg motornega vozila, so s seboj vzeli tudi motorne sani, ker je zapadlo nekoliko snega. Neverjetno hitro so bili pripravljeni za lov, mi pa smo se poslovili.

Še istega dne je Tone uplenil medveda, katerega razpeta koža meri tri in pol metra. Zvedel sem, da mu preparator dela stoječega in ne vem, kako ga bo spravil v svojo lovsko sobo.

nadaljevanje iz strani 21 - In vsaka stezica...

vesele melodije, katere nam v spomin in srce še močneje zabeležijo nepopisne trenutke, ki jih komaj sproti dojemamo. Zgrinja in veseli se radostna množica, zastave plapolajo.

Na drugem delu trga so se ob svojem banderu zbrali Chilenci, napravili so krog, pojejo svojo versko himno in plešejo kolo, zelo umirjeno, a navdušeno. Krog se bolj in bolj širi.

Koder seže oko, povsod, veselo praznovanje!

Vsi slovenski romarji so želeli, da bi si takoj po maši ogledali notranjščino bazilike svetega Petra. Našemu vodniku je bilo sporočeno, da bo zaradi pospravljanja trajalo vsaj nekaj ur preden bomo lahko vstopili. Zato so se slovenski romarji in torontski rojaki, ki so nadaljevali svoje potovanje v Slovenijo, kar kmalu od nas poslovili in se odpeljali. Še isti dan, osem ur vožnje do Ljubljane!

Samo štirje smo še ostali od naše skupine, saj se moramo že naslednji dan vrniti v Toronto. Kar hitro se znajdemo. V bližnji kavarni dobimo okusno in izdatno kosilo, ter obvezni „cappuccino." Pred avtobusno postajo še vedno igrajo vrli veseli Dolenjci. Kmalu opazimo , da se je pred vhodom v baziliko že zbrala velika vrsta ljudi, kateri bi si kakor mi, radi ogledali ta večstoletni spomenik. Bazilika je zgrajena na temeljih prvih krščanskih cerkva, nad grobom sv .Petra in na grobiščih krščanskih mučencev iz prvih stoletij po Kristusu. Vstopimo in občudujemo neštete starodavne umetnine, ki jim med današnjimi ni primere: mozaike, kipe, Pieta, marmornat oltar nad grobom svetega Petra. Ograja pri stopnicah v kripto je že zaklenjena. Le zakaj? Začenjale so se priprave na nedeljsko mašo. Ljudje se zbirajo in polnijo glavno ladjo pred oltarjem, drugi pa nemoteno, mirno nadaljujemo svojo pot ob stranskih oltarjih in kapelah.

Ko se po molitvah in občudovanju vseh teh lepot zopet znajdemo na trgu, se je sonce že umaknilo prvim zvezdam. Zedinjeni, da si ogledamo še ostale dele Rima, ki jih do sedaj še nismo videli, si najamemo taksi, ki nas vozi po mestu do trde noči.

23. februarja 1998, se poslavljamo...

Ko se zjutraj prebudimo - na naš zadnji dan v večnem mestu, nas preseneti močan dež. Pa ne samo kratek naliv ali ploha, vse dopoldne močno dežuje! Morali smo preklicati naš načrt, da bi se še poslednjič zapeljali v Vatikan in prisostvovali pri kardinalovi maši. Bojimo se, da se v tem vremenu ne bi pravočasno vrnili in zamudili avtobus za letališče.

Neizrečeno smo bili hvaležni, da so bili vsi dnevi naših slovesnosti spomladansko sončni in prijetno topli.

Na svidenje, Rim!

Pripis: Rimski Slovenci v Sloveniku nam obetajo za prihodnje: Najlepše bo v Rimu leta 2001, ko bodo jubilejna praznovanja že končana, ko bo ves Rim prenovljen in očiščen in bo reka romarjev in turistov že pojenjala.

nadaljevanje iz strani 23 - Tone Zrnec 50 let...

V duhovnika je bil posvečen 9. novembra 1947 v Sieni, še pred dokončanim študijem. Novomašne slovesnosti, kakršne so bile v navadi na Slovenskem, ni bilo in najbolj žalostno je bilo to, da Tone tega srečnega dogodka ni mogel deliti s svojimi domačimi.

V pripravah za njegovo misijonsko delo ga je redovna družba poslala v Španijo, kjer je dokončal študij teologije in se naučil španskega jezika. Kot duhovnik je deloval v Madridu, Granadi, Gijonu in La Coruni. Rad se je družil s številnimi slovenskimi akademiki - begunci, ki jih je po vojni zanesla pot na španske univerze, obenem pa je vzljubil tuj narod, kateremu je kot misijonar z vsem srcem služil. Mehka španska govorica in melodika jezika se mu je hitro priljubila.

Španija je bila zgolj odskočna deska za misijonsko delo v Južni Ameriki. že leta 1950 ga je Vincencijeva družba poslala v Argentino, kjer je eno leto deloval v znamenitem Marijinem svetišču Lujan v Buenos Airesu. Na njegovih misijonskih poteh po Južni Ameriki je pogosto srečeval tudi druge slovenske misijonarje. V Argentini se je srečal z današnjim ljubljanskim nadškofom dr. Rodetom, ki se je tedaj v Eskobarju šele pripravljal na duhovniški poklic. Slovenska skupnost se je v tistih letih v Buenos Airesu šele začela razvijati in ker je bilo slovenskih duhovnikov preveč za tako majhno skupnost, jih je misijonska družba razposlala po vsej Južni Ameriki, da bi tamkajšnjim domačinom oznanjali božje kraljestvo.

Tone Zrnec je vedno vdano šel, kamor ga je misijonska družba poslala. Tako je bil že po enem letu iz Argentine premeščen v Patagonijo, na skrajni južni del države Čile, v deželo ovčjereje in naftnih vrelcev. V Punta Arenas ob Magelanovem prelivu, nasproti Ognjene zemlje, je deloval skupaj z misijonarjem Jožetom Mejačem. Skupina slovenskih usmiljenk je tam delovala že od 1936. leta; v glavnem so stregle v bolnišnici in pomagale ubogim.

S težavo se je privadil izrazito surovi polarni klimi, na polarne zimske noči, ko se sonce po ves dan ne prikaže na nebu, in na poletja, ko sonce sploh ne zaide, pa na mrke jeseni, ko sonce vzide šele ob desetih zjutraj, zaide pa že ob treh popoldne.

Po dveletnem mučnem delu na južnem tečaju je bil premeščen v Santiago, od tam pa za tri leta v Peru. Deloval je v popolnoma špansko govorečem okolju, toda s svojo vztrajnostjo se je tako dobro naučil špansko, da je lahko ne samo pridigal, pač pa je v Limi tudi poučeval mladino, tako na poljedeljski šoli in gimnaziji, kot na univerzi. Pri delu z mladino je bil še zlasti uspešen kot pevovodja: ustanovil je več pevskih zborov.

„V latinski Ameriki so bila najlepša leta mojega življenja in dela. Teh časov se spominjam s prijetnimi vtisi, čeprav je bil značaj latinsko-ameriških ljudi povsem različen od mojega. V tem okolju se je pilil moj slovenski značaj, ki je v bistvu individualističen in egocentričen," pravi Tone Zrnec, ko primerja značajne karakteristike dveh ljudstev na različnih kontinentih. Stroga katoliška šola in disciplina na klasični gimnaziji ga nista pripravili na potrpežljivost z ljudmi, ki so življenje in krščanske vrednote bolj lahkotno jemali. Kmalu je uvidel, da teh ljudi ne more spreobračati s strogo disciplino. „Človeka sem vedno vzel takega kot je in poskušal iz njega narediti nekaj pozitivnega." Le s takim pluralističnim, spoštljivim odnosom do drugačnih ljudi je lahko premoščal razlike v značaju. Tudi sam se je od teh ljudi veliko naučil. „Pri njih ni sovraštva in nevoščljivosti," rad pove, zavedajoč se, da sta to dve veliki nadlogi modernega človeka. Pri antičnih perujskih kulturah je začel ceniti umetnost: kiparstvo, arhitek-

turo in upodabljajočo umetnost. Kultura Inkov in Majev ga je vse življenje privlačevala in tudi potem, ko se je ustalil v Kanadi, je rad s fotografsko kamero obiskoval centralno Ameriko in zabeležil motive na neštetih fotografijah in diapozitivih.

Leto 1959 predstavlja prelomnico v njegovem duhovniškem življenju. Tedaj je bil prestavljen v Toronto, kjer so Slovenci tiste čase ustanavljali že drugo slovensko župnijo. Poleg duhovniškega dela mu je bilo pri župniji Marije Pomagaj zaupano delo z mladino in vodstvo slovenske sobotne šole, leta 1969 pa mu je bilo poverjeno vodstvo župnije, kar je uspešno opravljal nadalnjih deset let, potem pa je bil premeščen za duhovnika pomočnika v župnijo Brezmadežne.

V naraščajoči slovenski skupnosti je bilo tisti čas veliko mladine. Slovensko šolo je obiskovalo od 100 do 170 učencev in mnogi izmed njih so se udejstvovali tudi pri drugih dejavnostih. Iz svojih pedagoških izkušenj se je zavedal, da bo otroke pritegnil za učenje slovenskega jezika le s primernim učnim načrtom in učbenikom, prilagojenim potrebam izseljenskih otrok. Sam je izdelal učni načrt in v šolski program uvedel tudi obvezno branje slovenskih knjig. V sodelovanju učiteljev in učiteljic je tudi sestavil učbenika: Materino besedo za nižje in Veseli dom za višje razrede. Z učenci je bil strog, ker se je zavedal, da jih ni učil samo slovenskega jezika, ampak jih je utrjeval v vztrajnosti in samodisciplini. Mnogi bivši učenci so mu sedaj za to hvaležni, čeprav takrat njegovega prizadevanja niso razumeli in niso znali ceniti.

Kot velik ljubitelj glasbe in zborovskega petja je Tone Zrnec tudi v Torontu ustanovil mladinski pevski zbor. Iz začetnega zbora so se v nekaj letih razvili otroški, mladinski in dekliški zbor. Ti zbori, v katerih se je v dvajsetih letih zvrstilo na stotine slovenskih dečkov in deklic, so naštudirali najmanj 200 pesmi v slovenskem, angleškem, francoskem, španskem in latinskem jeziku. Peli so pri bogoslužju in na raznih prireditvah in koncertih. Pod vodstvom Toneta Zrneca je mladina podala štiriindvajset koncertov, šest glasbenih festivalov in uprizorila tri spevoigre. Med drugimi glasbeniki sta za zbore komponirala tudi Anton Jobst in Matija Tomc. Precej zaslug ima tudi za uspešno delovanje Fojsove Harmonikarske šole in folkorne skupine Nagelj.

Kulturno delo so mu kazale potrebe same. Pri svojem delu je bil praktičen in vztrajen. Če je stvari potreboval, jih je sam izdelal ali kako drugače preskrbel. S pomočjo raznih tečajev in nasvetov strokovnjakov je svoje glasbeno znanje izpopolnjeval, da je lahko svoje talente mladini razdajal. Tu ne gre zgolj za amatersko ljubiteljsko delo. „Sam sem svoj prvi kritik," prizna Tone Zrnec. „Za kulturo sem živel stoodstotno, z dušo in telesom. Ker sem se zavedal, da nisem popoln, sem dobil dobre sodelavce, našel prave pripomočke. Z otroki se da veliko narediti, samo da jim daš možnost, da nastopajo. Izvenšolsko delo je tako pomembno, kot šola. Do otrok sem bil res strog, toda vedno so vedeli, da jih imam rad."

Pravzaprav je bil vedno do sebe še bolj strog kot do svojih učencev. Tudi sam se je moral marsičemu odpovedati, premagati marsikatero težavo in s trdno voljo vztrajati in neprestano iskati nove poti, da je svoje raznolike talente harmonično uporabljal pri vzgoji mladine in odraslih. „Do uspeha se pride po trdi poti, z mnogo truda in samožrtvovanja," rad prizna, čeprav se s svojimi dosežki nerad hvali. Tudi o svojih težavah in razočaranjih noče govoriti, čeprav jih ni manjkalo. Takšna je pač usoda vseh tistih, ki se s srcem in dušo razdajajo za druge.

V času njegovega župnikovanja pri Mariji Pomagaj je drugi Vatikanski koncil unesel mnoge novosti v katoliški cerkvi: prezbiterij je bilo treba preurediti in za to delo je v Sloveniji najel arhitekta Jožeta Kregarja. Z zunanjo prenovo cerkve je prišla tudi duhovna prenova, ki so jo mnogi verniki bolj s težavo dojemali.

Predvsem pa so ga novi pokoncilski tokovi prepričali, da je tudi kulturno delo prizadevanje za božje kraljestvo in se je zato poleg svojega duhovniškega dela zagnano ukvarjal s kulturo.

Krog njegovih prijateljev in sodelavcev na kulturnem področju se je v dvajsetih letih razširil, tako da je poleg torontskih glasbenikov in gledaliških igralcev obsegal tudi ugledne slovenske glasbenike (Luka Kramolca, Matija Tomca, Primoža Ramovža, Antona Jobsta), slikarje Maksima Gasparija in Božidarja Jakca, kiparja Franceta Goršeta, pisatelja Alojza Rebula pa tja do filmskih snemalcev in raznih drugih strokovnjakov, ki so se na njegovo pobudo tudi sami navdušili nad Baragovim življenjem in delom.

Leta 1968 sta s kiparjem Goršetom prepotovala Baragovo deželo - Michigan, Wisconsin in Ontario. Tone Zrnec jo je ovekovečil s fotokamero, Gorše pa s svojimi umetniškimi skicami. V istem letu je Tone Zrnec Baragovo deželo še trikrat prekrižaril, da je zbral točne podatke za knjigo Vodič po Baragovi deželi, ki jo je izdal 1969. leta v 4.000 izvodih. Do leta 1982 pa mu je uspelo pripraviti tudi slovensko in angleško verzijo dokumentarnega filma o Baragovi deželi, ki ima slovenski naslov Sledovi, v angleščini pa On the Trail. Za film je pritegnil razne strokovnjake, sam pa je opravil največ organizacijskih del in spisal spremno besedo.

Prijateljstvo Toneta Zrneca s pisateljem Rebulo in njuna skupna potovanja po Baragovi deželi sta botrovala

dvem Rebulovim knjigam, ter - fotokroniki Na brzicah življenja, za katero je Tone Zrnec prispeval in izbral fotografije, Rebula pa je napisal vezno besedilo. Iz fotografij govori zgodovina: o prehojeni življenjski poti, o duhovniškem misijonskem delu, o delu z mladino, o ljubezni do umetnosti in še posebej do upodabljajoče umetnosti in glasbe, o ljubezni do Barage in seveda o ljubezni do fotografiranja.

Pri svojem duhovniškem delu je bil Tone Zrnec dosleden: v slovenski Cerkvi se je distanciral od politike in se posvečal stvarem, ki so ljudi družile. Kljub modernim liberalnim tokovom, ki so se vse bolj oglašali v kanadski katoliški cerkvi, je ostal zvest večno veljavnim vrednotam. V svojem dalekosežnem pogledu na prihodnost vere in kulture se je v svoji duhovni razgledanosti zavedal, da moderna umetnost - umetnost zaradi umetnosti - vodi v anarhijo in dekadenco, in na vsak način je hotel slovensko mladino obvarovati te zmote s tem, da jim je odprl svet slovenske pesmi in besede, ki jo je navdihovala ljubezen do do narave, do sočloveka in do Boga.

Kljub svojemu idealističnemu zagonu in prizadevanju, da bi slovenstvo v Torontu zaživelo in se razvijalo, je bil dovolj realističen, da je že pred dvajsetimi leti uvidel, da Slovenci asimilaciji ne bomo mogli ubežali in da bo cerkev Marije Pomagaj prej ko slej žrtev migracijskih procesov, ker v centru Toronta ne bo več mogla zbirati Slovenskih priseljencev pod svojo perut. Njegovi ideji takrat župljani niso posvečali dovolj pozornosti, čeprav bi takrat še bil čas za gradnjo novega slovenskega verskega in kulturnega središča v vzhodnem delu Toronta. Danes kaže, da je župnija Marije Pomagaj hiša božja starejših Slovencev, ki so to cerkev pred štiridesetimi leti zgradili. Večina tistih, ki so bili poročeni ali krščeni v tej župniji, se je zaradi velike oddaljenosti in zaradi preseljevanja vključilo v angleške župnije ali pa k župniji Brezmadežne. Potreba po novi lokaciji cerkve je čedalje bolj očitna, toda vprašanje je, če priložnost ni bila takrat za vedno zamujena.

Tako, kot je Tone Zrnec odkrival veličino Baragovega življenja in dela na kanadskih in ameriških tleh, bo mogoče kakšen zanamec nekoč prepoznal veličino Zrnečevega dela v Severni in Južni Ameriki. V poplavi pustolovcev, uspešnih podjetnikov, poslovnežev, intelektualcev in umenikov, ki so „uspeli" izven domovine, je bolj malo razumevanja in spoštovanja do skromnega duhovnika, ki ni imel drugih ambicij kot služiti Bogu in si prizadevati za božje kraljestvo na zemlji.

Otroško taborjenje

Milica Muhič

Po nekaj letih smo se spet odločili za taborjenje na zemljišču Slovenskega parka.

Spomini deklet in fantov iz preteklih let še živijo. Prav vsi še vedno z veseljem pripovedujejo o srečnih, preživetih dneh v Slovenskem parku, o sklepanju novih poznanstev, prijateljstva in nepozabnih doživetjih. Otroci si to zapomnijo za vse življenje, in prav je tako. Naj zrastejo v ponosne može in žene.

Letos bo to taborjenje še malo pestrejše. Mladim tabornikom se bodo pridružili še otroci iz Slovenije, tako, da bo veriga letošnjih prijateljstev še malo daljša. Prav gotovo se otrokom obetajo nova, nepozabna doživetja. O taborjenju in o izletih nam bodo še dolgo pripovedovali. Drugi starši. Omogočite jim nepozabne počitnice. Čaka jih prijeten teden v Slovenskem parku. Ob koncu tedna bo za zaključek še športno tekmovanje in obisk Veselih štajerk.

Vsem bralcem Lovskega vestnika želimo srečno in varno poletje, lovcem pa veliko lovskih uspehov.

Edith Weibl

Prvega aprila nas je za vedno in nenadoma zapustila Edith Weibl rojena v Azares Filipini. Kot odlična organizatorka je bila zelo aktivna v Filipinski etnični skupnosti in tam bila izvoljena za predsednico. Kot predstavnica združenih društev je veliko pripomogla tudi pri izvolitvi župana mesta Mississauge, je med drugim v poslovilnem govoru na pogrebu povedala Ga. Hazel Mc Callion. Njeno delo in prizadevanje za dobro so predstavniki društev in župana, opisali v tolažilnih nagovorih žalujoči družini in mnogim prijateljem na pogrebu, katerega se je udeležilo neverjetno veliko število ljudi, ki so jo hoteli spremiti na zadnji poti. Edith bo pogrešana ne samo od moža Andreja, hčerke Lise, sina Erica in bližnjih sorodnikov, temveč tudi drugih ljudi. Mnogim je kot vestna medicinska sestra lajšala bolečine, jih tolažila in jim dajala upanje v boljšo prihodnost.

Poleg družine, službe in sodelovanja v različnih organizacijah, si je Edith našla čas tudi za lovce. Kakor vsi člani Weiblove družine je bila tudi ona vedno pripravljena pomagati in ustreči željam vodstva Slovenskega lovskega društva.

V Lovskem klubu se je vsi živo spominjamo, kako je vneto sodelovala pri prostovoljnem delu, organizirala Havajske večere in plese z znamenitimi napitki : „Coconut Moose milk," „Pineaple Punch", in drugo.

Vsi, ki smo imeli priliko spoznati in sodelovati z vedno nasmejano Edith, se je bomo radi spominjali. Družini pa naj v imenu članov in članic še enkrat izrečem iskreno sožalje. Naj počiva v miru.

Advertising Directory

#

123 Trophies N Awards (905)681-8328 63

A

A & A Skok Excavating (905)877-3245 60
A.M.S. Rolls & Tools (905)826-5776 59
ABC Fire Door (905)891-1680 52
Alamo Flooring (905)891-0602 61
Albin Lampič (905)274-9744 55
Alderwood Jewellery (416)255-4429 31
Alderwood Meat Market (416)251-0209 64
Alliston Meat & Deli (905)275-9331 64
Allprint Ainsworth 1-800-265-2476 69
Alpen Machine & tool (905)660-1069 58
Alpski glas (416)621-8261 50
Aluminium Siding (416)251-4694 53
Ambrus Logging 62
Andrej Markeš (416)350-3655 49
Andrej Plut (905)270-1076 60
Anthony Klemenčič (416)251-5281 49
Arka Shoes (416)763-1851 68
Astro Aluminum Siding (905)277-4718 53
Aunt Sally's (905)271-5385 65
Avsenik gostilna (064)733-402 64

B

Barons Machine/Repair (905)792-9867 59
Beau Vin (905)278-9463 65
Beaver Lumber (705)435-5511 61
Belokrajnski club (905)238-9258 48
Bestway Landscaping (905)278-7634 60
Bolton Inn (905)857-3382 67
Browns Line Car Care (416)252-1677 66
Bryer Manufacturing (416)789-2975 68

C

Carl Vipavec (416)255-7500 49
Carls Plumbing Heating (416)499-6377 54
Cedar Springs Motel (905)877-8866 67
Ceramica Tile Centre (905)238-6502 38
Chambers (905)838-4048 60
Ciano Florist (416)653-0634 43
Cina & Scauzillo (905)660-1200 49
CMD Insurance (416)624-4866 63
Condus Electric (416)741-7374 54
Copeland McKenna (416)252-3351 49

D

Data Business Forms (905)677-1490 62
Data Systems Marketing (416)398-7855 62
Dimpflmeier 45
Dixie Custom Kitchens (905)238-5545 65
Dom lipa (416)621-3820 69
Dr. Donko, Peter T. (905)264-1512 50

Accommodation

Bolton Inn (905)857-3382 67
Cedar Springs Motel (905)877-8866 67
Green Acres Motel (905)278-6910 67
Mariner Motor Hotel (705)445-3330 67
Maxine Inn (905)822-1616 67
The Hub Motel (705)322-2951 66

Accounting

Cina & Scauzillo (905)660-1200 49
Lynne D. Remigio (416)252-6669 49
Marjan Medved (416)259-1048 48
Sidney D. Laufer (416)783-6144 49
Stan Zoldos (905)737-6770 48

Aluminum / Windows

Aluminium Siding (416)251-4694 53
Astro - Aluminum Siding (905)277-4718 53
J.J Aluminum (905)274-8089 69
Kleinburg Aluminum (905)893-1733 53

Art / Pictures

Pepi's Art Gallery (416)259-2097 49

Automotive

Browns Line Car Care (416)252-1677 66
Ernie Dean Poniac Buick (705)435-4318 67
Howden Collision (416)759-9333 66
King Auto Radiator (416)259-1808 66
Kovac Motors (905)294-1210 66
Markovic Auto Service (905)857-1581 66
Pavao Automotive (905)277-4974 66
Roy Foss Motors (905)886-2000 67
Woodbridge Toyota (905)851-3993 63

Beverages

Beau Vin (905)278-9463 65
Vinoteca (905)856-5700 69

Carpentry / Woodwork

J.R.G Construction (905)272-1738 52
John Bracnik (705)889-8607 52
Lavrisa Carpentry (905)271-0890 52
Stanko Carpentry (416)769-4673 52
Stan's Carpentry & Woodworking (905)568-2211 52
Steve's Carpentry (905)274-6782 52

Clubs / Organizations

Belokrajnski Club (905)238-9258 48
Društvo Simon Gregorčič (416)298-3909 48
Holiday Gardens (905)686-0782 47
Lipa Park (905)682-2922 48
Radio Glas Kanadskih Slovencev (905)561-1944 51
S. H. & A. C. (705)435-6992 46
Slovenski Park (519)822-2859 47
Slovensko Letovišče (416)621-8261 48
Večerni Zvon (416)255-9797 48

Computer Systems

Data Business Forms (905)667-1490 62
Data Systems Marketing (416)398-7855 62

Congratulations

Andrej Plut (905)270-1076 60
Križman Ignac (416)251-2358 53

Contractors

FF Construction Company (905)624-2389 56
Greco Group Construction (905)890-1033 56
Joe Jereb Construction (905)848-5731 56
Joe Kastelic Limited (416)255-2085 57
Kavčič John Jr. Ltd. (905)274-8730 57
Marchand Contracting (705)431-4083 57
Mount Nemo Contracting (905)335-6402 57
M.W. Grey (416)443-0528 56
P.I. Construction (416)600-2909 56
Rio General Construction Co. (905)824-6254 57
Rozman Contractors (905)479-0805 57
Skagway Construction (416)231-5056 58
Solid Core Contracting (905)602-7765 57
T. Gornik Build & Design (905)625-5305 56

Credit Unions

Slovenia Parishes (416)255-1742 28
John E. Krek's (416)252-6527 29

Delicatessens

Alderwood Meat Market (416)251-0209 64
Alliston Meat & Delicatessen (905)275-9331 64
Dimpflmeier 45
Family Meat & Delicatessen (416)255-1098 65
Willy's Meat & Delicatessen (905)270-4206 65

Design / Furniture

Chambers (905)891-6393 60
Sealco Furniture (905)678-0707 44
Solid Core Wood Products (905)602-7765 60
Wallwood Furniture (905)889-8607 40

Doors / Windows

ABC Fire Door (905)891-1680 52
Kris Kraft (905)276-6365 32
Shell Glass & Mirrors (416)259-2100 52

Dry Cleaners

Whiz a Top Linen (905)545-1316 69

Drywall

Flegar Plastering & Ceramics (905)889-0153 53
Frankwall & Sons (905)889-4686 53
V. Resnik Inc. (905)677-4270 53

Electric

Condus Electric (416)741-7374 54
Triglav Electric (905)278-0284 54

Embassy

Veleposlaništvo Slovenije (613)565-1922 69

Engraving / Trophies

123 Trophies N' Awards (905)681-8328 63
Monogram Engraving (905)625-4272 63

Flooring

Alamo Flooring (905)891-0602 61
Silvo Tile Co. Limited (416)252-2444 40
Tony's Broadloom (416)255-4933 61
Unique Hardwood Flooring (416)766-4036 61

Florist

Ciano Florist (416)653-0634 43
JBG Designs (416)588-4789 65

Footwear

Arka Shoes (416)763-1851 68
Bryer Manufacturing (416)789-2975 68
Walking on a Cloud (905)639-7274 68
Dr. Ignjatov, M. R. (416)739-7775 50
Dr. Kacinik, Anton (416)922-1161 51
Dr. Stepec, Frank (416)622-2020 50
Dunkley Lumber (250)998-4513 41

E

Ernie Dean Pontiac (705)435-4318 67
Etobicoke Mechanical (416)743-3522 54

F

F. & J. Toolworks (905)660-6347 59
Family Meat & Deli. (416)255-1098 65
F.F. Construction (905)624-2389 56
First Assist Instruction (416)460-9709 51
Flegar Plastering (905)889-0153 53
Flora Landscaping (905)875-1566 60
Frankwall & Sons (905)889-4686 53

G

Giovanni's Gun Shop (416)633-7597 59
Glasilo Kanadskih Slov. (905)276-7258 51
Greco Group Const. (905)890-1033 56
Green Acres Motel (905)278-6910 67
Grindtech Precision (905)669-0757 59

H

H. G. Porritt (416)259-9639 63
Holiday Gardens (905)686-0782 47
Howden Collision (416)759-9333 66

I

inkla GmbH (0463)503310-0 42
Ivana Vipavec (416)239-8141 63

J

J.J Aluminum (905)274-8089 69
J. M. Die Limited (905)625-9571 58
J.R.G Const. (905)272-1738 52
Jancox Stampings (416)675-1675 58
JBG Designs (416)588-4789 65
Joe Jereb Const. (905)848-5731 56
Joe Kastelic (416)255-2085 57
John Bracnik (905)889-8607 52
Just in Time Tool/Die (905)670-6697 36

K

Kavčič John Jr. (905)274-8730 56
King Auto Radiator (416)259-1808 66
Kleinburg Aluminum (905)893-1733 53
Kompas Express (416)534-8891 62
Konput Machine (905)624-6022 58
Kovac Motors (905)294-1210 66
Križman Ignac (416)251-2358 53
Kris Kraft (905)276-6365 32

L

Lavrisa Carpentry (905)271-0890 52

Lika Restaurant (416)255-5755 64
Linden Restaurant (416)255-1496 64
Lipa Park (905)682-2922 48
Lynne D. Remigio (416)252-6669 49

M

M.M. Roofing (416)233-0424 53
Marchand Cont. (705)737-9940 57
Maribor Painting & Tile (416)251-6821 55
Mariner Motor Hotel (705)445-3330 67
Marjan Medved (416)259-1048 48
Markovic Auto Service (905)857-1581 66
Matija Lebar (416)241-2552 51
Maxine Inn (905)822-1616 67
MEC Group Limited (416)255-5920 42
Monogram Engraving (905)625-4272 63
Mount Nemo Cont. (905)335-6402 57
MW Grey (416)443-0528 56

N

National Studio (416)638-5931 62
NewTech Iron Works (416)740-4552 55

P

P.I. Construction (416)600-2909 56
Pavao Automotive (905)277-4974 66
Pepi's Art Gallery (416)259-2097 49
Phoenix Metals Inc. (905)670-0953 55
Planinski kvintet (905)838-0420 BC
Pogačar Realty (416)489-8331 63
Polka Restaurant (416)503-1276 64
Pro. Stone Mason (416)769-3763 54

Q

Quality Painting (416)274-4640 55

R

R.B. Enterprises (905)227-2194 51
Radio Glas Kan. Slov. (416)233-5616 51
Regal Capital - S.Konda (905)624-8069 44
Ridley Funeral Home (416)259-3705 68
Rio General Const. (905)824-6254 57
Rockwood Optical (905)625-6444 50
Roy Foss Motors (905)886-2000 67
Rozman Cont. (905)479-0805 57

S

S. H. & A. C. (705)435-6992 44
S. I. L. Plastic (905)264-8845 59
Sealco Furniture (905)678-0707 44
Shell Glass & Mirrors (416)259-2100 52
Sidney D. Laufer (416)783-6144 49
Silvo Tile (416)252-2444 40
Simon Gregorčič (416)298-3909 48
Skagway Const. (416)231-5056 58
Slovenia Parishes (416)255-1742 28
Slovenska Hranilnica (416)252-6527 29
Slovenian Embassy (613)565-5781 69

Funeral Homes

Ridley Funeral Home (416)259-3705 68

Gun Shops

Giovanni's Gun Shop Ltd. (416)633-7597 59

Heating & Air Conditioning

Etobicoke Mechanical (416)743-3522 54
Summit Mechanical (416)798-2222 54
Traditional Plumbing & Heating (905)670-4692 54
Z-Tech (905)796-7393 54

Insurance / Investment

CMD Insurance Services (416)233-3334 63
Regal Capital Group - Stan Konda (905)624-8069 44
The Mutual Group (416)494-1844 30

Jewellery

Alderwood Jewellery (416)255-4429 31

Kitchen

Dixie Custom Kitchens (905)238-5545 65

Landscaping

A & A Skok Excavating (905)877-5536 60
Bestway Landscaping (905)278-7634 60
Flora Landscaping (905)875-1566 60
Zander Sod (416)364-5700 60

Lawyers

Andrej Markeš (416)350-3655 49
Anthony Klemenčič (416)251-5281 49
Carl Vipavec (416)255-7500 49
Copeland McKenna (416)252-3351 49

Logging / Lumber

Ambrus Logging 62
Dunkley Lumber (250)998-4421 41
Stony Lake Logging 66

Machine Shops & Tools

A.M.S. Rolls & Toolproving (905)826-5776 59
Alpen Machine & Tool (905)660-1069 58
Barons Machine & Repair (905)792-9867 59
F. & J. Toolworks (905)660-6347 59
Grindtech Precision (905)669-0757 59
inkla GmbH (0463)503310-0 42
J. M. Die Limited (905)625-9571 58
Jancox Stampings (416)675-1675 58
Just in Time Tool & Die (905)670-6697 36
Konput Machine (905)624-6022 58
MEC Group Limited (416)255-5920 42
Space Flite (905)857-1850 59
Stryco Wire Products (416)663-7000 57
Tony Vrsic (905)738-4222 37
Top Grade Molds (905)625-9865 34
Triumph Tool Ltd. 1(800)265-4955 35
Try Hard Industrial Supply 1(888)798-7533 43
Viper Precision (905)453-3136 58
Weldflow Metal Products (905)738-8000 58

Masonry

Professional Stone Mason (416)769-3763 54

Medical

Dr. Frank Stepec Optometrist (416)622-2020 50
Dr. M. R. Ignatov (416)739-7775 50
Dr. Peter T. Donko (905)264-1512 50
Dr. Anton Kacinik (416)922-1161 51
First Assist Instruction Team (416)460-9709 51

Rockwood Optical (905)625-6444 50
Wray Pharmacy (705)435-6011 51

Metal Erectors

NewTech Iron Works Inc. (416)740-4552 55
Phoenix Metals Inc. (905)670-0953 55
SOS Customer Services Inc. (905)670-3050 55

Music / Ansambels

Alpski Glas (416)621-8261 50
Matija Lebar (416)241-2552 51
Planinski Kvintet (905)838-0420 BC
R.B. Enterprises (905)227-2194 51
Slovenski Muzikantje (416)746-3914 50

Painting

Albin Lampič (905)274-9744 55
Ivan's Painting & Decorating (905)278-6180 45
Maribor Painting & Tile (416)251-6821 55
Quality Painting (905)274-4640 55

Photography / Video

National Studio of Photography (416)638-5931 62
TrigraVideo Productions (416)503-1470 62

Plastic

S.I.L. Plastic (416)298-7121 59

Plumbing

Carls Plumbing Heating (416)499-6377 54
Viktor Benko (905)822-0425 *

Publications / Printing

Allprint Ainsworth Associates 1-800-265-2476 69
Glasilo Kanadskih Slovencev (905)625-4272 51

Real Estate

H. G. Porritt (416)259-9639 63
Ivana Vipavec - Coldwell Banker (416)239-8141 63
Pogačar Realty Ltd. (416)489-8331 63

Restaurant

Aunt Sally's / Fresh Grind Cafe (905)271-5385 65
Avsenik Gostilna-Restavracija (064)733-402 64
Lika Restaurant (416)255-5755 64
Linden Restaurant (416)255-1496 64
Polka Restaurant & Tavern (416)503-1276 64

Roofing

M.M. Roofing Ltd. (416)233-0424 53

Security Systems

The Lockshop - Security Systems (905)853-0003 63
Weibl Design (905)822-9178 63

Seniors Home

Dom Lipa (416)621-3820 69

Seniors Home

Dom Lipa

Shipping

Worldwide Shipping (905)673-9244 39

Supplies - Building

Beaver Lumber (705)435-5511 61
Ceramica Tile Centre (905)238-6502 38
T.M.T. Marble (416)651-4888 61
Thornhill Renovation Centre (905)889-4176 61

Tailors

Slovenski Krojač (416)261-0296 68

Travel

Kompas Express (416)534-8891 62
Smelt Air 386-61-378-704 FC
Slovenski Krojač (416)261-0296 68
Slovenski Muzikantje (416)746-3914 50
Slovenski Park (519)822-2859 47
Slovensko Letovišče (416)621-8261 48
Smelt Air 386-61-378-704 FC
Solid Core Contracting (905)602-7765 57
Solid Core Wood Prod. (905)602-7765 60
SOS Cust. Services (905)670-3050 55
Space Flite (905)857-1850 59
Stan Zoldos (905)737-6770 48
Stanko Carpentry (416)769-4673 52
Stan's Carpentry (905)568-2211 52
Steve's Carpentry (905)274-6782 52
Stony Lake Logging 66
Stryco Wire Products (416)663-7000 57
Summit Mechanical (416)798-2222 54

T

T. Gornik (905)625-5305 56
T.M.T. Marble (416)651-4888 61
The Hub Motel (705)322-2951 66
The Lockshop (905)853-0003 63
The Mutual Group (416)494-1844 30
Thornhill Renovation (905)889-4176 61
Tony Vrsic (905)738-4222 37
Tony's Broadloom (416)255-4933 61
Top Grade Molds (905)625-9865 34
Traditional Plumb/Heat (905)670-4692 54
Triglav Electric (905)278-0284 54
TrigraVideo (416)503-1470 62
Triumph Tool Ltd. (800)265-4955 35
Try Hard (888)798-7533 43

U

Unique Hardwood (416)766-4036 61

V

V. Resnik (905)677-4270 53
Večerni Zvon (416)255-9797 48
Viktor Benko (905)822-0425 *
Vinoteca (905)856-5700 69
Viper Precision (905)453-3136 58

W

Walking on a Cloud (905)639-7274 68
Wallwood Furniture (905)889-8607 40
Weibl Design (905)822-9178 63
Weldflow Metal Prod. (905)738-8000 58
Whiz a Top Linen (905)545-1316 69
Willy's Meat & Deli (905)270-4206 65
Woodbridge Toyota (905)851-3993 67
Worldwide Shipping (905)673-9244 39
Wray Pharmacy (705)435-6011 51

Z

Z-Tech (905)796-7393 54
Zander Sod (416)364-5700 60

OSEBNI IMENIK

Za zamenjavo telefonske številke kličite (416)255-9443

-A-

Abram Toni.....(416)239-6340
Abulunar Frank.....(905)877-9256
Abulnar Frank.....(313)471-4323
Adamič John Jr......(705)739-7470
Adamič Janez.....(416)232-0773
Ahačič-Pollak M.....(416)239-1433
Ambrožič Tone.....(416)531-1223
Andrejaš Frank.....(905)889-4686
Avsec Bogo.....(905)274-5337
Avsenik Jaka.....(416)292-6288
Avsenik Jože.....(905)887-9228
Avsenik Joe Jr.....(905)477-3340
Avsenik Frank.....(416)785-9314
Ažman Gabrijel.....(905)729-3622

-B-

Babič Lojze.....(416)255-9328
Babuder Gus.....(216)946-7713
Bajec Slavko.....(416)291-2188
Baletic Remi.....(519)576-8776
Baletic Robert.....(519)576-8776
Balkovec Frank.....(416)431-2625
Bartol Jože.....(905)629-2812
Bartoša Janko.....(416)244-5839
Basa Danilo.....(416)255-9382
Batič Stane.....(416)293-3465
Batič Tine C M.....(416)531-2316
Bavdek Tone.....(905)727-5292
Beirith Adolf.....(519)664-2609
Beck Richard.....(216)942-4025
Benič Valter.....(416)651-4842
Benko Polde.....(416)497-8374
Besko družina.....(416)239-4066
Berlec Janko.....(416)247-8514
Blas Stan.....(416)743-3522
Blatnik Albin.....(416)251-7155
Bogovič Max.....(905)877-8866
Bojc Frank.....(905)857-6131
Bračnik John.....(705)533-3894
Bratina Dr. Gloria.....(416)762-2925
Bratovž Borut.....(905)276-2367
Brence Frank.....(416)281-6794
Brence Frank Jr.....(905)619-0370
Bresar John.....(519)686-7216
Bric Edward.....(416)654-1555
Brunšek Zinka.....(416)654-4887
Bukovec Rajko.....(905)227-2194

-C-

Cafuta Johny.....(905)271-8741
Cafuta Štefan.....(905)847-3294
Cerar Darinka M.....(416)255-2943
Cerar M.....(416)251-2041
Cinzar Martin.....(519)884-5043
Croft Ann.....(905)891-0925
Cvet Joe.....(905)273-7738
Cvet Mark.....38-61-887-169

-Č-

Čadez Janko.....(905)849-7534
Čampa Frank.....(905)276-6765
Čekuta Vili.....(416)654-4066
Čemas B.....(416)251-9428
Čemas Joseph.....(416)636-7567

-D-

Delost Anton.....(905)848-3462
Dejak Frank.....(905)893-1733
Dejak Jože.....(905)857-3382
Dejak John.....(905)857-0185
DeMonte Carlo.....(905)893-2000
Dolenc Andrej.....(416)283-4048
Dolenc Druz.....(416)283-4048
Dolenc Lojze.....(416)461-6988
Dolenc Marko.....(416)466-0394
Doma Josef.....(905)274-3781
Drensek Jože.....(416)239-9066

-E-

Elsner Zvone.....(416)439-2926
Erjavec Frank.....(905)459-4245
Erjavec Rado.....(905)840-3525

-F-

Fabjan Roman.....(416)259-1707
Ferko Frank.....(905)625-3755
Ferko Tone.....(905)561-3995
Ferko Victor.....(416)255-1321
Ferkul Stan.....(905)271-1715
Ferkul Mija.....(416)255-2179
Ferkul Toni.....(905)949-9967
Fioreli Anton.....(519)745-5710
Flegar Tone.....(905)889-4561
Flisar Štefan.....(905)273-3924
Fortuna Jože.....(416)534-9043
Forivec Jože.....(416)251-9647
Fujs Julijana.....(416)622-8149

-G-

Gaber Viktor.....(905)451-1152
Gagula Francelj.....(416)783-9219
Gajšek Ivo.....(416)239-5815
Galuf Frank.....(905)660-6347
Galezowski C.....(705)435-5406
Gasperič Ivan.....(905)278-6180
Gazvoda M.....(905)336-5108
Genorja Alojz.....(416)491-6205
Gjerek Ivan.....(905)276-9132
Glac Slavko.....(905)273-3785
Godec Dušan.....(416)533-0170
Godina Drago.....(416)621-9693
Godina Vili.....(905)564-0136
Gorjup Steven.....(519)941-6784
Gornik Tone.....(905)625-5305
Grabar Rino.....(905)270-1912
Grbavac Peter.....(905)560-4793
Grbavac Tony.....(905)560-4793
Grbavac Robert.....(905)387-4876
Grčar Elvis.....(416)255-8345
Grčar Jože.....(416)251-4310
Grčar T.....(905)624-7317
Grdadolnik J.....(905)275-6807
Grdadolnik Joe.....(905)272-1738
Gregorič Drago.....(905)857-1850
Gregorič Mike.....(905)838-0420
Grenc Joseph.....(905)274-1096
Grilec Martin.....(519)941-5539
Grmek Frank.....(416)261-6383

-H-

Hace Minka.....(416)421-9770
Hafner Vinko.....(905)832-2604
Henigman F.....(613)962-7056
Hlad Kris.....(905)276-6365
Hočevar Frank.....(416)245-2137
Hočevar Janez.....(416)255-3107
Horvat Bernard.....(905)278-8971
Hozjan Joe.....(905)625-5485
Hribar Frank.....(905)857-2693
Hrovat Rudi.....(416)242-7515
Hrvatin Tony.....(416)252-4523
Hull Boris.....(905)273-4507

-I-

Ifko Toni.....(416)494-2298

-J-

Jager Frank.....(519)941-7330
Jager Joseph.....(416)463-2891
Jakopin Polde.....(416)782-3208
Jamnik Joe.....(905)274-8089
Jamnišek M.....(905)640-3743
Jamnišek Ivan.....(416)741-3294
Jan Mike.....(416)461-9805
Jankovič Vinko.....(705)435-5876
Jankovič Igor.....(705)435-7130
Jarkovich Frank.....(416)622-6655
Jemec Anton.....(705)533-4070
Jereb M.....(416)621-2474
Jug John.....(403)938-2049
Jugovič Rafko.....(416)259-8679

-K-

Kačinik Anton Dr.....(416)922-1161
Kaluža John.....(905)832-2686
Kancer Marija.....(416)255-3749
Kastelic John.....(416)224-5315
Kastelic Jože.....(905)271-5538
Kavčič John Jr.....(905)274-8730
Kavčič M.....(905)275-3935
Kelenc Gusti.....(416)255-5393
Kerčmar Leslie.....(416)239-0700
Kersnik Ignac.....(905)671-1620
Kersnik Janez.....(416)249-5750
Kersnik Jože.....(905)671-1606
Kersnik Marjan.....(416)621-6010

Kersnik Rob.....(416)503-1470
Kersnik Tone.....(416)769-2088
Kesner Serge.....(416)255-2891
Klemenčič A.....(416)251-5281
Klemenčič Stan.....(613)392-1967
Klun Joe.....(416)259-2923
Kocjan Joe.....(905)624-6022
Kocjan Jože.....(416)741-9418
Kocjančič Bill.....(905)737-6785
Kocjančič Lojze.....(905)881-3466
Kodrič John.....(416)251-0209
Kokal Janko.....(416)231-0402
Kolarič Frank.....(705)435-6992
Kolarič Marjan.....(905)273-4678
Kolenc Avgust.....(905)891-2387
Končan Tine.....(416)251-9020
Konda Stan.....(905)624-8069
Konda Stanly.....(905)624-5771
Konig Bogomir.....(905)820-9241
Konje Avgust.....(905)473-3579
Korsik Miro.....(905)278-2843
Kosi Rudi.....(416)251-6821
Kosir Bozo.....(905)832-3123
Kosem M & R.....(905)563-4421
Kosmrlj Vinko.....(905)857-3769
Koščak Frank.....(416)255-2832
Kovač Joe.....(905)640-2190
Kovač Jože Sr.....(905)294-2854
Kovač Paul.....(416)447-1462
Koželj Alex.....(905)279-4669
Knafelc Zvonko.....(905)584-9663
Kraker Kristjan.....(416)751-6835
Kraljič Frank.....(416)757-7693
Kramolc Ted.....(416)749-0056
Krampelj Ignac.....(905)270-7727
Krampelj Jože.....(905)278-1929
Krampelj Viktor.....(905)274-4640
Kranjc Franc.....(905)560-0036
Kranjc Jože.....(416)787-4354
Kranjc Mark.....(416)698-2345
Kranjc S & E.....(905)857-9364
Krivec Ivan.....(905)985-7551
Krivec John.....(905)624-9552
Križ Miro.....(905)273-5592
Križan Matija.....(416)247-1943
Križman Ignac.....(416)251-2358
Kumer Andrej.....(905)274-7262
Kumer Albert.....(416)253-5777
Kumer Janez.....(416)252-2327
Kumer John Jr......(905)838-3022
Kumer Martina.....(905)838-3022
Kunčič Drago.....(905)898-4050
Kunčič Matija.....(416)293-1771
Kuri John.....(416)621-8261
Kus Frank.....(416)231-5180
Kus John.....(705)945-9620
Kus John & M.....(705)726-0910
Kuzma John.....(905)436-1450
Kvas Drago.....(519)686-7216

-L-

Lamovšek A.....(905)274-7555
Lamovše Stane.....(416)248-4549
Lampič Albin.....(905)274-9744
Leben Franc.....(905)878-9833
Lenče Frank.....(905)274-5443
Lesar Ciril.....(416)255-9443
Lesar David.....(416)255-9443
Lesar Jože.....(416)255-7007
Leva Ivan.....(416)231-9286
Letnik John.....(416)363-6062
Levec Frank.....(416)445-8530
Lorbek Alojz.....(416)259-6429
Lorber Frank.....(905)857-4056
Lorber Joe.....(905)857-0625
Lovšin Lewis.....(905)278-7634
Lovšin Ludvik.....(519)672-6271
Lovšin Lojze.....(905)278-7634
Lovšin Janez.....(705)424-5760
Lovšin J. & A.....(867)436-7317
Lubinič Milan.....(416)245-5097
Lužar Peter.....(905)274-7282

-M-

Macele Frank.....(416)743-2735
Majcen Nick.....(416)255-4367
Majerle Matija.....(416)749-1588
Majzelj Frank.....(905)544-2390
Malnerich Frank.....(905)987-3590
Marchand Kim.....(705)431-4083
Marentič Marko.....(905)822-8676
Margutsch Stan.....(905)683-2453
Marič Marija.....(416)622-4147
Marinko Vinc.....(905)615-9535
Marjanc Marjan.....(416)698-2345
Markes Peter.....(905)607-1874
Markovič Bertel.....(905)857-1581
Maslo Alojz.....(416)259-3593
Massey Jack.....(519)822-9936
Matašič Joe.....(905)839-7197
Matelic Andrea.....(416)638-9126
Mauko Jože.....(416)630-5368
Metez Alojz.....(905)723-0782
Mavec Alojz.....(905)884-9678
Mavec Alojz Jr.....(905)508-5486
Mavec Joe.....(905)671-1779
Medved Bert.....(416)255-1935
Medved Marjan.....(416)255-3429
Mihelič Rudi.....(905)278-0284
Miklavčič Karlo.....(905)820-9408
Mikšič Vlado.....(519)576-9605
Mikuljan John.....(519)576-9605
Mikuljan John Jr.....(519)893-8589
Milavec Rajko.....(416)255-9275
Mirt Slavko.....(519)744-7202
Mislovič Jože.....(416)535-4712
Mismas Frank.....(416)255-3673
Mlakar Lojze.....(416)252-4615
Mohorko Viljem.....(905)831-1828
More Rada.....(519)338-2312
Mozetič Boris.....(905)271-2768
Muha Jože.....(416)249-9235
Muhič Joe.....(416)233-9134
Muhič Mike.....(416)531-7743
Muhič Štefan.....(905)274-6782
Musij Vlado.....(705)756-2453
Mušič Frank.....(905)278-3537
Murn Ivan.....(519)759-3477
Musij Vlado.....(519)884-9624

-N-

Nagode Frank.....(905)276-0774
Nagode Vlado.....(416)531-4091
Nosan Greg.....(905)453-3256
Nosan Paul.....(905)889-1452
Novak B & J.....(905)566-9424
Novak Marija.....(416)259-6429
Novak Peter.....(905)897-6999
Novak Viljem.....(519)578-2272

-O-

Obreza Vinko.....(905)792-0393
Okorn Toni.....(416)654-9724
Orlov George.....(416)699-2020
Opresnik Jaka.....(905)278-9364
Osde Florjan.....(416)621-3108
Osredkar Frank.....(416)255-2928
Ostanek Walter.....(905)937-0302
Osterman A.....(905)278-6889
Otroša Ivan.....(416)536-5434
Ozimek J.....(905)427-3341

-P-

Pahor Alojz.....(519)745-7189
Pahulje Andrej.....(416)255-4502
Pahulje J.....(416)259-7288
Pahulje Stane.....(905)278-4597
Pahulje Tone.....(416)699-4944
Pajnič Stane.....(416)622-7205
Pajnič Jože.....(905)660-6347
Pangos Roman.....(416)242-3182
Papež Anton.....(905)270-9536
Paradis Marija.....(905)671-2894
Pavlakovič Joe.....(905)725-3207
Pecevnik Peter.....(416)429-1890
Perenič E.....(905)450-8662
Perko Frank.....(905)274-7990
Perko Tone.....(905)278-0047
Perovšek Frnak.....(416)255-8474
Petek N Škulj.....(416)244-3447
Petek Janez.....(416)431-6287
Petek Joe.....(416)431-6287
Peternel Albin.....(905)845-3444
Peternel Jože.....(905)857-6948
Petrič Janez.....(416)622-7248
Petrovič Max.....(905)851-1480
Pezdirec Ivan.....(905)891-6742
Pfeifer Vlado.....(705)458-4392
Piko Boris.....(905)794-1220
Plazar Ivan C M.....(416)255-2721
Plut Andrej.....(905)270-1076
Plut John.....(519)884-9413
Plut John Jr.....(519)746-8094
Plut Tone.....(905)275-0527
Podobnik Anton.....(905)897-9821
Podlogar Ivan.....(905)457-5309
Pogačar Janko.....(416)429-6649
Pogačar Joe.....(416)489-8331
Polenek Jože.....(905)624-2866
Polanič John.....(519)745-5435
Ponikvar Joe.....(416)741-0100
Ponikvar Louis.....(416)622-9812

Porovne F Dr .....(416)769-8406
Potočnik Blaž.....(416)259-6206
Potočnik Sonja.....(416)247-0772
Povše Vinko .....(416)251-2475
Požgaj Paul.....(905)737-1385
Požgaj Stane.....(905)276-3067
Požgaj Toni .....(905)891-0602
Premru Bernarda .....(416)255-6589
Preželj Ciril .....(519)822-3070
Preželj Ivan .....(416)622-1308
Pridigar Joe .....(519)740-8099
Prijatelj Frank .....(416)251-4694
Pufek Dušan .....(905)671-2894
Pufek Martin.....(705)435-0123
Pušič Martin.....(905)845-8048
Pušič Martin & R .....(905)824-5489
Pušič J .....(905)844-2600

-R-

Rabzel M Dr .....(905)276-8900
Rac Vili .....(416)621-6219
Raisip Frank.....(416)698-3636
Rak Miro .....(905)477-6540
Rak Peter.....(905)513-7315
Rakuša Lojze .....(905)238-5469
Recelj Janez.....(416)748-2689
Regan Irena.....(416)252-6405
Rendulich K.....(416)759-2773
Resnik Rudi.....(416)767-2519
Rezek Joe .....(905)629-2474
Rihel Frank.....(705)437-1266
Ritlop Jože.....(416)255-9797
Ritlop Štefan.....(416)259-7533
Rosenvirth Joško .....(416)751-1875
Rosenvirth Pepi.....(416)752-1559
Rozman Janez.....(416)251-5711
Rožman Lojze.....(519)660-8290
Rus Frank.....(416)532-0093
Ristija Gregor.....(905)851-4840

-S-

Sajnovic Stan Sr. .....(705)833-2784
Samec Milan .....(416)438-8939
Sebec Anton.....(905)272-3782
Sečnik Srečo.....(905)459-3751
Seljak Tone.....(416)923-1397
Sever Marija .....(905)275-8570
Slavinec Nevenka.....(905)855-3819
Slobodnik Joze.....(905)625-9865
Smodis Frank.....(905)897-1140
Smolej John.....(416)259-4090
Smolic Alojz .....(416)537-7749
Smrekar Frank.....(905)839-8475
Smrdelj Ivanka.....(416)622-2072
Sobočan Jože.....(905)677-8859
Sodja Vlado .....(905)274-5120
Soršak Ciril.....(905)276-7258
Soršak M & L .....(905)275-3972
Srbec Branko.....(416)293-1771
Srnec Tone.....(905)826-5776
Stadler Frank .....(905)574-5955
Stajan Andrej Jr.....(905)275-6144
Stajan Bill .....(905)274-2124
Stajan Lojze .....(416)259-9495
Stajan Ludvik .....(416)251-2417
Stajan Mike.....(416)252-3240
Stajan Tončka.....(905)275-5025
Starchew F .....(416)252-5856
Steblaj Frank.....(905)672-0444
Steinbacher S .....(416)251-1124
Stepec Frank Dr .....(416)252-6660
Sterle Ancka.....(216)881-4181
Sterle.....(905)278-7070
Stojko Steve .....(905)883-9182
Stezinar Marija .....(416)259-0660
Stipanič Albin .....(416)427-3341
Strah Dušan.....(905)279-3988
Strah Štefanija.....(416)654-8785
Strlic Andrej .....(416)233-7043
Struna Peter .....(905)839-3127
Susman Angela .....(905)826-9486
Svetek Ana .....(416)461-4782
Svetek Milan.....(905)655-3724
Svetina Lojzka .....(416)248-1637

-Š-

Šadl Frank.....(905)773-4132
Šajnovič Stanko .....(705)833-2784
Ščrbič Jozef.....(905)625-3795
Šega Toni .....(416)745-5231
Šerbec Branko.....(905)270-4173
Šibenik John .....(416)259-3462
Šilc Joe.....(416)491-7863
Šinko William .....(905)275-6067
Šinkovec Dore .....(905)355-2628
Šinkovec Milan.....(519)538-3567
Škof Joe .....(416)242-2188
Škrl Adolf .....(905)277-8540
Šomen Andrej .....(416)749-1069
Šteblaj Frank.....(905)672-0444
Štiglic Ivan .....(905)625-4754
Štricelj Edi .....(905)632-4889
Štrukelj R .....(416)251-5534
Šubic Lovro.....(905)279-3871

-T-

Tekavčič Silvo.....(416)252-2444
Ternar Jozef.....(905)890-0187
Testen John .....(905)278-8177
Tibaut Stefan.....(416)491-8032
Tomažič John.....(416)261-0296
Tomažič Lojze.....(905)775-2414
Tome Jože.....(905)279-5059
Tomšič Frank .....(416)255-1496
Tomšič John.....(905)655-4477
Tomsic Victor .....(416)259-2910
Tratnik Alojz.....(905)274-8894
Tratnik Ivanka.....(416)255-4812
Tratnik John .....(905)857-2089

-U-

Ugovsek Stane.....(416)231-1233
Ulčar A.....(905)859-5699
Urbanc Peter.....(416)447-4332

-V-

Valantič Mike.....(416)486-6448
Varl Jože .....(905)335-3010
Velec Frank.....(416)621-1901
Verbič Zlatko Dr .....(416)962-7555
Vičič Frank.....(416)741-8224
Vičič Kristina.....(416)503-2347
Vidic Ciril .....(416)255-0586
Vidmar Mrs .....(416)239-9857
Vidmar Andy.....(905)278-6910
Vidmar Peter.....(905)566-5209
Vipavec Carl.....(416)255-7500
Vipavec Peter.....(905)846-3230
Vodopivec Jaka.....(905)566-5097
Vojska Frank.....(416)251-4805
Vojska Joe.....(416)255-3727
Volk Danilo.....(416)247-6717
Vrbnjak John.....(905)683-5150
Vrečar Toncka.....(416)699-2148
Vrečar Viktor.....(416)699-1646
Vrečič Ernest .....(905)277-0556
Vršič Tony.....(905)279-5146
Vučko Frančiška .....(416)259-6053
Vukšenič M .....(905)274-4144
Vukšinič.....(905)738-1200

-W-

Weibl Andrej.....(905)822-9178
Weibl Janez .....(905)685-9359

-Z-

Zadel Stan .....(416)743-9201
Zadravec Frank .....(905)459-2987
Zakrajsek Ivan .....(416)255-2430
Zakrajsek Martin .....(416)248-4759
Zalar Ivan .....(613)392-8161
Zaletel A.....(905)794-2237
Zamernik Albin .....(905)457-3315
Zbogar Robert.....(905)274-4921
Zdešar Toni.....(905)453-8459
Zebec Karl.....(416)255-7252
Zelko Joe .....(416)746-2501
Zenko Ludvik.....(416)231-9979
Zentrih Karl.....(416)745-0043
Zidar Janez .....(905)823-9865
Zilavec Rudolf .....(416)255-4316
Zilavec Stan.....(416)259-3652
Znidar Michael .....(416)251-0967
Zorec Štefan .....(905)274-8658
Zmec Tone C M .....(416)255-2721
Zunič John.....(905)624-9184
Zupan Frank .....(905)271-4152
Zupan Stanley.....(416)223-4014
Zupančič Andrej .....(416)747-8784
Zupančič Lojze.....(905)723-6138
Zupevc Frank .....(416)255-8794
Zupevc Vlado.....(905)832-3409

-Ž-

Žagar Vladimir .....(416)249-3974
Žigante Justin .....(905)629-3762
Živec Stane.....(416)259-3652
Žižek Joe .....(905)826-0676
Žoldoš Jože.....(416)745-4944
Žumer Ani .....(416)653-5554
Žumer Fred.....(905)796-7393
Žužek Karl.....(416)534-8891

Slovenska društva in ustanove

Slovensko lovsko in ribiško društvo Predsednik: Lojze Kocjančič 770 Brown's Line, Etobicoke, Ont. M8W 3W2	(705)435-6992
Belokranjski klub	(905)238-9258
Canadian Slovenian Congress	(905)857-9364
Bled - Planica 13	(905)563-8092
Dom Lipa	(416)621-3820
Društvo Slovenski dom	(416)445-1019
Fantje na vasi	(416)251-2358
Gospodarska zbornica	(416)281-4794
Glas kanadskih Slovencev	(416)239-1433
Holiday Gardens	(905)686-8207
H. W. Slovenian Cultural Society	(905)643-2494
John E. Krek's Credit Union	(416)252-6527
K. W. Elk Kitchener	(905)560-4793
Lipa park	(905)682-2922
Lovsko društvo Planica	(416)281-6794
Medžupnijsko Slovensko letovišče	(905)880-4850
Mladi glas	(905)855-3819
Nagelj	(905)276-7258
Sava - Kitchener	(519)884-6194
Simon Gregorčič	(905)656-7644
Slovenski informacijski center	(416)255-4626
Slovenian Parishes Credit Union	(416)255-1742
Slovenian Society of St. Joseph	(905)561-0003
Slovenski park	(519)822-2859
St. Gregory the Great Slovenian Parish	(905)561-5971
Športni klub Slovenija	(905)857-4951
Večerni zvon	(905)625-5485
Veleposlaništvo republike Slovenije	(613)565-5781
Vseslovenski odbor	(905)239-1433
V. P. Z. Bled	(905)563-8092
Župnija Bezmadežne - Browns Line	(416)255-2721
dvorana	(416)259-0020
Župnija Marije Pomagaj - Manning	(416)531-2316

Praktični nasveti

Načrtovanje taborenja, lova, ribolova ali izletov je pol užitka. Kljub temu, da smo ribiči in lovci optimisti je nujno potrebno, da se priprava za potovanje izvede v pričakovanju potreb in slucajnosti. Glede na predvideno potovanje si iz seznama izberete nujno opremo in potrebščine:

TABORNA	OPREMA	OSEBNA OPREMA	OBLEKA	TOALETA
prva pomoč	hrana	kompas	srajca	milo
šotor	sveča	mapa	hlače	brisača
spalna vreča	ogledalo	nož	perilo	zobna ščetka
svetilka	termo	puška	suknjič	zobna pasta
peč	steklenica	municija	jopica	glavnik
posoda	gorivo	ribiška palica	čevlji	robec
ponev	lopata	ribiški pribor	škornji	briteveni pribor
čoln	škripec	dalnogled	dežni plašč	umivalna posoda
motor	vrv	sončna očala	nogavice	zdravila
veslo	sekira	vžigalice	kapa- klobuk	
kladivo	žaga		rokavice	SREČNO POT
žeblji	toaletni papir		šal	stari lovec

SPORED DRUŠTVENIH PRIREDITEV V LETU 1998

27. junij
S. H. & A. C. - Ribolov na jezero Nipissing

28. junij
Lipa park - Sausage Festival
Holiday Gardens (Planinski kvintet)
Slovenski park (Slovenski muzikantje)

5. julij
Slovensko letovišče - Slovenski dan (Planinski kvintet)

12. julij
S. H. & A. C. - Piknik („Vesele Štajerke" iz Slov.)
S. H. & A. C. - Stelske tekme
Holiday Gardens (ans. Matija Lebar)
Lipa Park - Cherry Festival

19. julij
Večerni Zvon - Tombola (Slovenski muzikantje)

25. julij
Slovensko letovišče - Poletni Banket (Alpski glas)
Slovenski park - Fishing Trip

26. julij
Slovensko letovišče - Piknik 40-let (Vesele Štajerke)

2. avgust
S. H. & A. C. - Piknik (Planinski kvintet)
S. H. & A. C. - Tekmovanje s pecivom
Slovenski park - Picnic (Alpski glas)
Slovensko Letovišče - Chicago Baseball

9. avgust
Bled - Lipa park - Piknik
Simon Gregorčič - Mid-summer Picnic (Petovio)

15. avgust
Holiday Gardens - članski piknik
Slovensko letovišče - Youth Jamboree (Alpski glas)

16. avgust
Slovensko letovišče - Youth Jamboree (Alpski glas)
Večerni zvon - Proščenje (Planinski kvintet)

23. avgust
Holiday gardens - Piknik (Planinski kvintet)
Lipa Park - Music in the park

5. september
Slovenski park - Piknik - (Slovenski muzikantje)

6. september
S. H. & A. C. - OKTOBERFEST
(„Slapovi" iz Slovenije)

Slovenski park - Članski Piknik

13. september
Večerni zvon - Vinska trgatev („Slapovi" iz Slovenije)

20. september
Simon Gregorčič - Wine Festival („Slapovi" iz Slovenije)
Holiday Gardens - Vinska trgatev (Slovenski muzikantje)

3. oktober
Bled Planica 13 Beamsville - Akademski banket

12. oktober
Slovenski park - Vinska trgatev (Alpski glas)

24. oktober
Slovenski park - Hunters Banquet (Slovenski muzikantje)
Lipa park - Članski banket

14. november
Lipa park - Martinovanje
Večerni zvon - Banquet (Alpski glas)

22. november
S. H. & A. C. - Moose banket (Alpski glas)
Holiday Gardens - Banquet (Planinski kvintet)

28. november
Simon Gregorčič - Annual Banquet

6. december
Lipa park - Miklavževanje

13. december
Slovenski park - Miklavževanje

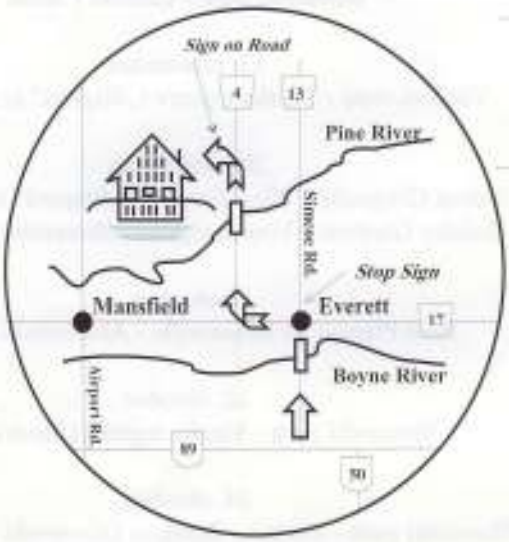
31. december - Silvestrovanje
S. H. & A. C
Holiday Gardens (Veseli Pomurci)
Lipa park

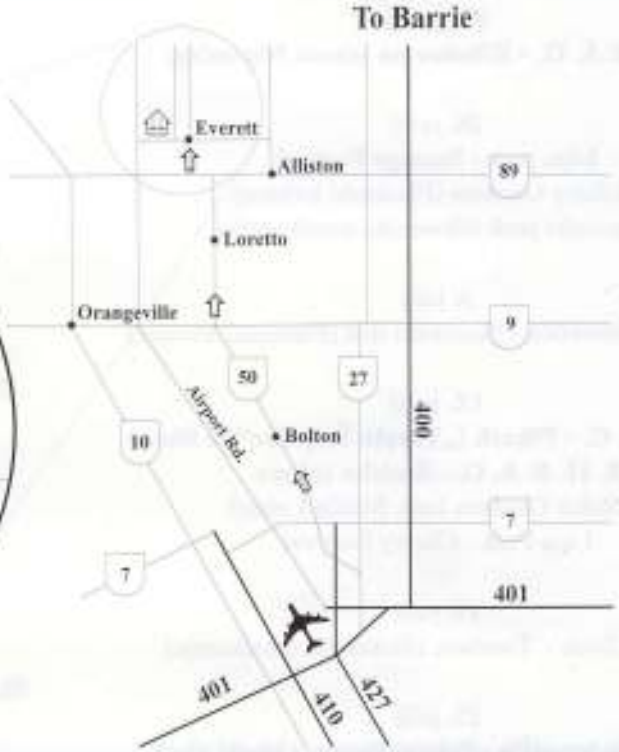
17. januar, 1999
Večerni zvon - Koline

13. februar, 1999
S. H. & A. C. - Lovski Banket (Planinski kvintet)

24. april 1999
Belokranjski Club - Banket

SLOVENIAN HUNTERS & ANGLERS CLUB





Slovenian Hunters & Anglers Club
R.R.. #3, Everett
Ontario L0M 1J0

(705)435-6992

WRITE TO:
770 Browns Line
Etobicoke, Ontario
M8W 3W2

Happy Are We at „Pustni banket"

Michele Mihelič / Sandra Komavli

As Canadian Slovenians we still like to keep some traditional heritage which is passed down from our parents. That is why on February 21st, 1998, we celebrated „Pustni Banket," which is always held forty days before Easter.

This is the time when we all could dress - up and have a good time. Through the years, we have seen many people with different ideas and it is always interesting to see.

This year was slightly different. The musical group „Planinski kvintet" had decided to dress - up, which was amusing to see.

First place was awarded to the hilerious gangster and his two women acquaintances, while second was awarded to a couple dressed as Sonny and Cher. Lastly, third place was awarded to a chef. Unfortunately, the band didn't win, but everyone still had a great time.

PLANINSKI KVINTET

ZABAVNA IN SLOVENSKA
NARODNO-ZABAVNA GLASBA
ZA VSE PRILOŽNOSTI

(905)857-1850
Mike Gregorič

(905)851-1480
Max Petrovič

13588 Heart Lake Rd. Inglewood, Ontario L0N 1K0

Po zgledu starišev se ravnala,
poštena lepa je in zala.
Slovenci so jo izvolili,
ko so Oktobrefest slavili.
MISS OKTOBERFEST 97